

# Diario de Burgos

Viernes, 24 de Febrero de 1984. — Año XCIII. — N.º 28.436

Fundado en 1891

Director: ANDRES RUIZ VALDERRAMA

EDICION UNICA

40 PTAS.

## CAE VILMENTE ASESINADO EN SAN SEBASTIAN EL SENADOR DEL P. S. O. E., ENRIQUE CASAS

### Era el número uno de la candidatura socialista al Parlamento vasco

#### Comoción en toda España, y repulsa de todos los partidos políticos

Un grupo llamado "Mendeku" y los "Comandos anticapitalistas" reivindican la autoría, que nadie duda en adjudicar a la ETA

San Sebastián (Efe). — Un hombre encapuchado, supuestamente miembro de ETA, asesinó hoy en San Sebastián al senador Enrique Casas, número uno de las listas al Parlamento vasco por el PSE-PSOE para las elecciones que se celebrarán el próximo domingo.

La campaña electoral quedó paralizada, por decisión de todos los partidos políticos, poco después del atentado mortal, que se produjo cerca de las cuatro de la tarde, cuando Enrique Casas salía de su domicilio.

Un hombre encapuchado le esperaba en la puerta de su casa. El desconocido apartó a un lado al hijo del senador, Ricardo, que había salido a despedir a su padre. Luego disparó varios tiros sobre Enrique Casas, que murió en el acto.

Según las primeras informaciones recogidas por «Efe» en el lugar del atentado, al autor material del mismo le esperaba otro hombre, dentro de un «Simca-1.200», robado esta mañana a punta de pistola, en el que huyeron.

Posteriormente, abandonaron ese vehículo y, al parecer, huyeron a bordo de un «radio-taxi» del que también se apoderaron por la fuerza.

Enrique Casas, 40 años, natural de Guadix (Granada), físico nuclear, secretario de la organización del Partido Socialista de «Euzkadi» y secretario general del mismo en Guipúzcoa, recibió por lo menos ocho disparos de bala, según estas primeras informaciones.

El «landakari» Carlos Garaicoechea leyó el teletipo de «Efe» que daba la noticia mientras participaba en un debate sobre las elecciones autonómicas en Radio Popular de San Sebastián.

El presidente del Gobierno, Felipe González, conoció también la noticia inmediatamente y telefonó a Garaicoechea para hablar del tema.

La mayoría de los partidos políticos vascos dieron por terminadas sus campañas electorales para las elecciones autonómicas del domingo en la hora siguiente a que se produjera el atentado.

La excepción fue «Herri Batasuna», que no había comentado la noticia dos horas después de producirse, aunque se reunió su «mesa nacional». Ayer, este partido recibió el espaldarazo de ETA, que pidió a sus simpatizantes que votaran a «HB» el domingo.

Las miradas, y en algunos casos, las palabras de los políticos se dirigieron inmediatamente a ETA.

(Pasa a la página 16)

## EL MINISTRO DE JUSTICIA VISITARA HOY BURGOS

### Presidirá los actos del CL aniversario de la Audiencia y de los Colegios de Abogados y Procuradores

Hoy viernes visitará Burgos el ministro de Justicia don Fernando Ledesma Bartret, que asistirá a uno de los actos conmemorativos del ciento cincuenta aniversario de la fundación de la Audiencia Territorial de Burgos y de los Colegios de Abogados y Procuradores.

El señor Ledesma llegará a últimas horas de la tarde a Burgos y previamente al acto solemne que se celebrará en el salón de Plenos del Palacio de Justicia, tras la recepción, mantendrá una conferencia de Prensa con los representantes de los medios informativos.

Posteriormente, se iniciará el brillante acto en el que pronunciará el discurso conmemorativo inaugural el ministro de Justicia, hablando sobre «Presente y futuro de la Administración de Justicia». La disertación irá precedida de una intervención del presidente de la Audiencia Territorial don Pablo Maqueda Ibáñez.

El titular de la Cartera de Justicia visitará y saludará posteriormente a los componentes de los Colegios de Abogados y de Procuradores.

## FELIPE GONZALEZ Y FRAGA INTENTARAN LLEGAR A UN «PACTO ESCOLAR»

### Dictaminado el proyecto de la LODE en el Senado

#### Para mañana está prevista una nueva manifestación de protesta

Vitoria (Efe). — El presidente del Gobierno, Felipe González, y el líder de la Oposición, Manuel Fraga, se entrevistarán, próximamente para tratar de llegar a un pacto escolar.

Así lo ha asegurado hoy Manuel Fraga en una «rueda de Prensa», en Vitoria, en la que ha confirmado que ayer sus colaboradores más directos mantuvieron contactos con Presidencia del Gobierno.

El líder de la Oposición ha dicho que el pasado 6 de Enero entregó al presidente del Gobierno un documento con los puntos mínimos que, para Coalición Popular, debería mantener la Ley Orgánica del Derecho a la Educación (LODE).

Estos puntos mínimos serían condición para que la Coalición Popular no revisara y cambiara la Ley si llegase al Gobierno de la Nación, dijo Fraga.

El líder de la Oposición dijo que la fecha de la entrevista estaba aún sin fijar.

Por último, Fraga criticó la forma en que se ha encauzado

## Actualidad burgalesa:

- Presupuesto de inversiones de la Diputación: 2.945 millones.
- Se estudia el aprovechamiento de fangos de la depuradora.
- Recurso de los concejales socialistas contra el alcalde.
- El «gordo» de la ONCE, en Burgos (15 millones).
- Mayor incidencia en la huelga textil.

(Págs. interiores)

## LLEGO LA NIEVE, VIEJA AMIGA



El aire se limpia, las aristas arquitectónicas se suavizan, el suelo se cubre de blanco y, el final, sintetizado meteorológicamente, es que ha nevado, que ha vuelto la vieja amiga que parecía haber olvidado nuestra dirección. Cuando seguimos haciendo el periódico, ya de noche, casi de madrugada, la ciudad se somete a más impresiones de esa visita, o sea, que seguía nevando. Mejor que mejor. Luego vendrán otras noticias no tan gratas, seguramente ceñidas a carreteras y puertos. Ya se hablará. Mientras tanto, aquí les dejamos una vista del polígono «G-9» que ayer estaba así de decorado por la visitante. — (Foto FEDE)

## EN ALEMANIA

### UNA PARTIDA DE NARANJAS ESPAÑOLA, RETIRADA POR SUPUESTA CONTAMINACION

#### El Comité Español de Frankfurt rechaza el sentido de la acusación.

Bruselas (J. F. López). — La Oficina de Control Alimenticio de la ciudad germano-occidental de Stuttgart anunció ayer jueves el descubrimiento de un cargamento de naranjas procedentes de Valencia, conteniendo un producto altamente cancerígeno, el «pen-taclorofeno». Fuentes oficiales del Estado de Baden-Wurtemberg al que pertenece Stuttgart señalaron que el cargamento en cuestión supone «probablemente unas 2,6 ó 7.000 toneladas». La contaminación de las naranjas ha sido causada, según la oficina de control alemana por un producto destinado a tratar la madera de las cajas en las que se embalan los cítricos. Sobre unas veinte cajas que fueron analizadas, nueve estaban contaminadas «en elevado grado». Todos los mercados de abastos de la región han recibido órdenes

(Pasa a la página 15)

POSTAL

LA NIEVE AMIGA

A este nivel burgalés, mientras acontecimientos posteriores a la hora en que escribimos no digan otra cosa, el acontecimiento ha sido la llegada de la nieve.

La nieve es una antigua amiga. Es una amiga que hacía mucho tiempo que no nos visitaba, pero ayer llegó y, creemos, en medio de la alegría general. Se diga de ella lo que se diga, un invierno burgalés sin nieve tiene mucho parecido con una primavera sin flores, por ejemplo. Quizá por ahí pueda deducirse alguna de las tristezas que últimamente viciaban el ambiente.

Cierto, muy cierto, que la llegada de esta vieja amiga tiene su lado de incomodidad. Es lo que pasa siempre con las visitas que no avisan de su llegada, de la hora exacta en que vendrán a residir temporalmente en nuestra casa, que siempre la tenemos patas arriba, precisamente por eso. La casa estaba de tal guisa porque ya nadie creía que en esta tierra volviera a nevar con cierta seriedad. Pero acomodaremos pronto la habitación para la visitante, tan pronto como se resuelva el modo de restablecer el tráfico normal en las carreteras o las calles se llenen de sal que disminuyan las visitas al traumatólogo. Por lo demás, la nieve vino como amiga y como tal va a quedarse, al menos en la medida de sus efectos beneficiosos: la tierra se estaba quemando con tanta helada, los mantiales estaban en alerta roja y las cosechas estaban, desde su esperanza, reclamando esta visita. Ya llegó y que sea bienvenida.

Tras este saludo a la vieja amiga, quedamos, desde luego, a la espera de las noticias que desde ahora van a producirse. Por aquí no es ninguna novedad que queden pueblos bloqueados, como tampoco lo es que la desgracia venga concretada en alguna persona. Ese es el recibo, la cuenta que hay que pagar por lo que, en general, sólo trae beneficios. Mientras redactamos esto, a nuestro alrededor se hacen llamadas telefónicas recabando información sobre puertos cerrados, sobre el estado de las carreteras. Esta es otra cara de la contrapartida de esta clase de visitas, pero con frecuencia ha sido también exponente del corazón de unos hombres y mujeres que saben lo que son los inviernos y acudieron, a veces casi heroicamente, en socorro de quien lo demandaba. Si analizamos la textura de estas gentes nuestras, a lo mejor llegamos a la conclusión de que se produjo el milagro de su alma especial por la amistad con la nieve. Todo puede ser. Todo, hasta que no vuelva a ser necesario recabar, como ha ocurrido tantas veces, el concurso de la prestación personal que valgan los servicios oficiales y que aquí no pase otra cosa que lo que pasa cuando nieva a tiempo **BURGENSE** y con gracia.

«Inestable y frío».

Lo pronosticaba el hombre sabedor de las ciencias del tiempo pero... antes veíase venir y no se necesitaba ser muy lince para sacar la conclusión de que, a estas alturas del calendario «febrerillo el loco» tenía que hacer honor a su bien ganada fama: nevada.

Los equipos municipales de limpieza trabajaron ayer en clave de temporal, usando esos modernos resortes que, a manera de pulverizadores, distribuyen la sal en el pavimento en evitación de caídas en el paisaje urbano.

Un ciudadano amante de la acuarela de u. Burgos llevado se manifestaba felizmente partidario de dejar la nieve sin tocar como un elemento naturalmente decorativo y bello.

Pero las caídas en la nieve helada quitan poesía y ponen acento de queja en el personal.

Pasó el 23 de Febrero como se suceden todos los días sin que la bóveda del firmamento se tambalee si bien la violencia no deja de ensombrecer el panorama, principalmente en el País Vasco.

Y decimos que pasó la «histórica» fecha porque el recuerdo del 23-F ya pasa a engrosar la colección de los periódicos y los fondos documentales sonoros y gráficos de las emisoras de televisión y radio.

Cierto que las circunstancias generales de España no propician los triunfalismos en la vida democrática que los españoles se han dado —nos hemos dado— a sí mismos pues la libertad, como la vida, se dan para merecerlas y multitud de obstáculos entorpecen esa vida democrática por otra parte imprescindible en sus principios constitucionales, pero tampoco es bueno el catastrofismo en la historia de un pueblo ni peor ni mejor que los otros de nuestro contexto occidental europeo.

Hoy, a los tres años de aquel agitado 23-F, España y los españoles creemos que en su mayoría siguen orgullosos de vivir en libertad pe-

QUISICOSAS

ro continúan exigiendo seguridad, justicia y trabajo

Y sobre todo, ejemplaridad y la austeridad que demandan los graves problemas de España.

Las reuniones celebradas ayer en el Gobierno civil con asistencia de un alto directivo de Protección Civil, demuestran el interés efectivo de asegurar, dentro de lo posible, los dispositivos preventivos, ante un no imposible evento de problema nuclear.

De las reuniones celebradas por el grupo sanitario del Plan de Energía Nuclear de la provincia de Burgos y del grupo logístico, se extrae la enseñanza de que los españoles, tan amigos de la improvisación debemos, mentalizarnos con espíritu anticipador y previsor no de inevitables catástrofes «cósmicas», nucleares, pero sí de riesgos humanos, y organizar la de-

fensa en la supervivencia.

El día uno de Marzo habrá un supuesto táctico de Protección Civil Nuclear en Burgos.

Inquietud no morbosa.

Los amigos de lo ajeno, —vulgo, «chorizos»,— no descansan.

El miércoles visitaron tres coches aparcados en los alrededores del Hotel Condestable, llevándose, entre otras cosas de valor toda la documentación del joven pintor J. Barrera que viene acompañando al marchante José Luis Rodríguez, director de la casa Rodsu'a de subastas.

Esos «embutidos mal encaraos» parecen trabajar las zonas donde confluyen los no muy numerosos visitantes que se acercan a nuestra ciudad como son hoteles, restaurantes y alrededores de la Catedral, por no mencionar el castigado Castillo.

Sus actuaciones, hechas a la luz del día o de la sombría noche y que la disyuntiva no les plantea ningún problema, conseguirán retraer el escaso turismo de paso que viene a Burgos. Un remedio para esta plaga, que debe actuar por bandas sería la venta-guillotina para coche: un remedio para «cortar» por lo sano.

No fue un motorista militar como escribimos por error sino civil el que avisó a las autoridades y bomberos de Burgos hace cuarenta y tres años, recabando auxilios para Santander en aquel terrible incendio que sufrió la ciudad hermana y a cuya evocación nuestro colega «Alerta» de Santander dedicó un reportaje del que nosotros nos hicimos eco el domingo pasado.

A nuestro querido amigo Julián Caldevilla, jefe de grupo que fue del extinguido Cuerpo de Vigilantes de Caminos en Burgos debemos y agradecemos la aclaración que nos hace de que el motorista que hizo dicha labor de emisario fue Florentino Esteban Barrios, jefe del mismo grupo y Cuerpo en Santander donde estuvo destinado al frente, además, del personal de Policía de Tráfico de reciente creación en aquellas fechas.

Julián Caldevilla amplía así sus datos:

«Este motorista —se refiere a su compañero Esteban Barrios— tras muchas vicisitudes, ya que encontró la carretera cortada en bastantes puntos debido a árboles derribados y cruzados, pudo cumplir la misión que le había sido confiada y que no quise fuera cumplida por alguno de sus subordinados, ya que por ser éstos de reciente ingreso, no les ofrecían garantías suficientes».

Aclarado, con la puntualización, por nuestra parte de que la referencia al importante servicio que prestó el motorista no salió publicada en «Alerta», sino que fue un detalle que nosotros aportamos recogiendo el testimonio de un veterano compañero nuestro que acudió como informador a la capital montañesa con ocasión del asolador incendio.

Está visto que el programa televisivo «España, historia inmediata» levanta entradas pasiones orales que, a nuestro juicio, y en aras de la paz y de la concordia deberían haberse superado.

A la carta abierta «Declaración» firmada por F. C. Fernández (ver edición del pasado martes día 21), están contestando por teléfono distintas voces, no siempre anónimas, dando su visión de lo sucedido.

Después de cerca de cinco décadas existen personas que no parecen dispuestas a olvidar el desgraciado mito de las «dos Españas».

Mal contribuye ese espacio de Televisión a aclarar nada cuando las dos posiciones continúan aún irreconciliables según parece.

Para juzgar del pasado el tribunal de la Historia necesita tanta serenidad y ponderación como perspectiva suficiente en el tiempo y en los análisis documentales.

Cincuenta años más, y la falta de serenidad en las partes controvertidas habrá desaparecido

1<sup>ra</sup> Quincena  
Gastronómica  
de la Cocina Francesa

ESPECIALIDADES

Volovan de mariscos  
Crema de espárragos Lyonnaise

Filetes de lenguado al Champagne  
Rodaballo a la Bretonne

Pato a la naranja  
Hígado de ternera Lyonnaise

Crema Alaska  
Crêpes Suzette

Mesón de los Infantes

Reserve su mesa al teléfono 20 59 82

—LOS CONCESIONARIOS DE LA RED SEAT PRESENTAN—

LA SERIE ORO

SEAT FURA  
SEAT 131

Multiplicamos por dos todas las garantías de los Seat Fura y Seat 131 Serie Oro.

Garantizamos la recompra a los dos años y al mismo precio que a usted le costó,



ES UNA OPORTUNIDAD DE ORO

Venga a vernos -Recibirá un cassette gratis con los éxitos de oro.

AUTOMOBILA, S. A.

Ctra. Madrid, 10 y Eladio Perlado, 12  
BURGOS

Red Seat. La garantía más fuerte



Martinillos

SEAT Audi VW

Golf Rabbit GTI. 1.800 c.c.  
1.216.000 pts. F.F. 112 CV.

Valoramos como nadie su coche usado

**Taller Suizo**

ABIERTO SABADO MAÑANA

Red Seat. La garantía más fuerte.

**CURSO PRACTICO**

CONFECCION DE NOMINAS Y SEGURIDAD SOCIAL

PARTIENDO DE CASOS REALES, SE TRATARA DE ANALIZAR TODA LA PROBLEMATICA RELACIONADA CON LA CONFECCION DE NOMINAS, LIQUIDACION DEL I.R.P.F. Y SEGUROS SOCIALES.

- COTIZACION INCAPACIDAD LABORAL TRANSITORIA (I.L.T.), RECIBO DE SALARIOS, I.R.P.F. TABLA DE RETENCIONES.
- LIQUIDACIONES DE SEGURIDAD SOCIAL: Forma de confeccionar los boletines TC-1 y TC-2. Bonificaciones y boletín TC-2/1.
- VARIOS: Finiquitos Retroactivos por nuevos convenios Contabilización de la nómina Nóminas de productores en situación de pluriempleo
- DURACION: Del 27 de Febrero al 2 de Marzo. De 19 a 22 horas en los SALONES DEL HOTEL CONDESTABLE de BURGOS calle Vitoria número 8. INFORMACION Y RESERVA DE PLAZAS: Teléfono 983/338144 de Valladolid presentándose de 17 a 19 horas el día 27 en el citado HOTEL

**H**E aquí que nuestro hombre ha llegado al final, o casi al final de su destino. Puede considerarse un caso si no feliz por lo menos satisfactorio: ha trabajado duro muchos años y le llegó la hora del retiro; tiene una aceptable jubilación y una situación económica relativamente desahogada. Como tiene mucho tiempo libre podrá dedicarse a sus aficiones u ocupaciones favoritas: disfrutar con calma de sus manjares y licor predilectos; viajar a placer, salir al campo, jugar con los amigos, charlar, ver la televisión a su antojo; dedicarse a la pesca o a la caza, oír música, perfeccionarse en cursos o aprender nuevas artes, etcétera, etcétera.

Pero, ¡ah! los hados disponen otra cosa. En primer lugar la situación económica dista mucho de ser boyante, las obligaciones y los impuestos le acosan por todas partes incluso hasta llegar al caso de aquel pobre paciente que se quejaba de tener «una hernia fiscal» —en realidad quería decir una hernia discal— pero a veces el fisco con su presión permanente ¿no será causa de más de una hernia o por lo menos resulta tanto o más agobiante?

Viajar es un lujo casi asiático y por añadidura a la mujer cuesta Dios y ayuda el movilizarla; y ¿cómo dejar la casa, los hijos, los nietos?... Encima le han hecho presidente de la Comunidad de Propietarios, ahora que está demás y eso es un galimatías y un avispero que le trae de coronilla. Y por si fuera poco los hijos le encargan de la custodia de los nietos y muchas veces de su recogida de los colegios.

Salir al campo cuesta un triunfo: las piernas empiezan a flaquear y los paseos en solitario y por sitios apartados resultan peligrosos. Con los amigos para la tertulia o el juego ape-

## NUESTROS COLABORADORES

# LOS PEQUEÑOS DRAMAS DE LA TERCERA EDAD

Por José MARTIN PARDO

nas puede contar: unos están ocupados, otros ausentes o inútiles y algunos se han vuelto tan cascarrabias que no hay quien les aguante.

La televisión le duerme, la lectura le cansa pues la vista le falla. La música otro tanto, y además tiene dureza de oído.

La caza, ¡ah! la caza; queda para gente joven y con buenas piernas. Quién pudiera a sus años darse un madrugón, exponerse a una buena mojadura o un enfriamiento y vérselas con un jabalí. ¿Y la pesca? Es más tranquila; pero ahora que podría uno acudir a los ríos a discreción no queda una trucha ni un pez que llevarse al anzuelo.

Y menos mal a que nuestro hombre apenas ha rebasado los setenta, porque los de más años a veces parece como si estorbaran y todavía hay gentes caritativas que no resisten su permanencia y ante sus mismísimas barbas exclaman: «Pero todavía anda Vd por la calle, abuelo». «Pero cuándo se quiere Vd. morir», etcétera, etcétera.

Afortunadamente ésta no es la regla general en cuanto a los pequeños dramas de los años y, gracias al progreso, cada día es mayor el número de personas que llegan a la vejez en perfectas condiciones y pueden beneficiarse de su tiempo libre y aprovecharse de los múltiples clubes y hogares para jubilados y de las aulas para la tercera edad que tan magnífica labor desarrollan.

Pero muchas veces nuestro hombre no tiene más remedio que recurrir a la Medicina. En los Consultorios de la Seguridad Social, aunque suelen estar un poco abarrotados, hay calor y se hacen buenas amistades entre los habituales que son legión y se charla un poco de todo. En ocasiones cuando estás en lo más animado te llama la enfermera y te chafa la diversión.

A veces los médicos te ponen en un aprieto: con su manía de los chequeos se empeñan en sacarte algo anormal y casi siempre lo consiguen. Es de lo que se lamenta mi buen amigo Sebastián: «También es mala suerte, ahora que podía vivir como un señor y comer mis sabrosas chuletas de cerdo, beberme mi copita de coñac y fumarme mis buenas farías, me dice el doctor que si estoy demasiado grueso, que si tengo tensión, colesterol, ácido úrico y no sé cuántas cosas más. Total que me ha prohibido todo o casi todo. Si no le obedezco peligra al parecer mi salud y si lo hago a rajatabla me siento desgraciado y abatido y a lo mejor, o a lo peor, me muero antes con antes. Menudo dilema».

Las prohibiciones de los médicos, otro pequeño-gran drama de las personas de edad ¿ser o no ser un dócil paciente? ¿Cuánto cuesta a veces lo primero y qué difícil seguir al pie de la letra las prescripciones de los doctores!

## «Cristianos evangélicos»

Sr. Director: Mi respeto a toda publicación periodística, y en este caso a nuestro estimado DIARIO DE BURGOS, me ha llevado a no usar estas páginas para concretar o debatir temas que han sido tratados con superficialidad e imparcialidad, en tono ofensivo a la fe Cristiana Evangélica a la que pertenezco desde hace doce años.

Por otra parte en estas cuestiones prefiero el diálogo personal, noble entre ambas partes. Sin arroparse en la frialdad de un artículo periodístico, pero supongo que esto no será posible.

Sé que una polémica sobre estos temas es andar sobre caminos trillados desde hace cientos de años por discusiones y controversias pero pese a reconocer esta verdad me siento obligado a acudir a este DIARIO en defensa de mis creencias, sin tratar de herir la conciencia de nadie.

En el programa de T.V.E. «Buenas Noches», correspondiente al jueves día 9 del presente mes, fue entrevistada una señora de la fe Cristiana Evangélica, la cual dio testimonio de su fe a las preguntas de la presentadora. Este hecho ha dado lugar a la aparición en nuestro DIARIO de dos artículos: El primero con el título «Un sitio para Mercedes», firmado por D. Enrique Del Diego Simón con fecha 12-2-84. El segundo «La Biblia de los Católicos», firmado por Vigarse con fecha 15-2-84.

Creo en la libertad de expresión y no hubiera contestado estos dos artículos, si no fuera por dos motivos principales.

En primer lugar por el tono con que se han escrito. Da la impresión que vivimos todavía más en los años de la intolerancia religiosa de nuestra postguerra, que en años de ecumenismo, donde hace unos días se celebró la «Semana por la unidad de los cristianos» y no hace mucho tiempo el Papa visitó una Iglesia Evangélica en la ciudad de Roma. Pero aquí todavía se nos puede aplicar aquel dicho de «somos más papistas que el Papa». Supongo que los autores de estos artículos en estos días hablarán de «la reconciliación de todos los españoles» con motivo de determinados programas televisivos.

En segundo lugar, se han de acostumbrar a que otras personas piensen de una forma distinta, sin tener por qué seguir la corriente del mundo. Hayan o no nacido en un determinado grupo religioso y menos aún en nuestro caso que fuimos católicos no porque lo quisimos, sino porque contrario a lo que es el Cristianismo se ha llegado a convertirse al catolicismo por nacimiento y no por adopción. Dice la Escritura: «Mas a cuantos le recibieron dióles poder de venir a ser hijos de Dios, a aquellos que creen en su nombre». San Juan 1:12.

Que Cristo en los días de su ministerio predicó la verdad del Evangelio y combatió la insinceridad de la religión (fariseísmo), pero jamás coartó la libertad de pensamiento humano hasta el extremo de que al joven principal se vio alejarse tristemente (Marcos 10:22) pero no le impidió seguir su camino.

Y como Cristianos Evangélicos Españoles, que pagamos nuestros impuestos y por tanto T.V.E., tenemos derecho a ser invitados a ella como la Iglesia Católica Romana o hace en diferentes programas no somos españoles de segunda clase. Y no olviden que con el sueldo, fruto de nuestro trabajo, estamos contribuyendo

## CARTAS AL DIARIO

a pagar a una Iglesia que no es la nuestra, la cantidad de doce mil millones de pesetas al año, sólo en concepto de sueldos a los sacerdotes.

No voy a entrar a discutir los problemas doctrinales que en estos artículos se trata, sobre todo en el segundo. No quiero abusar de nuestro DIARIO. Pero les diré que guste o no, la fe del Cristianismo Evangélico se basa únicamente y exclusivamente en las enseñanzas de las Sagradas Escrituras y eso lo demostramos públicamente o privadamente a quien lo pida.

Es cierto que las Sagradas Escrituras han sido el libro más perseguido del Mundo. Y no solamente por aquellos que se declaran ateos, lo que sería normal, sino, y ésta es la gran contradicción, por los mismos cristianos.

En la página del título de la versión católica - romana de la Biblia en inglés, con fecha de Abril de 1778, aparece por ejemplo una carta del Papa Pío VI al arzobispo de Florencia en la que urge a los católicos a que lean la Biblia. Entre otras cosas dice: «Juzga muy acertadamente que se debería exhortar a los fieles a leer las Santas Escrituras, porque ellas constituyen la fuente más abundante, que debería estar abierta para todos...».

Frente a esta hermosa declaración deben colocarse sin embargo los hechos históricos tanto antiguos como modernos.

El Concilio de Tolón en 1239 prohibió de hecho que los laicos poseyeran alguno de los libros de la Biblia fuera del Salterio y Breviario y prohibió terminantemente que fueran traducidos a la lengua popular.

Trescientos años más tarde fue renovada esta declaración por el índice de libros prohibidos preparados por el Concilio de Trento.

En Encíclicas más modernas encontraríamos éstas y parecidas declaraciones.

También es cierto que en el siglo presente la Biblia no ha sido prohibida de una forma rotunda y sus traducciones al lenguaje popular, pero como reconocía el Cardenal Wiseman en circunstancias parecidas a nuestro país: «Aunque las Escrituras sean permitidas aquí, no urgimos al pueblo a que las lea, ni los exhortamos de que lo hagan; no las propagamos todo lo que podemos. Ciertamente que no».

Aunque la Iglesia Católica Romana reconoce la inspiración divina de las Sagradas Escrituras, no tienen éstas la autoridad final, sino la Iglesia Romana que es la única que tiene el derecho de decidir e interpretar su significado. En otras palabras que hombres de carne y hueso, con sus grandezas y miserias, son los encargados de decir al Dios Todopoderoso lo que El tiene que hablar.

La Biblia es la revelación de Dios al hombre. Al sabio y al necio al niño y al anciano al rico y al pobre, al laico y al clero. Siendo inspirados no por la jerarquía de la Iglesia sino por el Espíritu Santo: «Pero cuando viniere Aquel el Espíritu de verdad os guiará hacia la verdad completa...» San Juan cap 16:13. Promesa que no solamente fue dirigida a los Apóstoles sino a todos los creyentes como lo encontramos en el libro de los Hechos o Actos de los Apóstoles.

Nuestro Señor nunca reprendió a los judíos de su tiempo por leer las Escrituras, sino por negarse a obedecer lo que en ellas leían: «Escudriñad las Escrituras

porque ellas son las que dan testimonio de mí». San Juan 5:39.

Son curiosas las palabras del Maestro: «Este pueblo me honra con los labios, pero su corazón está lejos de mí, pues me dan un culto vano, enseñando doctrinas que son preceptos humanos. Dejando de lado el precepto de Dios, os aferráis a la tradición humana». Marcos 7:8.

Al terminar esta carta me cabe la satisfacción de haber expuesto aunque con sencillez, pero sin pasión, algunos de los postulados bíblicos en los que descansó la fe de la Iglesia Cristiana Evangélica.

MIGUEL ANGEL LOPEZ MENDO  
(Cristiano evangélico)

NOTA: Todos los textos bíblicos han sido tomados de la versión católico - romana NACAR-COLUNGA.

## La Telefónica y las averías

Sr. Director: En la sección «Cartas al DIARIO» de fecha 15 del corriente aparece una carta firmada por J.L.B. en la que manifiesta la desatención de esta Compañía en la reparación de las averías a sus abonados.

Quisiera, Sr. Director, hacer algunas aclaraciones sobre nuestro Servicio de Averías. El 002, número al que nuestros abonados deben llamar para denunciar cualquier anomalía en su servicio telefónico, está atendido permanentemente, tomándose nota de cuantas averías nos son comunicadas.

La reparación se efectúa en la jornada laboral de nuestros empleados, atendiéndose asimismo fuera de dicha jornada las averías que tienen carácter urgente, como son las de clínicas hospitalares, etc., etc.

Por otra parte y dado que en estos momentos se está trabajando en la red por estar ampliando nuestros servicios es inevitable que se produzcan averías a un pequeño porcentaje de abonados actuales, a pesar de que se tomen todas las medidas para evitarlo, por lo que esta Compañía lamenta las molestias que pueda producirles y les pide disculpas por las mismas, rogando a los abonados afectados tengan la amabilidad de comunicar a nuestros servicios cualquier anomalía que observen en sus teléfonos para subsanarla con la mayor celeridad.

V. DELGADO GRIJALVO  
(Delegado provincial)

## OPTICA IZAMIL

GRADUACION GAFAS - ADAPTACION LENTILLAS

CON ORDENADOR OPTICO

LAIN CALVO, 28

Registro Colegio de Opticos con el N.º 332.

Nota de Prensa de Cáritas Española

# JORNADAS INTERNACIONALES SOBRE REINSERCIÓN SOCIAL DEL TRANSEUNTE

Los participantes en las primeras jornadas internacionales de estudio sobre reinserción social del transeúnte, que acaban de celebrarse en Zaragoza, han decidido elevar al Consejo de Europa una propuesta para coordinar las acciones concretas que den respuesta al transeúntismo, un problema que trasciende el ámbito territorial de un solo Estado.

En estas Jornadas, organizadas por Cáritas Diocesana de Zaragoza y Cáritas Española, han participado más de trescientos trabajadores sociales de entidades públicas y privadas de toda España, así como representantes de Francia, Italia y la República Federal de Alemania.

Las Jornadas, que fueron inauguradas por el arzobispo de Zaragoza, monseñor Elías Yanes, tuvieron dos fases: en la primera se presentaron cuatro ponencias con un enfoque teórico del problema y en la segunda se presentaron ocho más sobre experiencias de trabajo que ya están en marcha en los cuatro países representados en el congreso. Paralelamente se fueron leyendo comunicaciones, se celebraron coloquios, se proyectaron vídeos, etc. Funcionaron por otra parte, seis grupos de trabajo: tipología y causas del transeúntismo, transeúntes crónicos, prevención, reinserción, terapia laboral y otras terapias.

La primera fase a la que nos referíamos comenzó con una ponencia de María Antonia Gallén, técnico de los Servicios centrales de Cáritas Es-

pañola, que hizo un análisis estructural de la marginación en España. A continuación Florencio Martín, psicólogo del albergue «San Isidro» de Madrid, explicó las causas que conducen a un individuo al transeúntismo, entre las que destaca por su gravedad el paro. Santiago Almuní, psicólogo del albergue municipal «El Rabal», de Barcelona, hizo un estudio sobre los distintos tipos de transeúntes: parados en edad laboral, ex presidiarios, enfermos mentales, personas con problemas familiares, pertenecientes a la tercera edad, extranjeros, etc. La mayor parte de los transeúntes, añadió, tienen entre 25 y 35 años y hay más hombres que mujeres. Heinz Gelhoff, coordinador del área de marginación de Cáritas de Alemania, habló, finalmente, sobre el origen de la transhumancia y los modelos de vida de los transeúntes en la República Federal de Alemania.

La ronda de experiencias comenzó con la intervención de Yves Olivier, Monique Pérez y Marie Rose Lutringer, de Francia, que hablaron sobre la acogida y la reinserción social de personas errantes. En su ponencia se refirieron especialmente a la política de acción social en Francia, al trabajo de Secours Catholique —el equivalente a Cáritas— para adultos y para jóvenes. Florencio Miralles, psiquiatra del hospital de Betera, habló a su vez, sobre la problemática del transeúnte marginado en Valencia.

Stefano Tedeschi, coordinador de los centros de acogida de Roma, y Luigi Ciotti, director del grupo Abele, de Turín, explicaron sus experiencias de trabajo con transeúntes marginados en las dos ciudades italianas. Florencio Alba, por otro lado, habló sobre el Centro de Información y Acogida (CEDIA), de Madrid, y Damián Munar informó sobre el funcionamiento del Centro de Laborterapia «Puig les Bous», de Palma de Mallorca.

Particularmente interesante resultaron los informes de Anton Frank, director del Centro de Reinserción de Friburgo, sobre las instalaciones de asistencia para personas transeúntes en la República Federal de Alemania, y la de Patrice Bontemps, sobre el centro «Alternatives Socioéconomiques», de Lyon.

## CONCLUSIONES

Los participantes en las Jornadas aprobaron, por último, las siguientes conclusiones:

1. — La atención a la problemática que presentan los transeúntes es responsabilidad de la Administración pública, teniendo que dar, no obstante, entrada a las iniciativas privadas en el planteamiento y resolución global de la situación.

2. — Dado que actualmente la asistencia social es graciable, exigimos que se arbitren los medios para que se llegue a que sea un derecho personal, a tenor de lo que establece el artículo 41 de la Constitución Española.

3. — Es imprescindible para la eficacia de los tratamientos que exista plena coordinación entre los servicios sociales de base y todas las instituciones estatales y privadas que de cualquier forma tenga a su cargo la atención de estas personas. En todo caso ha de evitarse la duplicidad de servicios.

4. — Creemos importante la implicación de la comunidad en la problemática del transeúnte mediante campañas de información y concienciación. Demandando al mismo tiempo a los medios de comunicación una información más veraz del problema.

5. — Exigimos la ampliación de la Seguridad Social a todos los españoles, con carácter urgente.

6. — Exigimos asimismo los siguientes servicios mínimos para el transeúnte marginado: alojamiento, alimentación, vandería, asistencia sanitaria y otras ayudas varias, previa comprobación de su necesidad.

7. — Denunciamos las actitudes y métodos paternalistas utilizados por ciertas personas y organismos dedicados a la atención del transeúnte considerados inadecuados y perjudiciales.

8. — Denunciamos la explotación de que han sido objeto los transeúntes como mano de obra barata en empresas que forman parte de la estructura de economía sumergida.

9. — Exigimos el cierre de todos los bancos de sangre en los que la donación se realice bajo remuneración económica, por ser atentados contra la vida, tanto para los transeúntes como para los receptores.

Como punto final y habiendo constatado en estas Jornadas Internacionales que el problema del transeúnte trasciende el ámbito territorial de un solo Estado, consideramos necesario elevar al Consejo de Europa una propuesta de coordinación de las actuaciones concretas que den respuesta a este problema.

Información religiosa y cultos

AÑO SANTO DE LA REDENCION

Hoy, viernes, a las 7,45, Jubileo en la Santa Iglesia Catedral

ADORACION NOCTURNA

La vigilia de hoy estará a cargo del turno 12 y se celebrará en la parroquia de San Lorenzo.

La celebración jubilar de esta tarde se ajustará al siguiente orden:

1. — Adoración a Cristo Sacramentado. Ante la Exposición de su Divina Majestad tendremos una breve meditación recordando que «la Eucaristía hace presente toda la obra de la Redención... y es fuente y culmen de toda la vida cristiana» (Juan Pablo II). Ante el Señor haremos nuestra profesión de fe y nuestra plegaria por S.S. el Papa.

2. — Celebración de la Eucaristía, dádiva suprema del amor de Dios que nos llega por la inmolación de Cristo; y que exige y hace posible el mandato nuevo: «amaos los unos a los otros como yo os he amado». La homilía nos recordará una vez más la figura, actitudes y estilo del Redentor que debemos copiar los redimidos.

3. — Despedida con un canto de plegaria a la Madre de Cristo y de la Iglesia.

Habrán sacerdotes, ministros del perdón para cuantos lo deseen. La Iglesia Madre nos ofrece de nuevo el don total de la misericordia de Dios, mediante la indulgencia jubilar.

+

PRIMER ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

**D. ANTONIO MARTINEZ VALLE**

Que falleció el día 25 de Febrero de 1983

(Q. E. P. D.)

Su apenada esposa, Maximina Alvarez Riguera; hijos, Javier, José Antonio y Alberto; hijas políticas, nietos, hermana, hermanos políticos, sobrinos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará MAÑANA, SABADO, a las SEIS de la tarde en la iglesia de SAN JOSE (BARRIO DEL PILAR) Actos de caridad por los que anticipan las gracias.

Burgos 24 de Febrero de 1984

+

EL ILUSTRISIMO SEÑOR

**DON JESUS ALEGRIA CALZADA**

(Coronel de Caballería, retirado)

Falleció en el día de ayer, a los 73 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Su resignada esposa, doña María-Isabel de Rioja Lapresa; hijos, Jesús, José-Manuel y Luis-Carlos; hijas políticas, María del Rosario Apellaniz y María-Pilar Martínez; nietos; hermanas María-Concepción y María-Luz; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia al entierro y funeral (cópore presente) que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN COSME Y SAN DAMIAN HOY VIERNES a las DOCE acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José, piadosos actos por los que quedarán sumamente agradecidos.

VIVIA: Defensores de Oviedo, 7.

Capilla ardiente: Hospital Militar.

Burgos, 24 de Febrero de 1984

«La Misericordia»

## CONVIVENCIA ESPIRITUAL PARA MAESTROS

Mañana, sábado, a las siete y media de la tarde, en calle San Cosme, número 2, sexto derecha, se celebrará una Eucaristía, presidida por D. Alejandro Millán Cuesta delegado diocesano de Catequesis. Después dialogaremos sobre «rasgos comunes del educador cristiano» significado de «síntesis entre fe y cultura» y «cómo puede el educador cristiano crear una comunidad de fe en su centro escolar».

Mediante esta nota quedan gustosamente invitados a los profesores y profesoras de E.G.B de la capital y provincia, tanto estatales como privados.

+

SEGUNDO ANIVERSARIO DE EL SEÑOR

**DON MAXIMILIANO QUINTANO SALDAÑA**

Que falleció víctima de atropello el día 24 de Febrero de 1982.

(Q. E. P. D.)

SUS DESCONSOLADOS HERMANOS, CANDELAS Y CELESTINO, PRIMOS Y DEMAS FAMILIA

RUEGAN una oración por el alma del finado y la asistencia al funeral que tendrá lugar hoy día 24, a las 7,30 de la tarde, en la iglesia parroquial de la Sagrada Familia (capilla). Los triduos de misas que comenzarán este mismo día, a las 8 de la mañana en el Seminario de San José; a las 9,30 mañana en la Catedral; a las 7 de la tarde en la iglesia de la Merced; a las 7,30 tarde, en la iglesia del Carmen y a las 8 tarde, en la Divina Pasotra, serán también aplicados por su eterno descanso.

Burgos 24 de Febrero de 1984

**ENRIQUE CASAS VILA**

Senador por la Comunidad Autónoma Vasca

Asesinado el 23 de Febrero de 1984 en un criminal atentado de la banda terrorista ETA.

Tus compañeros y amigos del PSOE de Burgos, dedican un emocionado recuerdo a tu memoria ejemplar, al tiempo que reafirman su deseo de mantener, más firmes que nunca, la lucha por la paz y la libertad de la que eras avanzado.

La autovía Madrid - Burgos

# LA JUNTA REGIONAL SI ESTA A FAVOR DEL TRAMO HASTA ARANDA DE DUERO

## Las declaraciones del consejero de Obras Públicas a la emisora Radio - 80

Las declaraciones del consejero de Obras Públicas de la Junta de Castilla y León don Antonio de Meer a la emisora Radio-80 en una entrevista de su locutor Ignacio Fernández Ordoño, han despertado polémica pues mientras el periódico «ABC» de Madrid y por medio de su corresponsal en Burgos, se decía que se construirá el tramo Burgos Aranda de Duero de esa Autovía, el consejero en cuestión asegura que no se han interpretado bien sus manifestaciones.

La citada emisora nos ha prestado la cinta grabada de la entrevista que es literalmente la siguiente:

—¿En qué basa su optimismo para la construcción de la Autovía Madrid - Burgos?

—Bueno, el ministro de Obras Públicas y Urbanismo nos entregó, digamos, de una manera oficial parte de la documentación del avance del Plan con objeto de que desde la Comunidad Autónoma se hiciera un informe. A pesar de que no tenemos el total del Plan, nosotros hemos hecho un primer informe en el que hemos opinado que, una vez conocido todo el programa, era no justificable la desaparición totalmente de la Autovía Madrid - Burgos. Hemos mantenido después más conversaciones a nivel técnico con la oficina del Plan General de Carreteras en la que se confirmó que se había encargado un estudio de las seis vías de las antiguas radiales y, por tanto de la N-1, lo que llaman el «Corredor Madrid - Burgos - País Vasco». Yo creo que con esto, con esta información de que se ha encargado ese estudio con las propuestas que nosotros hemos hecho de que se considere, al menos, un tramo de la Autovía, incluso sustituyéndole por otros de los proyectos en el ámbito de la Comunidad Autónoma y, después de una serie de contactos y conversaciones, pensamos ahora que, con todas las reservas del mundo, existe un cierto optimismo de que en la redacción definitiva del Plan se contemple la Autovía Madrid - Burgos, al menos en el plazo de los ocho años la realización de un tramo importante de ella.

—Si todas estas gestiones se llevan a cabo con prontitud ¿para cuándo podría estar funcionando esa Autovía?

—Lo primero es que el Plan definitivo no está presentado por el ministro en las Cortes. Como tiene un plazo de ocho años, que se divide en dos cuatrtenios,

lo que nosotros hemos pedido es que se contemple dentro de los ocho años tramo de la Autovía, por lo tanto, yo lo que no puedo decir en este momento, en qué cuatrtenio estaría, ni que tramo, pero téngase en cuenta que el horizonte es de ese tiempo.

—¿Se puede decir que hay bastantes esperanzas de que sea en el primer cuatrtenio?

—Por lo menos, yo creo que el tramo, si, al final, la solución que se adopta es que es acometer un tramo, que yo creo que es lo importante, pues lo interesante es echar la semilla, lo que yo pienso es que un tramo o semitramo, se debe acometer en el primer cuatrtenio.

—¿Qué tramo es el que se va a acometer?

—La propuesta que nosotros habíamos hecho es que, al menos, dentro del programa, se concretara el tramo Burgos-Aranda de Duero.

—Burgos-Aranda de Duero en el primer cuatrtenio.

—No, no, en el Plan.

—Posteriormente, ¿iría Aranda de Duero - Baltrago?

—Bueno, nosotros lo que consideramos es que el Plan General de Carreteras no puede ser un documento cerrado a ocho años. Y creo que en ese tiempo hay unas disponibilidades presupuestarias que implican que se pueden hacer unas cosas, pero que se debe prever que existe un futuro mucho más largo y que, por lo tanto, la solución final y que se contemplara la solución final la Autovía Burgos - Madrid, aunque con las disponibilidades presupuestarias sólo se pudiera acometer el cincuenta por ciento de la totalidad.

La misma emisora Radio-80 emitió el pasado miércoles y realizada por Ramón Alonso una entrevista con el presidente de la Diputación Provincial de Segovia sobre su valoración respecto a las últimas noticias de la Autovía Madrid - Burgos.

Don Rafael de las Heras en sus respuestas dice que, sobre este tema, pese a los acuerdos adoptados por las Corporaciones segovianas, no tienen ninguna noticia. Dijo que si se hace sólo hasta Aranda de Duero será siempre una obra inacabada, que no cubre las necesidades evidentes que existen y que seguirán insistiendo en que se construya totalmente la Autovía.

# RECURSO DE LOS CONCEJALES SOCIALISTAS CONTRA EL ALCALDE

## Por «denegación de información sobre sueldos de los funcionarios»

Los concejales socialistas en el Ayuntamiento de nuestra ciudad convocaron ayer a los medios informativos burgaleses, en la sede del partido, para darles cuenta del recurso interpuesto ante la Sala de lo Contencioso Administrativo de la Audiencia Territorial, contra la denegación por parte del alcalde de la solicitud de información de los salarios vigentes del personal del Ayuntamiento, cuyo convenio se está discutiendo y con el fin de que el grupo socialista pueda informar sobre el mismo.

El teniente de alcalde don Angel Olivares Ramirez manifestó a los periodistas que previamente se había solicitado de la Comisión de Personal de la información requerida y la Comisión, por unanimidad, acordó facilitar los datos solicitados.

«El alcalde —siguió diciendo el Sr. Olivares— dijo que los datos no se podían facilitar sin su previa autoriza-

ción». Verbalmente —sigue afirmando— pedí al alcalde que se me facilitaran los datos, respondiéndome que no podía facilitar ningún dato y que este tipo de cuestiones tenían que ser tratados en Comisión» «Con fecha 14 de Enero —afirmó— se solicitó de la Alcaldía, por escrito, la misma petición y cuyo escrito, literamente decía: Que se facilite a todos los miembros de la Comisión de Personal una relación de funcionarios comprensiva de todos los haberes brutos anuales, discriminados por conceptos y que esta información pueda ser consultada en la Sección de Personal y en cualquier momento por todos los concejales».

En respuesta a la pregunta de los fundamentos en los que esta información pueda ser consultada en la Sección de Personal y en cualquier momento por todos los concejales, el Sr. Olivares afirmó:

«De acuerdo con la Ley de

Protección Jurisdiccional de Derechos Fundamentales de la Persona. Entendemos que la acción de la Alcaldía puede atentar contra los artículos 20-23 y 105 de la Constitución, que regulan, respectivamente, el principio de libertad de expresión participación de los ciudadanos en los asuntos públicos así como el acceso a los archivos y registros administrativos Derecho que consideramos exigible por todos los ciudadanos».

«La actitud que mantiene la Alcaldía —dijo el Sr. Olivares— imposibilita el ejercicio de nuestra actividad. No podemos pronunciarnos sobre el convenio colectivo de los funcionarios, por no tener información. Se ha pedido a la Sala de lo Contencioso Administrativo que se suspendan las negociaciones de convenio, mientras no se nos restituyan nuestros derechos».

Respondiendo a la pregunta de cuándo estimaban que se conocería el fallo del recurso, el capitular socialista respondió que calculaba que podría ser conocido en un plazo de unos cuarenta y cinco días o algo más. Dijo que «la Sala ha dictado, con fecha 18 de Febrero, dos providencias: una, en la que solicita del Ayuntamiento el expediente administrativo y otra, en la que se da traslado al Ministerio Fiscal y al abogado del Estado para que informen sobre la suspensión solicitada, por si ésta pudiera causar perjuicio grave para el interés general».

## AGRADECIMIENTO

La familia de  
**DOÑA PILAR TUDANCA SAEZ**

fallecida el pasado día 20 (que en paz descanse), agradece ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, a cuantas personas testimoniaron su pésame y asistieron al funeral y entierro, celebrados por el eterno descanso de su alma.



Sociedad Filarmónica  
de Burgos

EN COLABORACION CON LA  
CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO

ORQUESTA DE CAMARA DE LA  
FILARMONICA DE VARSOVIA

DIR.: KAROL TEUTSCH

I  
CONCIERTO DE BRANDEMBURGO núm. 3 en sol mayor ... .. J. S. BACH  
SONATA PARA CUERDAS núm. 2 en la mayor ... .. G. ROSSINI  
CONCIERTO PARA VIOLIN Y CUERDAS número 1 en do mayor ... .. J. HAYDN

II  
CONCIERTO PARA CUERDAS núm. 6 ... .. J. Ph. RAMEAU  
CONCIERTO PARA 4 VIOLINES Y CUERDAS en si bemol mayor ... .. A. VIVALDI  
SINFONIA PARA CUERDAS núm. 9 en do mayor ... .. F. MENDELSSOHN

AUDITORIUM DE LA CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

(Calle Julio Sáez de la Hoya)

SABADO, 25 DE FEBRERO DE 1984, A LAS 8,15 DE LA TARDE

## DESCUBRA EL COCHE USADO QUE BUSCA



COCHES COMO NUEVOS  
A MITAD DE PRECIO

- MAS DE 100 COCHES DONDE ELEGIR
- REVISION TOTAL • FACILIDADES DE PAGO

**AUTOMOBA, S.A.**

BURGOS \* ARANDA \* MIRANDA  
ABIERTO SABADOS MAÑANA

Red Seat. La garantía más fuerte.

## ASAMBLEA GENERAL DE LA FEDERACION DE ASOCIACIONES EMPRESARIALES (FAE)

### Grave preocupación por la actual situación económica

Se ha celebrado la asamblea general de la Federación de Asociaciones Empresariales de Burgos, bajo la presidencia de su titular D. Nicasio Gómez Barredo. Destacó por su importancia el amplio informe de actividades de FAE desarrolladas a lo largo de 1983, en los distintos campos de gestión, asesoramiento, formación empresarial y promoción asociativa, presentado por su secretario general.

En un capítulo posterior, fueron aprobados el proyecto de Presupuesto para el ejercicio de 1984 y la liquidación de los correspondientes a 1983. También en el orden administrativo fueron informados los asistentes de distintos aspectos de mejora en los servicios generales y sectoriales de FAE.

Más tarde, fue abordado el estado de las conversaciones mantenidas con representantes de la Federación de Comercio en orden a la posible adhesión de la misma. Dichas conversaciones se han desarrollado en un clima de gran comprensión y perfecto entendimiento en las cuestiones básicas de ambas organizaciones empresariales, existiendo en consecuencia unas expectativas muy favorables de unión para un futuro próximo. La Asamblea mostró su satisfacción por este motivo, reafirmando las gestiones realizadas hasta el momento por la delegación de FAE, que ha ostentado D. Vicente Redondo vicepresidente de la organización territorial burgalesa.

Igualmente, y ante la proximidad del Encuentro Regional de Empresarios de Castilla y León, los asistentes fueron informados del gran esfuerzo organizativo que FAE está desa-

rollando en estos momentos, dado que ha de tener lugar en nuestra ciudad el próximo día 2 de Marzo. Ante las evidentes circunstancias de crisis económica que atraviesa la Región, la Confederación de Organizaciones Empresariales de Castilla y León, CECAL, organiza en nuestra Ciudad este Encuentro. Son sus objetivos fundamentales: el trasladar a la opinión pública la profunda inquietud empresarial existente ante el actual deterioro de la economía regional y permitir un intercambio de experiencias y opiniones entre las muy diversas y numerosas representaciones que han previsto su asistencia a este Acto. El tema elegido para el Encuentro, «El futuro de Castilla y León es a empresa en libertad» trata de sintetizar —en opinión empresarial— el carácter positivo de la convocatoria así como la necesidad, cada día más urgente, de creación de un clima favorable a la recuperación económica regional.

Finalmente, fueron valorados los datos disponibles sobre la evolución de la economía burgalesa en el pasado año. Desgraciadamente, el ejercicio debe calificarse —en opinión de FAE— como negativo, y agravado por las circunstancias que se arrastran desde años anteriores. A pesar de los esfuerzos empresariales no existen signos de reactivación en la creación de empleo y existe grave preocupación por las negativas consecuencias que pudiera suponer un incremento de la conflictividad laboral en las actuales circunstancias, que exigen una actitud de máxima responsabilidad en las posiciones negociadoras, para permit-

tir la viabilidad de los planes económicos nacionales. La asamblea mostró su preocupación por las noticias existentes sobre la posible supresión del ferrocarril Santander-Mediterráneo, que agravaría la problemática de una insuficiente comunicación entre la Comunidad de Cantabria y nuestra Provincia. Ya en varias ocasiones FAE ha instado a las autoridades competentes a la adopción de medidas técnicas con este fin. Debe tenerse en cuenta que se ha establecido un paso previo de información por parte de las Comunidades, ante la eventual supresión de trayectos ferroviarios, motivo por el cual, FAE trasladará su inquietud a la Consejería correspondiente de la Junta de Castilla y León. Igualmente, y en este mismo capítulo, la asamblea general acordó reiterar su petición de reelaboramiento del Plan Nacional de Carreteras en lo referente a la conversión en Autovía del tramo correspondiente de la Carretera N-1 Burgos-Madrid, petición avalada por la totalidad de los informes técnicos y comparativos solicitados. En opinión de FAE, deben evitarse cuantas acciones pudieran contribuir a la creación de un peligroso clima de centralismo en torno a la sede provisional de las Instituciones regionales, prestándose la debida atención a todos los proyectos de compensación interprovincial para un desarrollo regional armónico.

Previamente a esta asamblea general tuvo lugar la reunión preparatoria de la Junta directiva, que estudió diversos temas de orden técnico y administrativo.

## INTENSA NEVADA SOBRE NUESTRA CAPITAL Y EN TODA LA PROVINCIA

### Es la más copiosa de las registradas en este invierno y en el curso de los últimos años

### Numerosas carreteras están cerradas o precisan cadenas

Una intensa nevada descargó ayer sobre Burgos (capital y provincia), hasta el punto de constituirse como la más copiosa del presente invierno y aún de los últimos años que, ciertamente, no fueron muy pródigos en nieves.

Sin embargo ayer la precipitación adquirió un carácter importante, pues se mantuvo durante la madrugada y arreció especialmente en el curso del día a través de la mañana y de la tarde. La nieve cayó pronto aún dentro del casco urbano de nuestra ciudad, cubriendo calles, paseos y alrededores. Con este motivo la circulación se hizo con dificultades, tanto en el caso de los peatones como de los vehículos. A primeras horas de la mañana, como consecuencia de la nieve y del hielo acumulado, un camión de amplio tonelaje perdió la dirección en la Autovía y se precipitó sobre la vía del ferrocarril Santander-Mediterráneo, dando lugar a un accidente muy espectacular, aunque afortunadamente sin víctimas personales. También menudearon las caídas de personas en las calles.

La nevada ha afectado prácticamente a toda la provincia, incluso a la zona Sur, aunque, naturalmente, la mayor intensidad se ha registrado en el Norte, donde varias carreteras comarcales y algunas de carácter nacional quedaron cortadas, en las inmediaciones del macizo cantábrico.

### GRANDES RETRASOS EN LOS AUTOBUSES DE LOS PUEBLOS

Como consecuencia del temporal de nieve registrado en las últimas 24 horas en nuestra provincia, de forma más intensa en la geografía norteña, los autobuses de las líneas de los pueblos tuvieron también muchas dificultades para cubrir sus servicios.

Llegaron todos a la estación municipal de autobuses a primeras horas de la mañana con grandes retrasos, pero no pudieron hacer la salida los de Coclina y Agullar de Campó.

En cuanto a la tónica general de retrasos de esta jornada de nieve, hay que anotar que el coche de Logroño hizo el trayecto con una hora de demora sobre el tiempo previsto, el de Bilbao con otra hora y hubo algunos que llegaron hasta una hora y media después de lo que es habitual.

### SITUACION DE LAS CARRETERAS

La situación de la red provincial de carreteras, a últimas horas de la tarde de ayer, registraba diversas rutas cerradas y otras que precisaban el auxilio de cadenas, de acuerdo con el siguiente detalle:

N-1, Madrid-Irún (Puerto de la Brújula), cadenas.

N-120, Logroño-Vigo (La Pedraja), cerrado. En esta misma carretera, en la zona del páramo de Citores, se requerían cadenas.

N-232, Vitoria-Santander. Cerrada en los tramos entre Soncillo y Cabañas de Virtue e Incinillas-Soncillo.

N-623, Burgos-Santander. Cadenas en el páramo de Masa Carrales y Escudo.

C-629, Burgos-Santoña. Cerrada el puerto de «La Mazorra»



La nieve hizo acto de presencia en Burgos y aunque este fenómeno siempre comporta algunas molestias momentáneas, fue bien recibida en general, ya que nuestros campos y montañas están necesitados de este elemento. Los niños también acogieron la nieve con alegría, como motivo de divertimento. Tal es el caso de los que aparecen en nuestro precedente grabado. (Foto FEDE)

y los tramos entre Pesadas y Villalta.

C-6318, Bilbao-Reinosa. Cadenas «El Cabrío» y otros diversos tramos.

BU-502, Cornudilla-Poza de Sal. Cadenas.

BU-503, Masa-Cernégula. Cadenas.

BU-573, Las Machorras-Vega de Pas, puerto de las Estacas de Trueba, cerrado.

BU-573, Las Machorras-San Roque, puerto de Luneda, cerrado.

BU-820, Pineda de la Sierra-Riocabado, puerto del Manquillo, cadenas.

BU-621, Villadiego-Quintana, entre Humada y Escuderos, cadenas.

BU-520, Busto-Quintana Martín Gallínez-Portillo del Busto, cadenas.

BU-642, Cilleruelo-Arija, cadenas.

BU-601, Villadiego-Mesa, cadenas.

BU-550, Frespadame-Arceniega (Peña Angulón), cadenas.

BU-552, Berberana-El Ribera, cadenas.

BU-911, Santo Domingo de Silos-Calderuega (La Yecla), cadenas.

## STROYER, LAMINADOS Y PERFILES, S. A.

En Junta General Extraordinaria celebrada en el domicilio social el día 16 de Enero de 1984 se adoptaron, entre otros, los siguientes acuerdos:

- 1.º Modificación de la denominación social de la Sociedad, la cual se denominará en adelante VEKAPLAST IBERICA, S. A.
- 2.º Modificación del artículo 2.º de los Estatutos Sociales que queda redactado de la forma siguiente:

«Constituye el objeto social la fabricación por el procedimiento de extrusión de perfiles plásticos para carpintería industrial y destinada a la construcción y sus derivados, utilizando sistemas patentados propiedad o no de la Empresa, comercialización de estos productos y comercialización igualmente de otros análogos productos que sean objeto de tráfico comercial legal. Para el cumplimiento de esta actividad la Sociedad podrá realizar todas las operaciones de lícito comercio».

Fdo.: EL SECRETARIO

## EXPOSICION DE LISTAS DEL CENSO ELECTORAL REFERIDAS A 31 DE MARZO DE 1983

Del 24 de Febrero al 9 de Marzo de 1984, se exponen en todos los Municipios de la provincia las nuevas listas del Censo Electoral.

Compruebe su inscripción y si ésta es correcta.

Ahora es el momento de comprobar y de reclamar.

ine

INSTITUTO NACIONAL DE ESTADISTICA

## PELUQUERIA ORIENTAL SOLE

COMUNICA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA, QUE DESPUES DE LA REFORMA, OFRECE SUS SERVICIOS DESDE EL LUNES, 27 DE FEBRERO.

## NOTA INFORMATIVA DE LA DIRECCION PROVINCIAL DEL INSALUD PARA MEDIOS DE COMUNICACION

Con fecha 27 de Febrero de 1984, se procederá al traslado de consulta del actual Ambulatorio «General Yagüe», al nuevo Ambulatorio sito en la Avenida del Cid, 94.

Las consultas de Medicina General, Pediatría, Toxicología y Nutrición, así como el Servicio de Practicantes y Servicio de Urgencias Domiciliarias, quedan instaladas el día 27 de Febrero.

El resto de consultas de las distintas especialidades, quedarán instaladas el día 5 de Marzo.

Se ruega que durante la semana del 27 de Febrero al 5 de Marzo, se eviten en lo posible la afluencia de enfermos a dicho Ambulatorio, excepto en los casos de urgencia o en los que estén citados previamente.

Pidiendo disculpas por los trastornos que se ocasionen, esperamos la máxima colaboración por parte de todos.

Aprovechamiento de fangos de la depuradora

## IMPORTANTE REUNION DE REPRESENTANTES DEL AYUNTAMIENTO Y DEL I. N. I. A.

### Entrega de una indemnización por invalidez al bombero que sufrió accidente de trabajo

A mediodía de ayer, en la Casa Consistorial tuvo lugar una importante reunión para tratar del convenio a suscribir entre el Ayuntamiento y el Instituto de Investigaciones Agrarias con el fin de llevar a cabo un estudio de investigación del aprovechamiento de los fangos de la planta depuradora de aguas residuales de Villalónqujar tema ya planteado desde hace algún tiempo y que, al comenzar en pruebas la estación es momento de llevar a cabo la firma.

Presidió la reunión el alcalde de la ciudad, don José María Peña San Martín, asistiendo por parte municipal también el teniente de alcalde presidente del Servicio de Aguas, don Manuel Muñoz Guillén y el ingeniero director del citado Servicio, don José Carracedo del Rey.

Por parte de la Consejería de Agricultura, Ganadería y Montes estuvieron presentes el director general de Reforma Agraria, don Antonio Losa Torres con otras representaciones de la propia Junta regional con el delegado territorial de Agricultura, don Francisco Javier Rodríguez y el Instituto de Investigaciones Agrarias en Burgos.

Como hemos indicado, el motivo era estudiar en una primera lectura el texto de las bases de este convenio de investigación a concertar entre el Ayuntamiento y el I.N.I.A para los próximos cuatro años. Desde el punto de vista económico esto supondrá una aportación de unos seis millones y medio de pesetas por el Concejo y más de siete millones por parte de la Consejería de Agricultura, Ganadería y Montes de la Junta Regional de Castilla y León.

Los fangos que en principio producirá la planta depuradora son del orden de las veinte toneladas, después las cuarenta y posteriormente puede llegar a alcanzar hasta las ochenta o noventa según se dijo en la jornada de puesta en pruebas de las instalaciones.

Se acordó hacer una nueva lectura de las bases para, ultimado el estudio proceder de inmediato a la firma de este importante convenio.

### AMPLIACION A LA REFERENCIA DE LA SESION DE LA COMISION PERMANENTE

La Comisión Municipal Permanente, además de los acuerdos ya dados a conocer adoptó los siguientes declarados de urgencia e incorporados previamente al «orden del día» en la sesión semanal:

—Adjudicar los trabajos de instalación de un sistema de megafonía en el Colegio nacional «Los Valdillos» a don Jesús Manuel Arco (VIDEOSON), por un importe de 688.426 pesetas.

—Convocar becas de estudio para el curso académico actual y destinadas a hijos de funcionarios que cumplan los requisitos que establecen las Bases ya aprobadas en su día.

—Quedar enterados del Convenio colectivo de la empresa SEMAT, concesionaria de los servicios de limpieza viaria y recogida de basuras para sus trabajadores del Centro de Burgos y suscrito el 30 de Enero último.

—Ratificar el acuerdo del Consejo de Administración del Servicio Municipalizado de Autobuses del pasado día 20, por el que se confirma que la Jefatura administrativa de dicho Servicio está encuadrada dentro del grupo de personal superior, correspondiéndole funciones de mando y coordinación del Servicio, equiparadas, cuando menos, a la categoría administrativa de Jefatura de Sección, con dedicación exclusiva disponiéndose, asimismo, la paralización del proceso de absorción de haberes del titular actual de referida Jefatura en el momento en que sus retribuciones alcancen el nivel y calificación dados al puesto de trabajo.

—Personarse la Corporación en el recurso contencioso-administrativo interpuesto por don Aurelio Rubio Marcos y otro contra denegación presunta de la solicitud formulada por los concejales socialistas, miembros de la Comisión de Gobierno y Personal relativa a la facilitación de datos sobre aplicación del acuerdo plenario de 28 de Julio de 1983 en materia de retribución del personal de la Corporación.

—Quedar enterada la Permanente del Auto de la Sala de lo Contencioso Administrativo de la Audiencia Territorial de 18 del presente mes en el recurso 515/83, promovido por la Consejería de O. P. de Castilla y León sobre suspensión de licencia de obras a «Inmobiliaria Río Vena S. A.» para edificación de 116 viviendas en las calles de San Cosme, Concepción y Barrio Horno, en virtud del cual por haberse dejado sin efecto la suspensión, se declara terminado el procedimiento y se manda archivar las actuaciones.

### PROTOCOLO

La Permanente acordó felicitar al general de división, Ilustre burgalés, Excmo. Sr D. Eduardo Cazorla Martínez, por su nombramiento de gobernador militar de Las Palmas y segundo jefe de Tropas de Canarias y jefe de Tropas de Las Palmas de Gran Canaria.

Por otra parte quedó enterada y agradeció el acuerdo de la Junta de gobierno de la Federación Española de Gimnasia que ha concedido a este Excmo. Ayuntamiento la Medalla al Mérito Gimnástico correspondiente a 1983 en reconocimiento a los méritos y circunstancias que concurren en la Municipalidad burgalesa y en beneficio de los valores deportivos.

### ENTREGA DE UNA INDEMNIZACION

En el Ayuntamiento ha tenido lugar el acto de entrega de indemnización por concepto de invalidez, producida en acto de servicio, al bombero del Parque de Burgos, don Sebastián González Cortezón que resultó accidentado en el curso de los trabajos de extinción del incendio que ocurrió en Briviesca el 27 de Febrero de 1982 y que, como se recordará, registró en el mismo suceso, el fallecimiento de su compañero el también bombero burgalés, don Ramón García.

En virtud de la póliza suscrita por el Ayuntamiento con «Unión Condal de Seguros» y cuya cobertura se extiende, en caso de accidentes a todo el personal municipal en plantilla dicha entidad aseguradora, a través de su representación en Burgos y en presencia del alcalde de la capital, señor Peña San Martín, hizo entrega al expresado bombero, señor González Cortezón de la indemnización correspondiente.

Según nuestras referencias, el importe de la indemnización es del orden de las trescientas mil pesetas.

### ACLARACION

En la reseña informativa de los actos de la fiesta de la Cátedra de San Pedro de Antioquia publicada ayer, y por lo que corresponde a la presencia de autoridades y representaciones en el Barrio de San Pedro de la Fuente, se omitió involuntariamente el nombre del concejal don José María Pardo Castrillo que formó parte de la comisión oficial del Ayuntamiento.

Quede aclarada esta omisión considerando, además la vinculación familiar y afectiva del señor Pardo a dicho Barrio.

## Concurso Religioso Escolar

### Ultimo encuentro de la fase final

Como todos sabéis, el concurso religioso escolar que se viene celebrando en el Colegio del Círculo Católico de Obreros los sábados y que es retransmitido por Radio Popular, con el patrocinio de la Caja de Ahorros del Círculo Católico a las 11 de la mañana, se compone de 3 fases: Inicial, media y final.

En cada una de estas fases se celebran 6 partidos o encuentros, dividido cada uno de ellos en dos partes. En la primera intervienen alumnos de 6.º, 7.º y 8.º de EGB; en la segunda, alumnos de 3.º, 4.º y 5.º.

Mañana, termina la fase inicial. Esto quiere decir que ya han intervenido 12 equipos (6 mayores y 6 pequeños). Esta

## NOTAS Y AVISOS

### CLASES DE CULTURA BASICA

Se pone en conocimiento de aquellas personas que deseen promocionarse culturalmente u obtener el Certificado de Escolaridad, que a partir del próximo lunes, día 27, comenzarán a funcionar unas clases gratuitas de cultura básica en el Centro de Educación Permanente de Adultos «Sanz Pastor» C. Sanz Pastor, núm. 2.

Las clases se desarrollarán por las mañanas, de lunes a viernes, de diez a doce y media.

Para una información más detallada sobre este asunto, pueden los interesados dirigirse al citado Centro estatal de Educación Permanente de Adultos, C. Sanz Pastor, núm. 2 teléfono 23 91 91.

vez medirán sus fuerzas los colegios de Rodríguez de Valcárcel (primer equipo) y el Colegio de Terramagna en la primera parte; y en la segunda, los colegios de la Asunción (masculino) y Rodríguez de Valcárcel (segundo equipo)

Los preparadores: D. Jesús Castán Bombín doña María del Carmen Arias don Félix-Jesús Avila y don Angel Cubillo Acha, han presentado las siguientes alineaciones:

R. DE VALCARCEL (1.º). — María Angeles de Juana Cuesta, Sonia Luis Santos, Sonia Boraños Sáiz, Bencho Alonso Fernández Luis Manuel López, Jesús Barro, María Asunción Abia María de Pilar Fidalgo, Ana Balón Martínez María Pilar Alonso, María Angeles Corra' y Raquel Pérez

SERRAMAGNA — Oscar Arángiz José María Flores, José Luis Calvo Jorge García, Carlos-Hugo González Enrique Curia, Invariante Sáiz Alvaro Curial, Inma García Gustavo González Roberto Martínez y Raúl Telada.

ASUNCION. — Enrique Millanons Javier Izquierdo, Félix del Olmo, Salvador Barrio Oscar Ruiz Inés, Ignacio Díez, Augusto Díez Oscar González, Roberto González, Jesús Vialra, Iñigo Sánchez Juan Carlos Martínez, Jesús Felina Martín, Antonio Eloy Ladrón Alberto Amorín.

R. DE VALCARCEL (2.º). — Bencho Arroyo, Sonia Gómez, Conchito Barro, Inmaculada Barrio, Miguel Angel Merinero, Juan Bautista Ruiz, Julio Redondo Jorge González, María del Carmen Omedillo, Daniel Sadornil, Cristina Gutiérrez Belén, Anaaz, Rodrigo Ruiz, Ignacio Ribón y Oscar Diego.

Esperamos ver terminar con broche de oro esta primera fase de Concurso, asistiendo a una competición que además de ser deportiva e instructiva, no dudamos será muy entusiasta por los animadores que seguramente acudirán mañana con sus canciones e instrumentos musicales. Mucho ánimo, y todos ganar.

## CERTAMEN JUVENIL DE ARTES PLASTICAS

Aviso a los concursantes

Se informa a todos los jóvenes de edades comprendidas entre los 13 y 21 años que vayan a participar en el Certamen Juvenil de Artes Plásticas cuya Fase Autonómica Regional se celebrará en Segovia en el próximo mes de Marzo, lo siguiente:

1. — El plazo de presentación de obras se ha prorrogado hasta el próximo día de Marzo.
2. — Las obras se presentarán en la Sección de Juventud de la Delegación Territorial de Cultura Plaza S. Juan sin número Casa de Cultura.
3. — Deberán venir convenientemente enmarcadas y adherida al dorso la etiqueta con los datos de identificación.
4. — Igualmente presentará una fotografía en blanco y negro de 13 por 18 cm., por cada obra indicando en el dorso el título de la misma nombre del autor juntamente con fotocopia del Documento Nacional de Identidad o equivalente.

## HOY, ULTIMO DIA DE LA GRAN SUBASTA ORGANIZADA POR RODSU'A EN EL HOTEL CONDESTABLE

HORA: 8,15 TARDE

VISITA A LA EXPOSICION DE 11 A 14 Y DE 5 A 10 NOCHE

TODOS LOS LOTES SIN BASE MAS DE 200 OBRAS IMPORTANTES DE LOS SIGLOS XIX Y XX

SE SUBASTARAN OBRAS DE:

VELA ZANETTI, J. PALLARES, DALI, PICASSO, J. MIR, J. SOLER, I. ZULOAGA, E. LUCAS, S. BRACHO, DIAZ ORTIZ, UBEDA MARIN, R. ATENCIA, CANDELAR, MORAL LOPSAN, ALEXANDRE, T. SEGRELLES, S. DIAZ, M. CARRAGAL, JOSE RODRIGUEZ, E. PAYES, CEJUDO NOGALES, ROBERTO DOMINGO, A. MEDROS, TURNER, SANCHEZ MANSO.

MUEBLES, PORCELANA, CRISTAL, MARFILES, RELOJES

NO DUDE EN VISITAR ESTA GRAN EXPOSICION Y RECUERDE QUE LA ADQUISICION DE OBRAS DE ARTE ES LA INVERSION MAS SEGURA.

## PLENO DE LA DIPUTACION

# A 2.945.474.826 PESETAS SE ELEVA EL PRESUPUESTO DE INVERSIONES PARA 1984

## Se aprobó el Plan Provincial de Obras y Servicios por un total de 1.201.750.000 pesetas

En la mañana de ayer, bajo la presidencia de don Tomás Cortés Hernández, celebró sesión plenaria extraordinaria la Corporación Provincial, con asistencia del vicepresidente primero de la Diputación don José María Olmedo González; vicepresidente segundo, don Mariano Villanueva Cirac y de los diputados don Porfirio Aba, Raposo, don Miguel Ángel Adrián Gutiérrez, don Teófilo Alonso Arce, doña Carmela Azcona Martín-corena, don Fernando Campo Crespo, don Fernando Cardero Azofra, don Antonio Cobo Castrillo, don Eusebio Contreras Bartolomé, don Eliseo Cuadros de la Guía, don Luis Fernández Hidalgo, don Antonio Fernández Santos, don Luis Guerra López, don Carlos Jiménez Higuera, don Rodolfo Martínez González, don José María Martínez González, don José Luis Montes Alvarez, don José María Olmo Cuesta, don Romualdo Pino Rijo, don Julián Ruiz Triana, doña María Iciar Sáenz de Buruaga Zapirain, don Alberto Salz Martínez y don Valentín Santamaría Sancha; secretario general, don Julián Agut Fernández-Villa, e interventor de Fondos, don Saulo Domingo Guevara.

Aprobada el acta de la sesión anterior, se adoptaron los siguientes acuerdos:

### PLAN PROVINCIAL DE OBRAS Y SERVICIOS PARA 1984

Con el voto en contra de los diputados socialistas, fue aprobado el Plan Provincial de Obras y Servicios para 1984, por un importe total de 1.201.750.000 pesetas. La propuesta aprobada es la siguiente:

El Ministerio de Administración Territorial —Dirección General de Cooperación Local— comunicó a la Diputación las cifras asignadas en los Presupuestos Generales del Estado, como subvención estatal al Plan de Obras y Servicios para 1984, siendo éstas las siguientes:

	PESETAS
Plan provincial ... ..	207.900.000
Plan de Comarcas de Acción especial:	
Lara ... ..	61.400.000
Sedano ... ..	43.000.000
Oeste ... ..	168.400.000
Total ... ..	480.700.000

Por su parte, la Diputación aporta a este Plan el 150 por 100 de la subvención del Estado, es decir:

	PESETAS
Plan Provincial ... ..	311.850.000
Plan de Comarcas de Acción especial:	
Lara ... ..	92.100.000
Sedano ... ..	64.500.000
Oeste ... ..	252.600.000
Total ... ..	721.050.000

En consecuencia, las cantidades destinadas a subvencionar las obras comprendidas en el Plan Provincial para 1984 son:

Aportación estatal ... ..	480.700.000 Ptas.
Aportación Diputación ... ..	721.050.000 Ptas.

Partiendo de estas cifras, se ha procedido a la selección de las obras entre las 1.266 solicitudes presentadas, teniendo en cuenta los criterios de necesidad, posibilidades de financiación, realización, etc. y comprende:

Programa primero. — Abastecimientos de agua, conducción de aguas, tratamiento de aguas blancas, depósitos reguladores, distribución de aguas, saneamiento y alcantarillado, depuración de aguas residuales, que asciende a 310.382.584 Ptas., con una subvención de 123.474.257 pesetas.

Programa segundo. — Caminos y puentes, con un presupuesto de 217.500.000 pesetas y una subvención de 212.226.000 pesetas.

Programa tercero. — Electrificación rural, con un presupuesto de 23.807.329 pesetas siendo la subvención de la Diputación de 8.492.095 y la aportación de las empresas de 5.951.832 pesetas.

Programa sexto. — Que comprende alumbrados públicos, encauzamiento y defensa, pavimentaciones, parques infantiles, mataderos, centros culturales, centros asistenciales, casas consistoriales, cementerios, obras varias, con un presupuesto de 342.109.202 pesetas y una subvención de 108.370.089.

El resumen del Plan Ordinario es el siguiente:

Programa 1. — Aportación de los Ayuntamientos: 186.908.327 Ptas.; subvención: 123.474.257; total del proyecto: 310.382.584 pesetas.

Programa 2. — Aportación de los Ayuntamientos: 5.240.000; subvención: 212.260.000; total del proyecto: 217.500.000 pesetas.

Programa 3. — Aportación de los Ayuntamientos: 9.363.402 Ptas.; subvención: 8.492.095; aportación de las empresas: 5.951.832; total del proyecto: 23.807.329 pesetas.

Programa 6. — Aportación de los Ayuntamientos: 233.739.113 Ptas.; subvención: 108.370.089 Ptas.; total del proyecto: 342.109.202 Ptas.

### INTERVENCION DEL PRESIDENTE DE LA COMISION

El vicepresidente primero de la Diputación y presidente de la Comisión, don José María Olmedo, hizo una exposición del Plan ante el Pleno, señalando que en la ejecución del Plan han tenido preferencia las obras relacionadas con abastecimiento de aguas, conducción, etc., con un 46,5 por 100 sobre las destinadas a Planes Provinciales propiamente dichos, con exclusión de carreteras y electrificación. «Se ha tenido en cuenta —dijo— el Plan de Alertas de la Jaturat de Protección Civil sobre localidades afectadas por la sequía. La alerta roja de las nueve poblaciones que se encuentran en esta situación, siete se encuentran incluidas en Planes Provinciales y dos en Obras Hidráulicas a realizar por las correspondientes Confederaciones Hidrográficas. Las de alerta azul, que son tres están incluidas en Planes Provinciales, al igual que las dos de alerta verde».

Respecto a carreteras —afirmó— las obras incluidas en el Plan Provincial son las siguientes: Red provincial, 27 obras con un presupuesto de 210,1 millones, y en la Red Municipal, 28 obras con un presupuesto de 226,8 millones. El presupuesto total de carreteras 436,7 millones, comparado con el total del Plan es ponderado y aproximadamente, del 21 por 100. El presupuesto de conservación de la red provincial es muy austero, ya que si tenemos en cuenta lo que indica la Asociación Española de Carreteras, que aconseja inversiones del 2 al 3 por 100 del valor del patrimonio, en nuestro caso sería el siguiente: 2.100 Kms por 7 millones son 14.700 millones. Tomando la cifra más baja del 2 por 100 debería ser de 300 millones aproximadamente, cuando nosotros empleamos solamente 132,8 millones.

«La red de la provincia de Burgos —siguió diciendo— es de 2.090 kilómetros que con la incorporación futura de las de Plan Provincial de carreteras (332 Kms.) quedará en 2.422 Kms. que la hace la más extensa de España. El Plan Provincial de Carreteras estima una inversión en diez años de 2.500 millones, con lo que la inversión de 233,2 millones que proponen para este año no es desproporcionada, sino más bien corta. El Plan de actualización de carreteras tal como está propuesto es, a nuestro juicio realizable en un año. Es cierto que hay que redactar muchos proyectos, pero la mayoría de ellos están ya en marcha. El trámite más complicado el de expropiaciones, está ya en marcha en la mayoría de los casos. Es deseable hacer un Plan de Inversiones en carreteras a mayor plazo para programar con antelación actuaciones necesarias y en orden a que no haya disparidades económicas muy acusadas de un año a otro».

En el tema de la electrificación, el Sr. Olmedo afirmó que «dado que la Zona Oeste de la Comarca de Acción Especial era la más favorecida en dinero se ha incidido con más fuerza en ésta, utilizando 167 millones de los 190 presupuestados para la confección del plan, habiéndose consultado con el delegado territorial de Industria y con «Iberduero».

### OPOSICION DEL GRUPO SOCIALISTA AL PLAN PROVINCIAL DE OBRAS

En representación del Grupo Socialista hizo uso de la palabra el diputado don Antonio Fernández Santos. Duró su intervención más de media hora, argumentando sus razonamientos de forma moderada y exponiendo las causas que llevan a su grupo a votar negativamente.

Afirmó que con un aumento del 43 por 100 en el capítulo de ingresos del Plan por los conceptos de subvención estatal y préstamo del B.C.L.E., en el Plan elaborado por el Grupo Popular se aporta en relación con el año 83: en el programa 1 (Abastecimiento de agua, depósitos, distribución, saneamiento, etc.) un total de 2.884.945 pesetas menos en este año que en el pasado. En el programa 3 (Electrificación rural) se aportan en este año 3.436.903 pesetas menos y con relación al programa 6 se aportan 10.501.627 pesetas menos que en el año 83, aparte de que también en 1983 se aportaban 1.953.592 pesetas para la instalación de teléfonos. «Sin embargo —dijo— y a pesar de que esta Diputación invierte menos dinero en este año que en el pasado, las aportaciones de los Ayuntamientos para la realización de las obras en sus respectivos Ayuntamientos y Juntas son mayores que en 1983 de la siguiente forma: agua, en el año 83, la Diputación subvenciona con el 50 por ciento y éste con el 40. En el 83 la subvención es del 37,5 por 100 y en el 84, del 35 por 100. Casas consistoriales, centros culturales, cementerios y varios, se subvencionó en el 83 con el 40 por 100 y en el 84, con el 30 por 100.

Criticó el diputado socialista el que la inversión más fuerte se haga en el programa 2, que es en el que se incluyen las obras de caminos de la Red Provincial y en un invento que llama Comarca Preferencial y en el que invierte en el Ayuntamiento de Tobalina 59.681.402 pesetas, justificando este especial tratamiento en atención al carácter preferente establecido por O. M. de 24 de Diciembre de 1981 sobre el canon de producción de energía eléctrica señalando a este respecto que

la posición de su Grupo es la de fijar el porcentaje que del canon energético se destine a las zonas productoras y «pasar ese dinero al presupuesto de inversiones para la financiación de las obras que se programen, pero no detraer fondos de la totalidad del Plan de Obras y Servicios para justificar el cumplimiento de la ley, que de esta forma no se cumple».

Finalmente presentó la alternativa socialista al Plan de Obras señalando al respecto que el Plan debería haberse hecho en base a los informes de los técnicos de la Diputación sobre cada uno de las peticiones y el informe de los políticos sobre la necesidad social de la obra a realizar. «Nosotros estimamos —dijo— que la Diputación debería subvencionar las obras con la misma cantidad y que esta debería ser del 50 por 100».

Concluida la exposición de la alternativa formulada por el diputado Sr. Fernández Santos, fue respondido por el Sr. Olmedo González, rebatiendo los argumentos expuestos por la oposición y aclarando algunas dudas surgidas durante el debate, señalando este respecto que está en estudio un plan integral de abastecimiento de agua para el Valle de Mena, a lo largo de la cuenca de la Cadagua para abastecer a 22 localidades. Con respecto al Plan Preferencial para el Valle de Tobalina, afirmó que se había efectuado en base a la aportación del canon energético. «En las Diputaciones provinciales de España —dijo— los criterios no son concordantes y existen desde Diputaciones que dan hasta el 100 por 100 del canon a zonas productoras de energía, pasando por todas las gamas hasta otras que dan 0».

Sometido a votación el Plan Provincial de Obras y Servicios para 1984 fue aprobado por 17 votos favorables contra ocho negativos, del Grupo Socialista.

### PAJO DE HONORARIOS

Se estudió luego la propuesta del pago de honorarios por redacción de proyectos de obras por un importe de 4.238.516 pesetas. Se aprobó por unanimidad.

### PRESUPUESTO DE INVERSIONES

Finalmente se aprobó, con el voto en contra de los socialistas, el presupuesto de inversiones para el ejercicio de 1984, que asciende a un total de 2.945.474.826 Ptas.

El presidente de la Corporación, don Tomás Cortés Hernández, hizo una exposición de la memoria del presupuesto, señalando los principales capítulos de la misma y los razonamientos que habían llevado a la confección del presupuesto.

Para instalaciones deportivas se consignan 117.744.572 pesetas. Para el Plan de Industrialización Rural 16.597.880 pesetas. Para la terminación de nuevo Hospital General ha sido redactado el correspondiente proyecto —afirmó la Presidencia— por un importe total de 180 millones de pesetas, estando pendiente de resolución la petición formulada a la Junta de Castilla y León por importe de 120 millones a que ascienden los 2/3 del importe de las obras, habida cuenta de que el Estado ha venido subvencionando en dicha proporción las obras realizadas en el mencionado hospital. Ante la eventualidad de que la Junta no aportara la cantidad señalada (lo que en principio, no esperamos, puesto que si no se hubieran transferido los servicios a la Junta, el Estado habría concedido la mencionada subvención) se ha consignado mayor cantidad que se financiará con crédito del B.C.L.E. Obras en el Norte de la provincia debido a las inundaciones, 51.250.000 pesetas. Consignación de seis millones de pesetas, por el acuerdo de aumentar el capita en igual proporción que actualmente se tiene en GESTUR Aportación de 8.840.383 pesetas para las obras acordadas con motivo del V Centenario de la Unificación de España. Para instalación de teléfonos en zonas rurales 52.989.426 pesetas. Equipamiento del nuevo Hospital General, 180.000.000 de pesetas destinadas a la adquisición de material para atender a enfermos que en la actualidad han de trasladarse a otras provincias esperándose una aportación de 120.000.000 de la Junta de Castilla y León. Se destinan 30 millones a las obras de consolidación del Palacio Provincial. Para honorarios de proyectos 4.240.371 pesetas. Tres millones para la adquisición de terrenos en Clunia, 9.700.000 pesetas para la construcción de naves de ganado vacuno y de cerda en Oña, nueve millones de pesetas para la ampliación de abastecimiento de agua en la Residencia de Ancianos de Fuentes Blancas; 6,5 millones para la lavandería en el Hospital de Oña; 6.350.000 pesetas para la adquisición de un equipo de fotocomposición para la imprenta provincial; 15 millones para repetidores de TV en distintas zonas de la provincia; cinco millones para la adquisición de terrenos para la construcción de la carretera de Pradoluengo-Belorado, y 15.300.000 pesetas para maquinaria con destino al Parque de la Diputación.

Concluida la exposición por parte de la Presidencia, el portavoz socialista hizo uso de la palabra para afirmar que su Grupo vota en contra por las razones expuestas en la relativo al Plan Provincial de Obras.

No habiendo más asuntos de qué tratar, se levantó la sesión.



## La Diputación de Burgos y la Junta de Castilla y León

La Federación Española de Municipios, presidida por un alcalde socialista, el aragonés Sr. Sáinz de Baranda, ha puesto de manifiesto, a través de su asesoría jurídica, la posible inconstitucionalidad del Proyecto de Ley de Coordinación de Diputaciones de la Junta de Castilla y León. En consecuencia ya han previsto las oportunas acciones en contra de este intento de subordinación inconstitucional de las Diputaciones a los Gobiernos regionales más ambiciosos.

Si a esta circunstancia, —constatada en los medios de comunicación— añadimos que, en el caso burgalés, ha habido claras acciones lesivas para nuestra provincia mediante el traslado antiestatutario de las sedes, llevadas también a los tribunales correspondientes, estaremos en condiciones de comprender la correcta actitud del presidente de la Diputación provincial, que ha declinado una invitación inoportuna para la asistencia a un acto que pudiera entenderse como aceptación del atropello al propio Estatuto que ahora se quiere conmemorar. Además, es presionado por quienes le redactaron con el mismo cuidado que lo incumplen, especialmente, en el tema de la fijación de sedes.

Si toda invitación tiene carácter de sugerencia y no de imposición, corresponde al invitado decidir sobre su asistencia. Otra cosa bien distinta sería que se pretendiera también ahora atropellar el libre albedrío de las Corporaciones Locales en materias que les son propias. Es lógico y legítimo que el presidente de la Diputación de Burgos no quiera asistir a un acto que, teniendo un discutible contenido institucional, pueda consolidar una provisionalidad que ha perjudicado y sigue perjudicando los intereses burgaleses. Nadie puede obligar a don Tomás Cortés a prestar su persona ni su representación a un acto semejante. Y por mucho que eso moleste a quienes ahora intentan coaccionar al Sr. Cortés, la representación que ostenta surgió del voto de la mayoría de los burgaleses.

PROCURADORES POR BURGOS DEL GRUPO PARLAMENTARIO POPULAR

## SE PREPARA UNA CONCENTRACION DE SORDOS ESPAÑOLES, EN OÑA

### Para rendir homenaje a Fray Pedro Ponce de León en su IV Centenario

La Acción Católica de Sordos ha designado un comité que se encargará de la organización del IV centenario de la muerte de Fray Pedro Ponce de León, primer educador de los sordomudos.

Este comité ha realizado ya una primera sesión de trabajo en la que se acordó efectuar las gestiones necesarias para celebrar, dentro de los actos de este centenario, una concentración de sordos españoles en la localidad burgalesa de Oña, a fin de rendir homenaje a Fray Pedro Ponce de León, que se encuentra enterrado en el Monasterio de San Salvador de dicha villa.

Recientemente se ha celebrado en Valladolid una asamblea general de la Federación Regional de Castilla, León y La Rioja, que estuvo presidida por el señor Huerta Nadal y que contó con la asistencia de numerosos miembros de todas las asociaciones.

## El «gordo» del sorteo de la ONCE, en Burgos

### Han correspondido unos quince millones de pesetas

Unos quince millones de pesetas dejó ayer en Burgos el sorteo de la Organización Nacional de Ciegos. Se vendieron en nuestra capital un importante número de cupones del «gordo».

El número que correspondió ayer fue el 2.410 y de él, en nuestra ciudad se vendieron ciento veinte cupones premiados con cien mil pesetas cada uno de ellos, lo que representa una suma de doce millones de pesetas.

Aparte de esto hay que añadir las aproximaciones que también se quedaron en nuestra ciudad y otros premios importantes, por lo que se calcula que en total son quince millones.

El premio está muy repartido según las referencias que nos llegan. Con la nieve que tanto beneficio proporcionará al campo burgalés, también el cupón de la O.N.C.E. cada vez más famoso y adquirido por los burgaleses ha querido colaborar dejando sus premios en nuestra capital.

A todos los agraciados, enhorabuena.

## EL ANIVERSARIO DE LA AUDIENCIA: SUS PRECEDENTES INSTITUCIONALES Y HUMANOS

Por José María CODON  
(CRONISTA DE LA CIUDAD)

La Audiencia Territorial de Burgos, cuyas fechas claves (su todo sucesivo) se conmemoran este año, nació históricamente, como Tribunal Superior del Norte de España.

Las instituciones que la precedieron, tenían una extensión jurisdiccional incluso mayor que en 1834.

El Convento Jurídico de Clunia (siglo I) comprendía todo el terreno, de la Celtiberia que iba desde el Convento Jurídico de Cesaraugusta, hasta el Convento Jurídico de Lucus (Lugo) excepto una pequeña taja del Convento Jurídico de Oviedo.

En la Edad Media abarcaba el Adelantamiento de Castilla, es decir las provincias castellanas, en el sentido más amplio, incluyendo las Vascongadas por supuesto, Burgos fue cuna de la judicatura española ya que en «bilúrico» o Bisjueces, cerca de Villalain junto a Villarcayo, se instauró la judicatura castellana en las personas de Laín Calvo, ascendiente del Cid y Nuño Rasura.

Fernán González, creó las Merindades hacia el año 950 que constituyeron después el Corregimiento, con capitalidad de Villarcayo.

Después Merinos Adelantados, Corregidores, Intendentes y la Chancillería de Burgos, fueron los antecedentes de la Audiencia actual. En el siglo XVIII su función estaba en manos de los intendentes y tras las reformas de Napoleón surgió en 1834 el Tribunal Superior del Norte o Audiencia Territorial de Burgos, que el Proyecto actual de Ley Orgánica del Poder Judicial, dispone que comprenderá las provincias de Cantabria, Burgos, Rioja, Soria y Segovia.

También Burgos representaba en el Derecho Eclesiástico una enorme suma de provincias puesto que era «Caput Totius Diocesis Castellae» desde los tiempos de Alfonso VI.

En lo mercantil y marítimo con su Consulado del Mar que regió en los tres mares de España, extendía Burgos su jurisdicción desde Vladivostok a la Hansa alemana y desde Londres a Santo Domingo.

La Fiscalía española nació en Briviesca en las Cortes de Juan en 1388 y por asociación de ideas añado que honró esta institución el burgalés Quintano Ripollés, nacido en Salas de Bureba.

Esto en cuanto a la Audiencia. En cuanto a los Colegios de Abogados y Procuradores creados en 1834, el número y calidad de sus miembros bien requieren una extensa valoración y un detallado estudio.

Hace años publicó una «Galería de Juristas Burgaleses célebres» que hay que continuar. La figura del Cid en el aspecto jurídico fue muy estudiada por Joaquín Costa, Hinojosa y Menéndez Pidal. Joaquín Costa en la «Crisis Política de España», explicó indignado, el verdadero sentido de su frase «Doble llave al sepulcro del Cid».

Merece la pena que los burgaleses meditemos lo semblanza entusiasta y aleccionadora que traza Costa de Rodrigo y que puso como ejemplo en el frontis del programa regionalista del Alto Aragón y de Zaragoza. El Cid tiene para Costa categoría nacional, un programa que hay que llevar a la realidad, e imita los perfiles jurídicos del Cid de toga espejo de parlamentos y tribunales.

El Cid fue juez, abogado y procurador, como hemos dicho: el Romancero, le presenta como juez joven: «Non me culpades si he fecho — mi justicia y mi deber — magüer que siendo pequeño — me nombraste por juez... «Atended que la justicia — en burlas y en veras es — vara tan firme e derecho que non se pueda torcer».

Por eso los concejales de la ciudad de Burgos tienen derecho a llevar y llevan las varas rectas de Laín Calvo y Nuño Rasura, como sucesores históricos de los Jueces de Castilla.

El colaborador jurídico del Cid era un Maluenda o Mal Anda, del linaje de los que están enterrados en San Nicolás. Cuando el Cid pide justicia al rey contra los traidores infantes de Carrión, por la afrenta de Cortes, dispone la comitiva de sus fieles para ir a Toledo y dice (versos 3070 y ss) «Conmigo irá Mal Anda que es buen sabidor». (Sabidor se llamaba entonces al abogado y el Cantar está confirmado por una escritura que menciona a Mal Anda en 1140, en Villamayor de Treviño).

Antes, incluso de la época cidiana, aparece en nuestra literatura histórica otro abogado. En el cantar de los Infantes de Lara, Gonzalo Gustios va cantando «buenas mañans» o virtudes de sus hijos dice a Diego González: «Oh hijo Diego González, — a vos amaba yo más, — conocido de Derecho amabades lo juzgar — menester avie agudeza — quien con vos se rozase, — y mucho sería aguda — si lo peor non llevase». Es decir era «razonador» (abogado y polemista afortunado).

Estos precedentes forman un catálogo de juristas de la máxima importancia. En la Edad Media basta recordar a Santo Domingo de Guzmán, Juan García de Castrojeriz, Alonso de Castañera, Juan de Torquemada y Fernando de Roa.

En la Edad Moderna a la pléyade de teólogos juristas como Francisco de Vitoria y Ruiz de la Mota y oidores y auditores como Ayala, Matienzo y Diego del Corral y Avelano ejemplo de jueces independiente y por ello inmortalizado por Velázquez.

Un verdadero siglo de Oro de la abogacía y la judicatura burgalesa es el pasado y lo que va del presente. Desde Sáiz de Andino a Alonso Martínez, desde Cirilo

*La formación de Colegios de Abogados en todas las Capitales del Reino, prevenida por la Cédula de 27 de Noviembre de 1832, se hizo de necesidad urgente en esta de Burgos desde que por el Real decreto de 26 de Enero de 1834 se mandó establecer en ella la Audiencia Territorial de las Provincias del Norte. De aquí fué que el Ilmo. Señor Regente Don Miguel Antonio de Zumalacarréqui autorizado por S. M. para llevar al cabo la pronta instalación de este Tribunal Superior, con objeto de proporcionar a los pueblos a la mayor brevedad la recta administración de justicia, no olvidó tampoco que los Encargados por la Ley de presentar la verdad y de sostener la razón y los derechos de los Ciudadanos, debían ya ser conocidos para cuando se abriese la Real Audiencia; y a su celo es debido que en el día 18 de Setiembre del mismo año, en que se realizó aquella solemne instalación, concurrieran a prestar juramento en tan augusta ceremonia el nuevo Colegio de Abogados, cuya erección formará época con la del Tribunal Superior. Desde entonces deseó la Corporación verse gobernada por un Reglamento digno de su objeto*

Primera página del Preámbulo del Reglamento de los Estatutos del Ilustre Colegio de Abogados (1834) en que, como puede verse, se habla varias veces del Tribunal Superior del Norte.

Alvarez a Martínez del Campo, desde Fernando Alvarez «a Mucius Scaevola», desde Andrés Manjón a Arias de Miranda, Igón y Bessón desde Alcobilla a Cortés, y desde Armiño, Arias Ramos, Vacas Andino y Quintano Ripollés.

Un gran retrato de Alonso Martínez preside el despacho más noble del Ministerio de Justicia. Otro excelente en un despacho análogo de nuestra Audiencia Territorial.

D. Manuel fue el forjador del Código Civil y el Compilador de nuestras legislaciones forales.

Recordémoslo una vez más, en estos días jublares de la Audiencia y de su querido Colegio.

## AYUNTAMIENTO DE FUENTESPINA

El Ilustre Ayuntamiento de esta villa de Fuentespina, acordó en Pleno celebrado por el Ayuntamiento el día 2 de Septiembre de 1983 la aprobación inicial de la modificación de las Normas Subsidiarias, en el sentido de calificar los terrenos sitos en la margen izquierda de la Ctra. Nacional 1, Km 152,800 por reunir los mismos las condiciones establecidas en el artículo 81 de la Ley sobre Régimen del Suelo y Ordenación Urbana, como Suelo Urbano.

En trámite para su aprobación definitiva y con arreglo a lo estipulado en el artículo 41 de la citada Ley, se abre un período de información pública de treinta días a partir de la fecha de su publicación en el DIARIO DE BURGOS para poder presentar alegaciones que estimen por conveniente todo ello por escrito en la oficina del Ayuntamiento.

Fuentespina, 22 de Febrero de 1984. — EL ALCALDE, Dionisio Serrano Gil.



PRIMER ANIVERSARIO DE LA ILUSTRISIMA SENORA

DOÑA EMILIANA ASEÑO PASCUAL

MAESTRA JUBILADA

(Vda. de D. Jerónimo Fournier)

Que falleció el día 24 de febrero de 1983.

(Q. E. P. D.)

SU FAMILIA

RUEGA una oración por su alma y la asistencia al funeral que se celebrará mañana sábado día 25 a las 12 horas, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián.

Actos de caridad por los que quedan agradecidos. Burgos 24 de Febrero de 1984

## ACTIVIDADES POLITICAS Y SINDICALES

### LAS ORGANIZACIONES SINDICALES DEL PROFESORADO ESTATAL, CONVOCAN HUELGA PARA LOS DIAS 29 DE FEBRERO Y 1 DE MARZO

Con ruego de publicación, recibimos la siguiente nota:

«Las Organizaciones Sindicales: Asociación Estatal Profesorado B. U. P. — Asociación Nacional Profesorado Estatal de EGB (ANPE)-Asociación Nacional de Catedráticos de BUP. — Asociación Nacional Profesorado de F. P. — Federación de Enseñanza de CC. OO. — FESPE — Unión Confederada Sindicatos Trabajadores de la Enseñanza (UCSTE), consideran inaceptable la propuesta del Ministerio de Educación y Ciencia, en torno a la actual negociación colectiva porque:

Primero. — Se niega a tratar la homologación de las retribuciones complementarias de los docentes, dando por cerrado el proceso con los aumentos de este año, incumpliendo con ello anteriores acuerdos con estas Organizaciones.

Segundo. — El Ministerio, a pesar de reiterar su «voluntad negociadora» no ha ofrecido un auténtico compromiso de negociación que pueda llegar a acuerdos vinculantes en los temas pendientes: Horario de trabajo, elecciones sindicales, plantillas y traslados Ley de Seguridad Social de los funcionarios y derogación de la Adicional V.

Por ello, se reafirma en convocar al profesorado de E. G. B. BUP y F. P. a la huelga para los próximos días 29 de Febrero y 1 de Marzo.

Las Organizaciones firmantes de esta convocatoria de huelga hacen constar su expresa voluntad negociadora, responsabilizan a la Administración de las consecuencias que pudieran derivarse de su actitud, y esperan que la mo-

difiquen en la reunión prevista para el próximo 2 de Marzo».

### NOTA DE LA ASAMBLEA ANTI-OTAN

Con ruego de publicación recibimos la siguiente nota:

«La asamblea anti-OTAN, por la paz y el desarme de Burgos, organiza hoy, viernes, 24 de Febrero, la proyección de la película «El camino de la libertad» (premio «Paloma de plata» en el festival de cine de Leipzig año 1983—), que trata sobre la situación de guerra en El Salvador y más en particular, sobre las mujeres en la lucha del pueblo salvadoreño.

Tras la película, intervendrá una mujer de la «Asociación de Mujeres del Salvador», para explicar más concretamente la situación en ese país centroamericano.

El acto se celebrará en la Casa de Cultura, a las 7,30 de la tarde».

### JUNTA GENERAL DEL SINDICATO CATOLICO DE COMERCIO

Ha celebrado la Junta general reglamentaria, el Sindicato Católico de Comercio.

Entre los puntos tratados cabe destacar, la gran preocupación mostrada por los asistentes en relación con la revisión de los convenios colectivos, ya que, existen ramas de comercio donde las tablas salariales para muchos trabajadores están rayando el salario mínimo.

Por último se procedió al nombramiento de la nueva Junta directiva, que ha quedado constituida de la forma siguiente.

Presidente, don Félix Villanueva Miguel.

Vicepresidente, don Fidel Marrijuán Alonso.

Secretario, don Basilio Fuente Canduela.

Tesorero, don Raimundo del Val Santaolalla.

Vocales, don José Luis Talamillo Martínez y don José Ignacio Pérez.

Delegado FSOC, don Serafín Tapia Rojo.

### NOTA DE NUEVAS GENERACIONES DE A.P.

Nuevas Generaciones de Alianza Popular siguiendo su programa de actividades para este trimestre ha organizado una excursión a esquiar el domingo, día 26 de Febrero a Reinoso. Salida a las 7,30 horas de la mañana de la Plaza de España (junto a la Caja Rural) El precio será de 500 pesetas, todos aquellos que deseen ir pueden pasar por la sede, sita en la Plaza Primo de Rivera. 2, 3º.

### ENCIERRO DEL COMITE DE EMPRESA DE TELEFONICA

Con ruego de publicación recibimos la siguiente nota:

«El Comité de Centro de la Compañía Telefónica Nacional de España en Burgos, ha permanecido encerrado en los locales del Comité de la Empresa, desde las 9,30 horas a las 22 horas, como medida de presión ante la postura de la empresa que oferta una revisión económica del Convenio vigente alrededor del 6 por 100, incumpliendo así el compromiso que adquirió con la firma del XII Convenio Nacional de mantenimiento del poder adquisitivo de los salarios.

El Comité Intercentros de Telefónica ha decidido que si la empresa no varía su actual postura, llamará a todos los trabajadores a realizar paros de 2 y 3 horas los días 8 y 14 de Marzo».

## CC. OO. de Burgos ante la situación socio-laboral en la provincia

Con ruego de publicación CC. OO. nos remite el siguiente escrito:

«Según los últimos datos facilitados por el INEM, los trabajadores en paro en la provincia de Burgos alcanzaron en el mes de Enero la cifra de 19.714, lo que supone un aumento de 1.389 en relación con los existentes en Diciembre de 1983. Por sectores esta cifra se reparte de la siguiente forma: Agricultura, 514; Industria, 5.246; Construcción, 4.042; Servicios, 4.816 y sin empleo anterior 5.096.

Este aumento de los trabajadores en desempleo ha sido de los mayores registrados en los últimos meses, a lo que hay que añadir el importante número de trabajadores que en estos momentos se encuentran en reducción de jornada o en suspensión temporal de sus contratos. Como agravante de esta situación hay que señalar que de los 19.714 desempleados que suponen el

desempleo registrado en la provincia, sólo 6.736 cobran algún tipo de subsidio lo que supone que la inmensa mayoría de trabajadores en «desempleo registrado» no cobra nada lo que da una idea de la situación en que estos trabajadores se encuentran.

Esto sería menos grave si fuera un hecho aislado en el conjunto del país pero por desgracia tiene una relación directa con lo que sucede en otras provincias donde el paro ha aumentado en parecidos porcentajes a los de Burgos.

Todos estos datos que no descubren nada nuevo sino que vienen a agravar una situación que se arrastra desde hace tiempo, y que para acabar con ella no se están tomando las medidas necesarias, son las que nos han llevado a CC. OO. a plantear como objetivo fundamental en la negociación de los convenios la creación de empleo, con medidas de eliminación

de las horas extraordinarias; prohibición del pluriempleo; fomentación de las jubilaciones anticipadas; reducción de jornada etc. Por desgracia tenemos que decir que estos planteamientos no están siendo aceptados por los empresarios los cuales plantean solamente la negociación del incremento salarial.

CC. OO. hemos dicho muchas veces que estamos dispuestos a reconsiderar nuestras propuestas de incrementos salariales siempre que existan unas contrapartidas que supongan crear empleo o que como mínimo supongan compromisos de mantenimiento de las plantillas mientras dure la vigencia.

Somos conscientes en CC. OO. que esta grave situación de desempleo no es de ahora, que es algo heredado y que a la vez está condicionado por un entorno mundial también en crisis. Pero a la vez consideramos que no está haciéndose todo lo que se debería para atajar este problema e incluso se están tomando medidas que agravan esta situación como la política de reconversión industrial que se quiere imponer, el no modificar sustancialmente la Ley Básica de Empleo, el aprobar expedientes de regulación de empleo que luego se demuestra que eran innecesarios etc.

Por ello CC. OO. seguimos defendiendo la necesidad de una concertación global que contenga proyectos para una reactivación económica en la cual se tuviera también en cuenta los criterios de los Sindicatos, para de esa forma conseguir que la salida de la crisis económica si algún día llega no sea sólo a costa de la clase trabajadora como ahora está sucediendo sino que los costes sociales que ello supone se hagan de tal forma que paguen más quien más tienen. Este es el criterio que debiera seguir este Gobierno que procede de un partido que dice defender a la clase trabajadora y si resulta que lo que está haciendo es todo lo contrario y encima se ponen dificultades para la negociación de los convenios con el tope salarial, es lógico que los trabajadores nos movilizemos y luchemos por conseguir unos convenios que garanticen nuestros puestos de trabajo con unas condiciones dignas.

En este orden de cosas consideramos que no aportan nada positivo las declaraciones de varios miembros del Gobierno incluido el presidente, intentando hacer ver a la opinión pública que los causantes de los problemas del país son las CC. OO. Pues hay que plantearse con responsabilidad que cuando los trabajadores nos movilizamos es porque estamos convencidos de que es necesario hacerlo, porque no queda otro remedio para obligar a que se adopten unas medidas o acuerdos diferentes a los que se quieren imponer, sea por la patronal o el Gobierno.

Por último CC. OO. reiteramos nuestra disponibilidad a llegar a acuerdos que abran vías de solución a la grave situación de desempleo, para lo cual consideramos fundamental la participación del Gobierno y como alternativa a los Convenios que ya se están negociando y a los que hay que dar una salida mostramos nuestra flexibilidad siempre que la veamos correspondida con las alternativas, antes mencionadas, por los empresarios».

## INCIDENCIA DE LA HUELGA DEL SECTOR TEXTIL EN BURGOS

Una mayor incidencia tuvo ayer en nuestra capital la huelga del sector textil y de la confección en apoyo de sus reivindicaciones para que se reanude la negociación del convenio colectivo y otros temas que se incluyen en la plataforma reivindicativa.

Según las referencias que nos llegan, ayer hubo paro total en la factoría Fabril Sadera, sita en la carretera de Valladolid y en Gilser. En cuanto a Manufacturas Alcides, la Patronal decidió el cierre a causa de la escasa asistencia de trabajadores. Parece hubo normalidad en la fábrica de Confecciones Ory según versión oficial de este conflicto.

En Miranda de Ebro también hubo incidencia de esta huelga así como en Lerma.

Por otra parte, a mediodía de ayer, unos ochenta trabajadores se concentraron en la Pla-

za de España y se dirigieron en comitiva a la Dirección Provincial de Trabajo y Seguridad Social ante la que se manifestaron en demanda de cesión de un local en Miranda para celebrar una asamblea.

### COMUNICADO DE LAS CENTRALES SINDICALES SOBRE LA HUELGA

«Las Centrales sindicales U. G. T. y CC. OO., convocantes de la huelga del Textil y la Confección a nivel estatal, informan de las incidencias de la misma en esta provincia.

Han secundado la huelga, «Manufacturas Alcides», «Gilser» y «Fabril Sadera» en su totalidad así como otros empresas y talleres, Elipse de Lerma y dos empresas de Miranda de Ebro, alcanzando el 80 por ciento de los trabajadores afectados por este Convenio.

Se valora positivamente la participación de las/os trabajadoras/es de este sector ya que se ha conseguido que al menos la Patronal se sienta a dialogar con las Centrales.

El próximo lunes, día 27, está convocada una asamblea a las 7,30 horas de la tarde en el Salón de la A. I. S. S., calle San Pablo, 8, para informar de los resultados del último encuentro con los empresarios, así como para decidir la continuidad de la huelga los días 29 de Febrero y 1, 7 y 8 de Marzo.

Federación Provincial Textil y Piel de UGT  
Sindicato Provincial Textil de CC. OO.»



HOY, VIERNES, DIA 24 - TARDE Y NOCHE EN

## DISCOTECA VOLTA

GRAN ACONTECIMIENTO MUSICAL

DISFRUTA CON CINCO EXCELENTES GRUPOS MUSICALES

- ◆ ZAMBRA
- ◆ ALBADAMAR
- ◆ BONANZA
- ◆ NIQUEL
- ◆ NUEVA SENSACION

GRANDES SONIDOS DEL MOMENTO Y TU MARCHA PREFERIDA.

ADEMAS DE LOS EFECTOS PRODUCIDOS POR EL

RAYO LASER

¡¡VENTE A VIBRAR A VOLTA!!

Coordina: ESPECTACULOS CLAXON

Calle Vitoria, 17. Edificio «Edinco». Of. 604.

TELEFONOS: 20 12 52 Y 20 23 42

## Oposiciones libres a Notarias

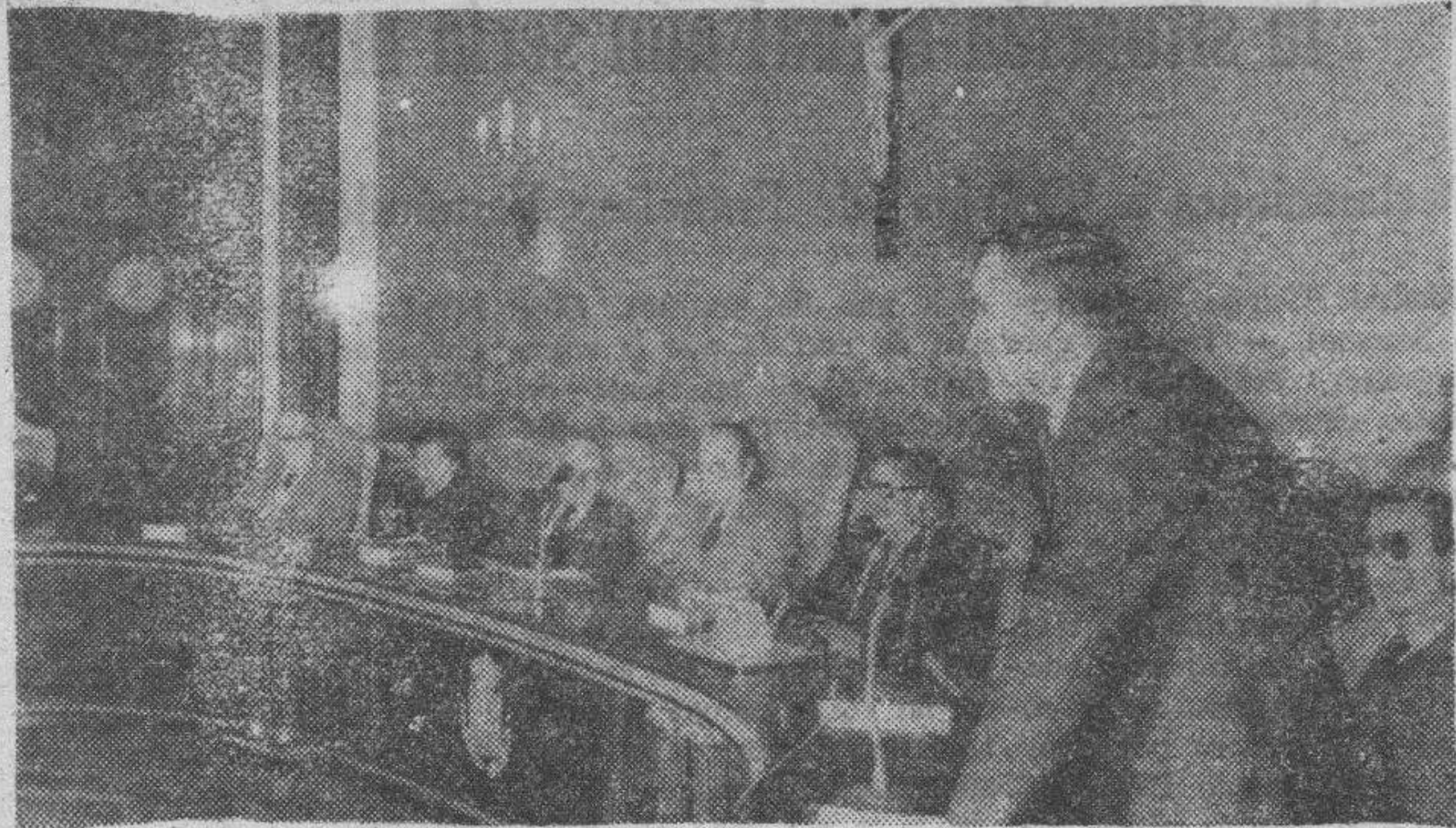
En la convocatoria de ayer, de oposiciones libres a Notarías, que se vienen celebrando en nuestra ciudad, no se registró ningún aprobado.

Para hoy, a las diez de la mañana, han sido convocados los opositores comprendidos desde el número 611 al 625.

**VIDA CULTURAL**

**PRESENTACION DEL PREMIO DEL CONCURSO DE MONOGRAFÍAS BURGALÉASAS**

*Brillante intervención de don Pedro Gil Abad*



El profesor don Pedro Gil Abad presentó ayer su obra «Junta y Hermandad de la Cabaña Real de Carreteros Burgos-Soria». Este libro, como se sabe, ganó el premio del concurso de monografías burgalesas del año 1982. La presentación de ayer tuvo por marco el salón de estrados de la Diputación, en acto que presidió el señor Cortés Hernández, presidente de la Diputación, junto con el fiscal jefe general don Pedro Esponera Galbis (que representaba al capitán general), vicepresidente segundo de la Diputación, presidenta de la Comisión de Cultura de la Corporación provincial, jefe del Departamento de Cultura, doctor López Sáiz y otras personalidades, entre las que cabe destacar al

alcalde de Quintanar de la Sierra, don Julió Víctor Pascua Abad, que se desplazó encabezando a una representación de aquel Ayuntamiento y villa. Abierto el acto, el señor Gil Abad pronunció una conferencia en la que, entre otras cosas, dijo que la Cabaña de Carreteros, objeto de su obra, fue la empresa más importante de transporte por carretera de bueyes de siglo XV al XIX en la comarca de pinares, sin atenderse a la estricta división administrativa. Tuvo jurisdicción propia con dos representantes de la propia Hermandad en el Consejo de Hacienda de Madrid. Su forma de vida era una especie de emigración que duraba de los meses de Marzo a Noviembre. Citó datos como que llegó a haber siete mil carretas y 18.000 bueyes así como que aquellos carreteros estuvieron en todas las guerras y en las crisis políticas. A otros datos de su libro se refirió el orador que en todo momento sostuvo la atención de los aspirantes. El acto fue cerrado por el presidente de la Diputación, quien además de dar las gracias y la enhorabuena al autor, elogió el contenido del premio y la importancia de la zona de pinares, deteniéndose en la trascendencia de este trabajo de don Pedro Gil Abad.

El acto fue cerrado por el presidente de la Diputación, quien además de dar las gracias y la enhorabuena al autor, elogió el contenido del premio y la importancia de la zona de pinares, deteniéndose en la trascendencia de este trabajo de don Pedro Gil Abad.

(Foto. FEDE)

**CRONICA JUDICIAL**

**RECEPTACION.- ATENTADO**

La Audiencia Provincial declara que en fecha no concretada de finales de 1981 o principios de 1982, don Fernando, adquirió con conocimiento de su ilícita procedencia por 4.000 pesetas un collar y una pulsera de perlas, valorados en 45.000 pesetas, que le fueron ofrecidos por dos jóvenes en un mesón de una calle de esta ciudad, objetos que habían sido sustraídos junto con otros el día 8-10-81 de un vehículo, que su propietario José había dejado estacionado con las puertas cerradas en la citada calle.

Posteriormente Fernando entregó esos efectos comprados a su primo Juan Antonio para que éste hiciese gestiones a fin de comprobar su valor, y en poder del cual fueron hallados por funcionarios del Cuerpo Superior de Policía el día 4 de febrero de 1982 al proceder a su identificación.

La Audiencia Provincial en sentencia de 18-2-84 considera esos hechos declarados probados constitutivos de un delito de receptación, ya que el acusado Fernando adquirió dos objetos valorados en 45.000 pesetas que habían sido sustraídos días antes de un vehículo estacionado en la vía pública con las puertas cerradas, pagando por tales efectos únicamente 4.000 pesetas.

Ello evidencia, dada la desproporción entre ambas cantidades que el procesado conocía la ilícita procedencia de lo que compraba y descubre, como señala la sentencia del Tribunal Supremo de 9-5-

1975, un deseo de aprovecharse económicamente de los efectos de un delito contra la propiedad no exigiéndose para que pueda apreciarse para que pueda existir este delito que tal conocimiento por parte del receptor sea exacto cabal y pormenorizado sino que basta, según tiene declarado dicho alto Tribunal entre otras en sentencias de 7-3-1980 9-2-1973 y 11-11-1981 saber o presumir con vehemente fundamento que lo que se adquiere procede de actividad dolosa contra la propiedad ajena.

Asimismo dice que respecto al otro acusado Juan Antonio no se observa que su conducta fuera delictiva, pues se limitó a recibir los objetos referidos para averiguar su precio sin ánimo de lucrarse por ello, por lo que procede su absolución.

La Audiencia Provincial falla que debe condenar y condena al acusado Fernando como autor de un delito de receptación a la pena de un año de prisión menor, 30.000 pesetas de multa y a las respectivas accesorias.

Asimismo dice que debe absolver y se absuelve a Juan Antonio del delito que venía acusado.

\*\*\*

Resultando probado y así se declara que, sobre las 4 horas del día 19 de Agosto de 1982 Raimundo, mayor de edad y sin antecedentes penales, trataba de poner en marcha un pequeño tractor Dumper de los utilizados en obras de construcción, sin ánimo de apropiarse de él, en unión de

otros individuos en la Plaza Mayor de un pueblo de esta provincia, ante lo cual fueron requeridos por un policía municipal llamado Juan que se hallaba de servicio y uniformado en el lugar para que dejaran tal vehículo.

Una vez efectuado lo anterior, los primeramente citados se dirigieron a unas obras donde estaban situados unos andamios con tablonos tirando estos al suelo por lo que dicho policía les invitó a que le acompañaran a la Inspección del Cuerpo para proceder a su identificación, momento en que el acusado se quitó el cinturón hecho con vainas de balas de ametralladora, y tras hacer girar a modo de látigo intentó golpear al policía en el rostro no logrando su propósito al interponer éste su mano izquierda, en la que sufrió heridas de las que curó a los 7 días durante los que estuvo impedido para dedicarse a sus ocupaciones habituales habiendo realizado dicho acusado los hechos relatados dándose perfectamente cuenta de lo que hacía.

La Audiencia Provincial en sentencia de 6-2-1984 declara que esos hechos son constitutivos de un delito de atentado y de una falta de lesiones ya que el acusado acometió a un agente de la autoridad cuando éste se hallaba ejerciendo las funciones de su cargo, pues estaba de servicio y uniformado causando lesiones de las que curó en menos de 15 días no pudiendo calificarse los hechos como constitutivos de un delito de desacato al haberse producido un acometimiento al agente de la autoridad y no solamente meras amenazas.

La Audiencia Provincial falla que debe condenar y condena al acusado Raimundo como autor responsable de un delito de atentado y de una falta de lesiones, a la pena de 6 meses y 1 día de prisión menor por el delito, y 15 días de arresto menor por la falta y a que pague, en concepto de indemnización de daños y perjuicios al policía municipal la cantidad de 14.000 pesetas.

Julián Miguel de la Villa

**V CINE FORUM INFANTIL MUNICIPAL**

Esta semana «La niña de la mochila», en los cines Avenida y Ducal

Para esta sexta sesión correspondiente al segundo ciclo del Cine Forum Infantil Municipal se tiene prevista la película mejicana dirigida por Rubén Galindo «La niña de la mochila» en la que intervienen los niños Pedrito Fernández y María Rebeca, la cual obtuvo el premio a la mejor actriz infantil gracias a su trabajo en esta película.

la presentación previa a cargo del director de cine forum y licenciado en Ciencias de la Imagen: José Luis Barrón, que resaltarán en esta semana aspectos relativos al cine mejicano y que además será el encargado de dirigir el forum que se realiza al finalizar las proyecciones.

PROXIMA PROYECCION

Como es habitual las proyecciones serán el sábado 25 a las 11.30 de la mañana en el cine Avenida y el domingo 26 también en sesión matinal en el cine Ducal y a las 7 de la tarde en el Colegio Liceo Castilla. A todas las sesiones se ruega puntualidad. Como siempre tendrá lugar

Para la semana que viene se cuenta con la película romana «Aventuras en el Delta del Danubio» del director Gheorghe Nagui que fue premio en el Festival Internacional de Cine Infantil de Moscú, por lo que se espera una gran asistencia a esta séptima proyección.

**DE ARTE**

JOSE LULL: EN «RUA-2»

Cuando se tiene maestría, es decir, cuando se es maestro, se puede llegar a pintar como pinta José Lull, que ahora está en «Rúa-2». Y dicho esto quizás sobra todo lo demás. Pero vayamos con lo que nos ha parecido la muestra.

Es ante todo un estudio de la figura humana. Un estudio delicado tierno en ocasiones y, en cualquier caso, de una belleza muy poco frecuente. Son cuadros con anécdota, queremos decir, son cuadros que no limitan a la expresión de esa figura humana que decimos, sino que llevan impreso el movimiento, la realización de algo que mueve a diversos sentimientos, según lo que va relatando cada obra.

Otro detalle es que el autor no se queda en esa expresión humana, sino que la encuadra, con firmeza y dulzura a la vez, en un entorno paisajístico que nos hace deducir que no sería nada asombroso que alguna vez nos venga Lull con el relato de sus sentimientos sobre la naturaleza.

Añadamos a luz brillante clara, diáfana, bella y, por encima de todo que Lull parece un auténtico psicólogo con capacidad para exponer los sentimientos de sus personajes mediante el lienzo.

A. S.



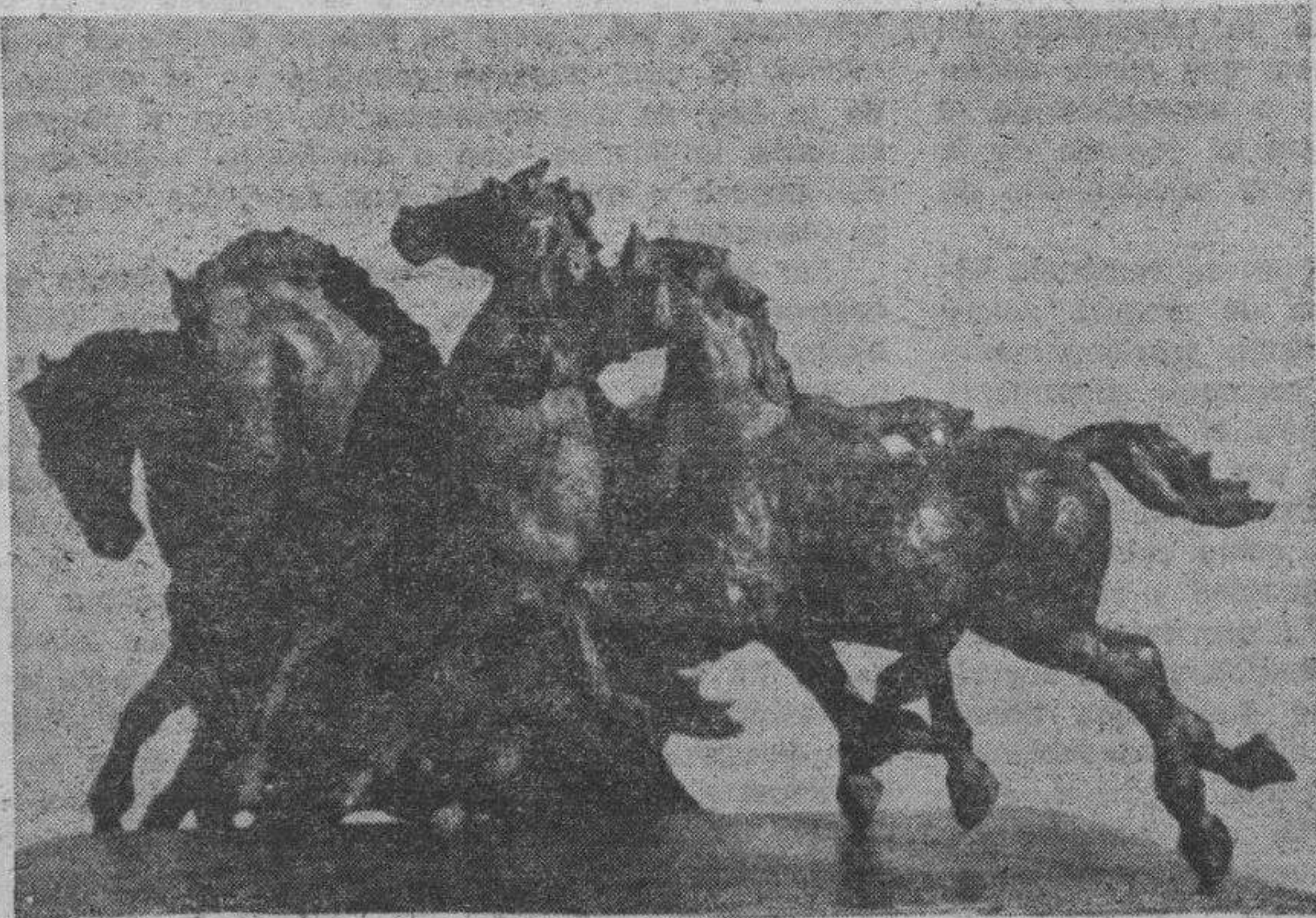
**SALA DE EXPOSICIONES**

**PLAZA ESPAÑA (3)**

CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO (Oficina Central)

EXPOSICION DE BRONCES

**LUIS SANCHEZ**



HORAS DE VISITA

Laborables: 7,30 a 9,30 - Sábados: 7 a 9

Festivos: 12 a 2

**HOY, INAUGURACION**

**ENRIQUE INCLAN**

MEDICO

Consulta: de 12 a 2.

Vitoria, 15-1.º, Burgos

Teléfono: 20 40 73

**LOCAL**

40 / 80 metros cuadrados

necesito. Céntrico

Ofertas, Apartado, 9,

Burgos



Música '73

## CRONICA POLITICA

## HACIA UN CHOQUE DE COMUNIDADES

Madrid (Colpisa). — El terrorismo vasco acaba de dar la impresión de que inicia una nueva etapa: la de atacar al Partido Socialista en la persona de sus más significados militantes. Sería tremendo que el asesinato de Enrique Casas Vila se configurase como el primero de una serie. Porque esa serie sólo podría significar, en la medida en que encontrase respuesta de signo inverso, un choque de comunidades, directamente derivable de una falta dialéctica que se llama abertzalismo-españolismo.

Es evidente que si a partir de ahora los objetivos de ETA incluyen al PSOE, Herri Batasuna no podrá permanecer tranquila. El riesgo de un «justiciero» que se dedique a aplicar la ley del talión forma parte de estos lamentables procesos. Llámese G.A.L. o llámese como sea, lo que difícilmente se podrá impedir es que la espiral acción-reacción sea el fruto amargo de una contienda política que no se libre sobre esquemas de ofertas de solución para problemas sociales y políticos, sino sobre planos de visceralidad e irracionales sentimentalismos.

Aún es tiempo, tal vez, de evitar esta peligrosa agravación de la lucha, que durante la campaña vasca ha mostrado sus duros contornos. Toda llamada a la sensatez y a la deposición de los odios será poca. El asesinato del senador y candidato Enrique Casas introduce en la atmósfera política un factor de intolerancia que será preciso combatir con grandes dosis de serenidad.

El crimen de San Sebastián parece hasta ahora, por un lado, la primera respuesta de ETA a la presión que el Gobierno socialista ha ejercido para cambiar la política de Francia en los tradicionales «santuarios» de aquella organización armada. Pero, por otro lado, da la impresión de que constituye una represalia contra el Gobierno central por la acción policial en la que, hace pocos días sucumbió el militante Ojeda. Del mismo modo cabe interpretar este paso cualitativo de la violencia encapuchada como el acuse de recibo de las normas antiterroristas que el Congreso de los diputados acaba de aprobar.

Más forzado sería imaginar que el lenguaje electoral de Alfonso Guerra haya podido producir especiales crispaciones. A fin de cuentas, Herri Batasuna y el abertzalismo para el que ETA ha pedido el voto, abrió su propaganda enviando «a la mierda» a sus adversarios.

Reviste superior lógica pensar que el asesinato de Enrique Casas es el broche intimidatorio que ETA pone a la campaña seguida por los abertzales y trata de robustecer ante el electorado vacilante el atroz prestigio de la violencia.

En todos modos, la elección de un socialista para «ejemplarizar» altera el valor de los datos políticos en juego y subraya el peligro ya apuntado de que el sangriento choque de comunidades haya comenzado a conocer su prólogo.

LORENZO CONTRERAS

## Ningún sector quiere pagar el precio de la crisis

«Si no se hubiera hecho la reforma fiscal la situación actual aún sería mucho peor»

Declaraciones a «Colpisa» de Francisco Fernández Ordóñez

Madrid (Colpisa, por Orestes Serrano). — Tenemos que reorganizar, evidentemente, nuestro sistema productivo, el público y el privado. Ese es el gran desafío de esta hora. Y creo, por supuesto, que el actual Gobierno no es tabillador, ni nacionalizador. Hay pocas dudas. La izquierda además no lo ha sido nunca en España. Es curioso por ejemplo, que el propio INI objeto de toda clase de críticas, no es precisamente una creación de la izquierda.

Esto es lo que nos dice mediante la entrevista Francisco Fernández Ordóñez, que ha sido, como el lector sabe, presidente del INI, ministro de Hacienda iniciador, realizador, factor al menos, de la reforma fiscal que hoy protagoniza buena parte de la economía española, de la vida de todos y

cada uno de nosotros. Digamos de entrada que la entrevista con el presidente del Banco Exterior de España, para los periódicos de «Colpisa» fue solicitada a principios de año.

«Tengo —dice— mucha ilusión en que al Gobierno le salgan muy bien, como es lógico, las cosas, porque he apostado muy fuerte por el actual ministro de Economía y Hacienda y por todo el equipo por mil razones que todos conocemos».

Entonces el periodista pregunta, antes o después de volver a hablar del sector público, de la reforma fiscal y del déficit si la iniciativa privada de la economía española conforme a su actual circunstancia tiene futuro, porque las presiones a que se la somete parecen ahogarla.

—Es que —contesta enseñada— si no tuviera futuro el sector privado no tendría futuro la economía española que está basada en una economía de mercado, en una economía capitalista en el sentido clásico de la palabra. Lo que pasa es que en España, como dije ya alguna vez hace muchos años, en plena ola expansiva de la economía, se habían hecho durante esos tiempos muchos buenos negocios, pero pocas buenas empresas. Y eso es lo que estamos pagando. Y esa es la realidad. Y por lo tanto defender al sector privado no es igual a defender el actual sistema productivo español que no es bueno, como saben los empresarios y yo que he sido presidente de importantes empresas lo digo con toda tranquilidad. Sin que me olvide de las excepciones que merecen aplauso.

## CAMBIAR LAS MENTALIDADES

En España dice el señor Fernández Ordóñez, es más fácil cambiar las estructuras que cambiar las mentalidades; y la pedagogía sigue siendo fundamental. Hay que explicarle a la gente los valores del cambio. El Gobierno este año ha hecho en este sentido un gran esfuerzo y parece que la gente va dándose cuenta de lo que pasa. La crisis, añade, tiene una respuesta que se puede llamar de adaptación y tiene un coste, un precio a pagar, que se llama sacrificio y el problema de la Sociedad española es que está montada sobre una suma de egosmos parciales, de inercias acumuladas, y de problemas socio-corporativos. Nadie, ningún sector quiere pagar el precio de la crisis. Cada uno de los sectores afectados endosa el costo de la crisis a los demás. Entonces el Gobierno, en ese sentido, está solo.

El periodista recuerda a Neruda: «Los albañiles hacen las casas hasta que un día deciden quedarse dentro». pregunta «si las fuerzas sociales laborales deciden estar en la calle y no trabajar, defendiendo intereses legítimos, de supervivencia quizá, la economía española se puede ir a pique casi definitivamente?»

—Es verdad. Los programas económicos necesitan inexora-

blemente un apoyo social, pagado o no. En Alemania, en los EE.UU., en Japón se acatan los programas con pacto o sin él. Lo que no tendría sentido es cambiar de política para llegar al pacto, porque la política económica que hay que llevar a cabo es una

—¿Y si esa política fracasa? —El ministro Boyer acaba de decir a los empresarios reunidos en la APD que si esa política fracasa todo irá peor. Y en eso estoy completamente de acuerdo.

## ROMPER EL PESIMISMO

Francisco Fernández Ordóñez siente la tentación de elaborar una teoría. La del pesimismo histórico que nos entra a los españoles en los fines de siglo. La teoría del vértigo y de los grandes precipicios. El romper ese pesimismo —dice— es muy difícil porque al español le gusta mucho la autoflagelación P.F.O. que ha estudiado con una persona como Galbraith muy característica de esto da gran importancia a los factores extraeconómicos. Preguntamos:

—Las gentes muchas gentes, cambiando el tercio no han entendido aún que la reforma fiscal era necesaria y no comprenden cómo recaudando mucho más dinero crece hasta el infinito el gasto público, el déficit público.

—Bueno. Lo que pasa es que en España siempre todo lo que se hace es inoportuno. Lo estamos viendo ahora con la reconversión industrial. Todo lo que se hace cuesta trabajo, dinero y esfuerzo es inoportuno. Yo creo sencillamente que si no se hubiera hecho la reforma fiscal «situación» en la que estaríamos ahora sería mucho más catastrófica. Hay que recordar que en estos momentos todos los países tienen déficit. Todos menos, quizá Noruega. Los déficits en muchos países son sencillamente escalofriantes porque se ha producido desde hace una década la crisis fiscal del Estado y toda una teoría muy larga de explicar quizá el problema nuestro no es si el gasto es excesivo o no, sino si es o no eficaz. Esa es la gran pregunta. Por lo tanto el Ministerio de Hacienda, está afrontando a la vez dos temas: la eficacia o la ineficacia del gasto y evitar el crecimiento excesivo del déficit que tiende a crecer en todos los países, geoméricamente a gran ritmo. Por ejemplo, en Italia está en el 15 por 100. En España como en los EE.UU., en cerca del seis por 100 del PIB. El problema que tiene España con el sector público no es que sea grande es que puede ser mejorado. Y de ahí sale el gran tema de la reforma de la Administración de las autonomías de la empresa pública y tantos otros.

—No se si hemos hablado del paro...

—El paro más que un problema es el resultado de una serie de problemas que hay que resolver.

—Y también preguntamos si la reforma la reconversión tiene que venir de la mano de las nuevas tecnologías

—Claro, en gran medida, sí.

## LIBERTAD Y SEGURIDAD, SEGUN LA CONSTITUCION

(III)

Por Emilio ATTARD ALONSO

(Ex-Presidente de la Comisión Constitucional)

Antes de iniciar el estudio de la contrarreforma socialista de los artículos 503 y 504 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal, según la Ley Orgánica de 23-4-1983, vamos a estudiar el derecho que tiene toda persona en sus dos vertientes de libertad y de seguridad, según comienza declarando el artículo 17.1 de la Constitución.

Y los estudiaremos, tanto en la relación derivada de su interpretación con la Declaración Universal de Derechos Humanos y los tratados y acuerdos internacionales ratificados por España, a los que se remite el propio artículo 10.2 de la Constitución y a la jurisprudencia del Tribunal Constitucional y aún la del Tribunal Europeo de Derechos Humanos que inciden, tanto en la Ley del 80 defendida por el ministro Iñigo Cavero como en su reforma de 1983 defendida por el ministro Ledesma, ya que estos conceptos han jugado en el debate parlamentario de la última contrarreforma socialista.

Es muy cierto que la libertad personal es un bien jurídico de la máxima relevancia y que la privación de libertad decretada con arreglo a Derecho, es una situación excepcional, puesto que su perduración viene determinada por el sobreseimiento provisional o definitivo de las actuaciones judiciales, la celebración del juicio, con la consiguiente sentencia que puede decretar la inocencia del inculcado, o la imposición de la pena correspondiente y también por el acuerdo de la libertad provisional, consiguientemente acompañada de una fianza.

Nuestro Tribunal Constitucional, en su sentencia 41-82 de 2-7 resolviendo un recurso de amparo aclaró que el instituto jurídico de la prisión provisional está situado entre el deber estatal de perseguir eficazmente el delito y simultáneamente asegura el ámbito de la libertad del ciudadano amparado por la Constitución en el artículo 1.1 que consagra el Estado social y democrático de Derecho que propugna como valores superiores la libertad, la justicia, la igualdad y el pluralismo político y el propio artículo 17.1 que establece que toda persona tiene derecho a la libertad y a la seguridad, lo mismo que 24.2 dispone que todos tienen derecho «a un proceso público sin dilaciones indebidas», por lo que la reforma de la Ley penal, según el texto de la Ley de 22 de Abril de 1980, que comentamos en anterior colaboración, tuvo en cuenta la norma constitucional al disponer en su artículo 504, penúltimo párrafo, que «en ningún caso, la prisión provisional podrá exceder de la mitad del tiempo que presuntamente pueda corresponder al delito imputado», lo que completa el artículo 520 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal al prescribir que la libertad no debe restringirse sino en los límites absolutamente indispensables».

Y si éstos son los principios, la consecuencia es que como observaba el Tribunal Constitucional, el artículo 504 reformado cumplía el mandato constitucional. Los instrumentos internacionales que pueden incorporarse a nuestra normación positiva son la Declaración Universal de Derechos Humanos de 1984, artículo 9; el Conve-

nio para la protección de los derechos humanos y de las libertades fundamentales de 1950, artículo 5, y el pacto internacional de los derechos civiles y políticos de 1966. Todos los textos, «valoran como esenciales los principios de libertad y seguridad», lo cual quiere decir que no puede primar, congruentemente, ninguno de ellos sobre el otro, porque se daría el contrasentido que por mor de la sacralización del principio de la libertad, ciudadana o por la preferencia de ésta, quedase lesionada la libertad, bien supremo del hombre y valor fundamental de nuestra Constitución.

Jamás, en nuestra defensa de la reforma de los 80 dejamos de reconocer el carácter excepcional de la prisión preventiva que en forma alguna puede ser la regla general como dice el número 3 del artículo 9 del Pacto Internacional de los Derechos Civiles y Políticos; jamás, infringimos la resolución 11 del Consejo de Europa que recomienda que la prisión provisional se acuerde sólo por la autoridad judicial tomando su decisión habida cuenta de las circunstancias del caso, ni tampoco se trasgredió el número 3 del artículo 5. del Convenio para la Protección de Derechos Humanos de 1950; que se limita a establecer que toda persona detenida preventivamente, tiene derecho a ser juzgada en un plazo razonable, o ser puesta en libertad durante el procedimiento, lo cual quedaba recogido en el artículo 520 de la Ley de Enjuiciamiento de instar y obtener en su caso la libertad con o sin fianza, según decisión del juzgado o del tribunal, con expresión razonada de su resolución.

Por último en reciente debate parlamentario de la contrarreforma de la Ley de Enjuiciamiento Criminal, algún diputado hizo referencia al caso Wemhoff. Yo quiero recordar que en dos ocasiones el Tribunal Europeo de Derechos Humanos ha hecho interpretación del número 3 del artículo 5 del convenio citado, en relación a la delimitación del plazo de detención dentro de los límites de lo razonable.

En el caso Neumeister el Tribunal afirmó que «compete a las autoridades judiciales nacionales investigar todas las circunstancias para apreciar o descartar la existencia de un verdadero interés público que justifique una derogación a la regla del respeto a la libertad individual y como complemento el propio Tribunal en el caso Wemhoff reiteraba que «este carácter razonable del mantenimiento de la detención de un acusado debe apreciarse en cada caso, teniendo en cuenta las circunstancias de la causa».

Luego, no puede invocarse ni la doctrina constitucional patria, ni la internacional, como contradictorias de la reforma centrista de 1980 porque en la interpretación de la doctrina jurisprudencial hay que tener siempre en muy en cuenta aquello que eun gran procesalista español, don Manuel de la Plaza, decía: «No es lo mismo el «obiter dictum» que la «ratio dicendi» o sea, en castellano, que lo dicho de pasada, ocasionalmente, no constituye la razón de decir».

La ley centrista de 1980 fue derogada en aras de una demagogia bisoña, y gravemente irresponsable.

# ANULADO EL CONSEJO DE GUERRA POR EL ASALTO AL CUARTEL DE BERGA

# LA LEY DEL «HABEAS CORPUS» APROBADA POR EL CONGRESO

## Manifestación de extremistas vascos en Madrid, tras un juicio contra etarras

## Acuerdo parlamentario en la Ley del Servicio Militar

Madrid (Efe). — El Consejo Supremo de Justicia Militar, al que ha tenido acceso el estudio de los recursos de casación formulados, anular las actuaciones practicadas a partir del folio 1.438 de la causa 4/1983 en la cuarta Región Militar.

Los procesados, que habrán de ser juzgados nuevamente y con todas las garantías constitucionales, son: Miren Karmele Barandiarán Santiago, Miren Arrate Elcoro Iribe Garitano, Jorge Puig Panella, Luis María Lacasta Egea, Emilio Sagarzazu Mutuberría, Pablo José Ibarreche Azpeitia, Bingen Gorritxo Marticorena, Jesús Javier Urquijo Murua y José María Unamuno.

La nulidad radica en la indefensión de todos los procesados menos uno, producida desde el momento en que los inculcados revocaron el mandato a sus respectivos defensores y el Consejo de guerra se celebró con asistencia física de los defensores, pero sin que éstos desempeñaran cometido alguno como tales.

Este Consejo de guerra juzgó y condenó a nueve procesados. Aunque la sentencia se ha anulado y el Consejo debe repetirse, los inculcados continúan en prisión preventiva.

El fiscal les acusa de utilización ilegítima de vehículos automóviles, detención ilegal, uso indebido de uniforme militar e insulto a centinela.

### MANIFESTACION DE VASCOS TRAS JUICIO CONTRA ETARRAS

El Consejo de guerra se celebró en Lérida el 27 de Octubre pasado. El auto del Con-

sejo de vascos, que habían asistido a un juicio contra un presun-

to comando de ETA (M), protagonizaron una manifestación que acabó en una carrera de la Policía Nacional en las cercanías del Palacio de Justicia de Madrid.

Tras presenciar la vista del juicio celebrada en la Audiencia Nacional, un centenar aproximado de vascos comenzaron a gritar «presoak kalera» (presos a la calle) y «Policía fascista».

En ese momento las fuerzas de seguridad destacadas en las sedes del Palacio de Justicia y la Audiencia Nacional, salieron en persecución de los manifestantes y éstos se dispersaron a los pocos segundos sin más incidentes.

El juicio contra un presunto comando etarra, acusado de colocar un artefacto explosivo en un transformador de la empresa «Iberduero» que no llegó a explotar, en Enero del 82, y de la explosión de artefactos de goma-2 en los Bancos «Hispano» y «Central» de la localidad vizcaína de Llodio, el 26 de Octubre del 82, quedó visto para sentencia.

El fiscal pidió ocho años de cárcel por el delito de colaboración con banda armada para los dos encausados en libertad provisional, ocho años por un delito de depósito de armas y tenencia de explosivos para Gómez López, Guaresti e Ibarrola, y tres años más por estragos para Gómez e Ibarrola.

En el juicio todos negaron su vinculación con ETA (M) y los defensores pidieron la absolución por falta de pruebas.

### ETARRA CONFINADO EN PARÍS

Bayona (Francia) (Efe). — José Urriaga Martínez, presunto responsable de ETA (M), fue trasladado hoy a París donde deberá permanecer por orden de confinamiento.

Fuentes próximas a la Policía francesa indicaron que José Urriaga era considerado en España como uno de los autores del secuestro de Diego Prado y Colón de Carvajal, el pasado 25 de Marzo en Madrid.

Por otra parte, se indicaba esta tarde en Bayona que ha sido reforzada la vigilancia en los puertos fronterizos del País Vasco, a raíz del asesinato del senador socialista Enrique Casas, en San Sebastián.

### MIEMBROS DE «ETA» ABANDONARON EL HOTEL PANAMENO

Panamá (Efe). — Los seis dirigentes de la organización terrorista ETA abandonaron el hotel panameño en el que residían desde que fueron expulsados de Francia.

Fuentes diplomáticas han indicado que los etarras pueden haber sido trasladados a otro lugar en espera de que se decida su salida definitiva del país con destino a Venezuela o a algún otro país iberoamericano.

Los etarras, José Antonio Múgica Arregui, José María Larretche Gofit, José Miguel Arrugaeta Sanemeterio, José Ansola Larrañaga, Carlos Ibarrruen Aguirre y Jesús Abrisketa Korta, custodiados por agentes de las Fuerzas de Defensa, permanecieron en el hotel «Playa Corona» desde su llegada a Panamá.

Madrid (Efe). — Defender los derechos de las personas detenidas en situaciones no justificadas legalmente o que transcurran en condiciones ilegales, es el principal objetivo del «hábeas corpus», procedimiento regulado por un proyecto de ley orgánica aprobado hoy por el Pleno del Congreso.

Esta técnica de protección de los derechos fundamentales de las personas que tuvo sus orígenes en el Derecho anglosajón, es considerada como un sistema «particularmente idóneo para resguardar la libertad personal frente a la eventual arbitrariedad de los agentes del orden público».

Según la ley aprobada por el Congreso, el «Hábeas corpus» se configura como una comparecencia del detenido ante el juez «que permite a la persona privada de libertad exponer sus alegaciones contra la causa de la detención o las condiciones en que se produce».

Esta ley orgánica de nueve artículos, se inspira en cuatro principios complementarios, tal como se indica en la exposición de motivos: el de la agilidad para que la violación ilegal de la libertad de las personas sea reparada con la máxima celeridad, el de la sencillez y carencia de formalismos; el de la generalidad y el de la universalidad.

En el artículo número uno de la Ley se consideran ilegalmente detenidas aquellas personas que lo hayan sido por una autoridad, sin haberse cumplido las formalidades preventivas y los requisitos exigidos por las leyes.

Tendrán también la misma condición las personas «ilícitamente internadas contra su voluntad en cualquier lugar o establecimiento», las

que lo estuvieren en un plazo superior al establecido por las leyes y aquéllas a las que no se les respeten sus derechos constitucionales y los regulados en las leyes procesales.

El Pleno del Congreso rechazó todas las enmiendas presentadas al dictamen de la Comisión Constitucional sobre el proyecto de ley «muy excepcional de una de izquierda Republicana», Francesc Vincens que en los días anteriores al cambio técnico de una palabra del artículo cinco.

De este mismo diputado se desestimó otra enmienda en la que pedía que el Defensor del pueblo e instituciones análogas de las Comunidades autónomas pudieran instar el procedimiento de «hábeas corpus».

El Grupo Popular retiró casi todas sus enmiendas. Con este proyecto y otros aprobados ya, como los de asistencia letrada al detenido y de asilo España se convierte, según el ministro de Justicia, Fernando Ledesma, en «una tierra de libertades».

Ledesma, que dijo que aunque hoy es un día triste por el asesinato del senador Enrique Casas es un día oportuno para hablar de libertad, añadió que podrá hablarse del antes y después de la aprobación de esta Ley, «con la que se superarán la mayor parte de los inconvenientes que se

denuncian contra el amparo judicial de los derechos fundamentales».

### ACUERDO PARLAMENTARIO EN LA LEY DEL SERVICIO MILITAR

Madrid (Efe). — La Ley de Reforma de Servicio Militar, remitida por el Gobierno a las Cortes es una ley «muy excepcional de una de izquierda Republicana», Francesc Vincens que en los días anteriores al cambio técnico de una palabra del artículo cinco.

Así lo demostraron los trabajos de la Ponencia de Defensa que finalizó hoy su informe de este proyecto de ley.

Carlos Manglano, ponente del Grupo Popular, calificó esta ley de «especialmente muy consensuada».

Manglano dijo a «Efe» que esta reforma supone un avance con respecto a la Ley de Servicio Militar de 1968 vigente en la actualidad.

Manglano dijo que la asistencia letrada al detenido y de asilo España se convierte, según el ministro de Justicia, Fernando Ledesma, en «una tierra de libertades».

El Grupo Popular mantiene dos enmiendas: una se refiere a los obligados de los clérigos a que realicen el servicio militar que, según la Coalición Popular, deben atenerse a las disposiciones del Concordato con la Santa Sede.

La otra enmienda pide la exención de servicio militar por aquellos inmigrantes que acogiéndose a la nacionalidad española tengan más de treinta años.

# EDICTO

**DON JOSE RAMON ALONSO OCHOA, JUEZ DE PRIMERA INSTANCIA DE MIRANDA DE EBRO (BURGOS).**

**HAGO SABER:** Que en Resolución dictada con esta fecha en autos del artículo 131 de la Ley Hipotecaria, seguidos en este Juzgado al número 105 de 1983, a instancia del Banco de Bilbao, S. A., domiciliado en Bilbao, representado por el Procurador señor Martínez Otaduy, contra don Juan Muñoz Bernal y doña Carmen González Losa, de Vitoria, para la efectividad de un crédito hipotecario, he acordado anunciar la venta en pública subasta, por primera vez, término de veinte días y precio pactado en la escritura de constitución de la hipoteca, de la siguiente finca urbana de los demandados:

«Número dos. — Piso primero, en la planta primera sin contar la baja de la casa número once de la calle de San Prudencio, de Vitoria. Comprende una superficie útil de doscientos siete metros y cuatro decímetros cuadrados. Tiene salida propia a la escalera y linda: Norte, con jardín de la casa número 18 de la calle de Dato, del Sr. Uriarte y otros, en la línea exterior y en perímetro interior, con patio de luces y cajas de escalera y ascensor; al Sur, en línea exterior, con calle de situación y en perímetro interior, con caja de escalera; al Este, con casa número 20 de la calle de Dato, con caja de escalera y con patio de luces, y al Oeste, con finca propiedad del Patronato de Casas Militares. Tiene atribuido como anejo inseparable el trastero o camarote número cinco de la planta de sobreeático. Representa una cuota de participación en el total valor de la finca de que forma parte de 14 enteros por ciento.

Inscripción: Tomo 535, folio 4, finca 40.667, inscripción 2.ª.

Tasada a efectos de subasta en la cantidad de 7.250.000 pesetas.

Para el remate se ha señalado las ONCE horas del día DIECISIETE de Abril próximo, en la Sala Audiencia de este Juzgado, previniendo a los licitadores:

Que sirve de tipo para la subasta el de 7.250.000 pesetas, pactado en la escritura de constitución de hipoteca, y no se admitirá postura alguna que sea inferior a dicho tipo.

Que para tomar parte en la subasta deberán consignar previamente en Secretaría de este Juzgado el 10 por 100 de indicada suma, sin cuyo requisito no serán admitidos.

Que los autos y la certificación del Registro a que se refiere la regla cuarta están de manifiesto en Secretaría; que se entenderá que todo licitador acepta como bastante la titulación, y que las cargas y gravámenes anteriores y los preferentes, si los hubiere, al crédito del actor continuarán subsistentes, entendiéndose que el rematante los acepta y queda subrogado en la responsabilidad de los mismos, sin destinarse a su extinción el precio del remate.

Dado en Miranda de Ebro a veinte de Febrero de mil novecientos ochenta y cuatro. — E/ José Ramón Alonso. — El Secretario, Román G.ª Maqueda.

LOS DOMINGOS

SEMANAL ANTENA

SUPLEMENTO SEMANAL DE DIARIO DE BURGOS



Millones de pesetas en premios.

# FESTIVAL DE REGALOS

## SORTEO DE CINCO TURISMOS

### SEAT «PANDA»

Mañana, sábado, a las once de la mañana, en el salón de actos de la CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO, en la Plaza de España, ante el notario del Ilustre Colegio de Burgos, don José Manuel Gil Collantes tendrá lugar el sorteo de cinco automóviles Seat «Panda» dentro de la Campaña de su Festival de Regalos.



CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

# Pospuestas las declaraciones de Ruiz Mateos a la Prensa internacional

## Afirma que Boyer picó el anzuelo que le tendieron los grandes banqueros

Madrid (Efe). — «El Alcázar» y «Diario 16» publican hoy un comunicado del ex-presidente de «Rumasa». José María Ruiz Mateos, en el que dice que pronto vencerá el plazo de su ultimátum al Gobierno.

Ruiz Mateos opina que «muchos de los que han actuado malintencionadamente en el caso «Rumasa» deben ser sancionados y esto puede ocurrir oportunamente. Existen muchos métodos, formas y maneras, y desde luego personas dispuestas a que se haga justicia ante esta gran canallada nacional sin precedentes».

El comunicado, fechado el pasado día 21, comienza refiriéndose a Navarro Rubio y Coronel de Palma, a quienes califica de auténticos caballeros.

De López de Letona, entre otras cosas, que fue «un mal gobernador del Banco de España», «un mandado del subgobernador», «siempre le encontré confuso, dubitativo e inseguro» y «hablar con él era perder el tiempo». «La vida es larga, añade, la situación es cambiante y puede que algún día tenga que arrepentirse de lo que ha dicho».

Sobre el ministro Boyer, «gran protagonista del espolio» a su juicio, dice Ruiz Mateos que «creyó llenarse de gloria cuando tan sólo lo que pasó fue que picó el anzuelo que le tendieron los grandes banqueros y otras fuerzas colaterales». «Lo que en principio pareció consagrarle será —añade— la fase final que le sepulte».

«Había una organización empresarial de primer orden que era el orgullo de España y la ilusión de empleo para miles de españoles y en sólo un año, la Administración —dice Ruiz Mateos a continuación— la ha convertido en un pozo sin fondo y una cueva de ladrones. Si todo lo que este gobernador ha hecho en el orden económico son medidas tan lamentables como ésta, ya puede suponer el sufrido empresariado español el futuro que le aguarda».

Ruiz Mateos afirma después que si, como dice «Diario 16», «yo tuviera mil millones de pesetas en América, posiblemente no estaría haciendo estas declaraciones y mucho menos continuaría una guerrilla en solitario, tan amarga, dura y triste».

Seguidamente, ataca a «Cambio 16» y a «Tiempo» y, por último se refiere al vencimiento del plazo de su ultimátum al Gobierno: «Pasado el 23 de Febrero próximo (se refiere a hoy) quedará en libertad para actuar según estime más conveniente y siempre en una línea de veracidad absoluta como me ha caracterizado».

### LA ANUNCIADA RUEDA DE PRENSA, POSPUESTA

Londres (Efe). — José María Ruiz Mateos, ex-presidente de la empresa española «Rumasa», no celebrará hoy su anunciada rueda de Prensa, que habría de coincidir con el primer aniversario de la expropiación de su grupo empresarial, confirmó a «Efe» su esposa, Teresa.

La señora Ruiz Mateos, que muchas veces actúa como portavoz de su marido en Londres, rechazó que la cancelación de la rueda de Prensa se deba a que su marido «se ha-

ya echado atrás».

«Nunca se dijo que la rueda de Prensa se convocaría hoy. Se dijo que sería a partir del 23 de Febrero», agregó Teresa Ruiz Mateos.

Hace varios meses, Ruiz Mateos amenazó con realizar una serie de acusaciones y explicar sus puntos de vista a la Prensa internacional coincidiendo con el aniversario de la expropiación, o bien cuando el Gobierno iniciara la privatización de las empresas.

Desde hace varias semanas, la familia Ruiz Mateos pretende hacer creer a la Prensa que el empresario está fuera de Inglaterra.

Ruiz Mateos asegura que está «en un lugar donde hace frío» y que «Europa es muy grande».

El interés de Ruiz Mateos por hacer creer que está fuera de Londres se interpreta como relativo a las supuestas amenazas de muerte que dice haber recibido.

### LOS EMPLEADOS DE «HOTASA» QUIEREN COBRAR DEL ESTADO

Madrid (Efe). — Trabajadores de la cadena hotelera de «Rumasa» (Hotasa) realizaron hoy una jornada de encierros, asambleas y concentraciones en protesta contra la reprivatización de la cadena, informa Comisiones Obreras.

Según esta central, en la jornada participaron trabajadores de trece de los veinte hoteles de la cadena actualmente abiertos, en demanda de que «Hotasa» se integre a los paradores y la cadena «Enturasa».

Los temas de la jornada se refieren a la defensa de «Hotasa» como empresa pública, el mantenimiento del empleo, los dos días libres semanales y el comité intercentros.

UGT por su parte, considera que deben ser consultadas las centrales sindicales, previamente a la decisión de reprivatizar cualquier empresa de «Rumasa».

## Pide el indulto para los implicados en el «23-F»

Madrid (Efe). — El defensor de Antonio Tejero, abogado Ángel López-Montero Juárez, ha calificado de «políticos» a los presos del «23-F», para quienes pide el indulto.

Dicho abogado ha manifestado a «Efe»: «Más que nunca, es necesaria la aplicación del indulto a los presos políticos del 23 de Febrero de 1981, cuando estamos viendo todo lo referente a otros indultos».

López-Montero añadió que «la garantía de una democracia y un Estado de Derecho es no tener presos políticos en las cárceles, a no ser que se sea una democracia como la de Nicaragua, Cuba o la Unión Soviética».

### UN DIA NEGRO

Madrid (Efe). — El secretario general de Alianza Popular, Jorge Vestrynge, ha afirmado hoy en el «Siglo XXI» que el «23-F», hace tres años, fue un día negro para España y sus libertades».

Al recordar el intento de golpe de Estado, Jorge Vestrynge manifestó que su partido estará

siempre dispuesto a defender las libertades y derechos de los ciudadanos, convencidos de que no hay mejor Régimen que el que respeta las ideas y lleva a la práctica los principios democráticos.

### «LA VERDAD DEL 23-F NUNCA SE SABRA» (SAN MARTIN)

Cádiz (Efe). — La verdad del «23-F» nunca se sabrá, según el ex-coronel José Ignacio San Martín, condenado a diez años por su participación en aquellos hechos.

En sus respuestas a un cuestionario que hoy publica «Diario de Cádiz», San Martín añade que «la verdad a medias no es la verdad. Además, se ha falseado mucho la realidad de los hechos».

«Si ETA no hubiera existido, no habría ocurrido el 23-F», dice San Martín, que añade: «La libertad vale mucho y no se sabe hasta que se pierde, pero merece perderla por conseguir una España unida, próspera y soberana».

## Felipe González visitará Bélgica el 5 y 6 de Marzo

Madrid (Efe). — El presidente del Gobierno, Felipe González, se entrevistará con el primer ministro belga, Wilfried Martens, y será recibido en audiencia por los Reyes de Bélgica, durante su visita oficial a Bruselas los días 5 y 6 de Marzo, informó hoy la Dirección General de Coordinación Informativa.

El presidente español mantendrá además conversaciones con personalidades de la política y de la economía belgas, visitará al presidente del Senado y la Cámara de Representantes y al burgomaestre en el Ayuntamiento.

Este viaje ha sido aplazado en varias ocasiones. La última de ellas en Diciembre, con motivo

del viaje de Felipe González a la toma de posesión del presidente argentino, Raúl Alfonsín.

### ITALIA: VIAJE DEL MINISTRO ESPAÑOL DE INDUSTRIA

Roma (Efe). — El ministro español de Industria, Carlos Solchaga, iniciará el próximo lunes, 27 de Febrero, una visita oficial de dos días a Roma. Solchaga se entrevistará con importantes personalidades de la vida política y económica italiana.

Además, el ministro español pronunciará una conferencia en la sede de la «Confederación de Industriales Italianos» (CONFINDUSTRIA) y se reunirá en una comida con sus socios y directivos.

## Dictaminada la LODE, en el Senado

(Viene de primera página)

habido un abuso de poderes en la dirección del trámite.

### LA «LODE» DICTAMINADA

Madrid (Logos). — Hoy por la tarde terminaron los debates sobre la LODE en la Comisión de Educación del Senado, al renunciar los distintos grupos a defender sus enmiendas, tras conocerse la noticia del asesinato del senador vasco, Enrique Casas.

En la sesión de la mañana los debates de la LODE en el Senado no estaban en la sala de comisiones sino más bien en los despachos de los parlamentarios socialistas y vascos, dado que ambos grupos mantenían entrevistas y conversaciones para intentar llegar a unos acuerdos mínimos sobre los posibles cambios en este proyecto legislativo. Mientras uno de los senadores vascos, Federico Zabala, daba a entender a «Logos» que un pacto no era tan fácil como a primera vista parecía, el portavoz de los senadores socialistas Juan José Laborda, se mostraba mucho más convencido de contar con el apoyo de los vascos «porque se habrán dado cuenta de que el apoyo a la LODE crece cada día».

Según Federico Zabala «no hemos llegado a ningún acuerdo y vamos a mantener nuestras enmiendas a no ser que se produzca la contestación que estamos esperando, en relación con nuestros cambios propuestos en la LODE». Los cambios, todos ellos importantes y de contenido a que se refiere el representante de la minoría vasca en el Senado, son: la composición del Consejo Escolar en los centros públicos y en los centros concertados, mayores facultades para la titularidad de los centros escolares, mayor respeto al ideario del que actualmente tiene el proyecto, máxime si se tiene en cuenta que ha quedado garantizada la libertad de cátedra en el artículo tercero, mayor competencia de las administraciones autonómicas en la fijación de los módulos mínimos, y por último que, si el Gobierno central establece las normas básicas en materia de Educación, es la Comunidad autónoma la que ha de desarrollarla, pues de lo contrario pudiera darse incluso una situación de inconstitucionalidad.

Los debates en Comisión de la LODE han sido por la mañana mucho menos ásperos que el día anterior y más calmados.

El ideario y la necesidad de un mayor respeto hacia él salió a relucir en varias ocasiones, como también se repitió la queja de los senadores populares que estaban muy molestos porque el día anterior el portavoz de los socialistas, Laborda, hubiera manifestado a la Prensa que la postura de los senadores populares parecía una «gamberrada».

### LA «CECE» APOYA LA MANIFESTACION DE PROTESTA

Madrid (Logos). — La Conferencia Española de Centros de Enseñanza ha hecho pública una nota de apoyo a la manifestación contra la LODE prevista para mañana, sábado, en la que afirma que, después de haber intentado por todos los medios el diálogo con el Gobierno, se ha visto obligada a manifestar públicamente, junto a los padres y en la calle su protesta por la intransigente actitud de nuestros gobernantes que se niegan a aceptar las modificaciones

propuestas al texto de la LODE».

La nota señala que dichas propuestas —que son «mínimas»— se refieren al artículo 60 «de forma que se respete la facultad del titular a la aprobación del Reglamento de régimen interno y del presupuesto sea decisión coparticipada entre el titular y el consejo escolar», y, por último, la disposición adicional tercera, «a fin de que no se cie-

rra toda posibilidad de ayuda en el futuro los niveles no obligatorios». La CECE añade que «el Ministerio de Educación está ejerciendo a diario una política de auténtico asedio a los centros privados». Sin embargo, considera que «todavía es posible llegar a un entendimiento en el Senado, permitiendo que la LO-DE nazca con vocación de eficaz permanencia. La verdadera reforma del sistema educativo sólo se puede emprender sobre los cimientos de un sólido pacto escolar».

## Vaga promesa del Gobierno de aumentar la atención a la pesca

Madrid (Efe). — La Administración española incrementará su atención a las relaciones pesqueras internacionales en las que España es parte interesada.

Así lo ha manifestado el ministro de Agricultura, Pesca y Alimentación, Carlos Romero, en la inauguración de la Quinta Semana de Estudios Pesqueros que se celebran en Madrid.

Romero expresó su satisfacción por la celebración de este tipo de encuentros entre expertos en el sector pesquero, que sirven para el diálogo y la búsqueda de soluciones a los problemas que este sector tiene planteados en la actualidad.

El ministro reconoció que el sector pesquero en España cuenta con un peso específico importante por los puestos de trabajo que genera y su contribución a la economía nacional.

En el panorama internacional, Romero vaticinó cambios sustantivos en el sector una vez que España se incorpore a la CEE como miembro de pleno derecho.

No reveló Carlos Romero

ninguna novedad respecto de la negociación que España mantiene con países con los que todavía no se ha llegado al equilibrio de intereses necesario que posibilite un acuerdo de pesca, como Portugal y Canadá.

### EL COMISARIO EUROPEO DE PESCA, EN MADRID

Madrid (Efe). — El plan de pesca de la flota española en aguas comunitarias fue objeto de conversación entre el ministro de Agricultura, Pesca y Alimentación, Carlos Romero, con el comisario europeo de Pesca y Turismo, Giorgios Contogeorgis.

La visita de Contogeorgis, que se encuentra en viaje oficial en España, se produce unos días después de haberse alcanzado un acuerdo entre la CEE y España para el plan de pesca de 1984.

Las cuestiones pesqueras hispano comunitarias también se evocaron durante el diálogo mantenido por Contogeorgis y el secretario de Estado para las Relaciones con la Comunidad Europea, Manuel Marín.

## RELEVO EN LA VICEPRESIDENCIA DEL BANCO HISPANO AMERICANO

### Antonio Basagoiti sustituye a Pedro Gamero

Madrid (Colpisa). — Antonio Basagoiti Amézaga sustituye a Pedro Gamero del Castillo en la vicepresidencia del Consejo de Administración del Banco Hispano Americano, según acuerdo adoptado en la reunión celebrada hoy por el órgano de gobierno del Banco.

Pedro Gamero, vicepresidente a lo largo de los últimos siete años y consejero del Banco desde hace 22 años, presentó su dimisión por razones de edad y salud. El Consejo aceptó la dimisión y acordó la designación del señor Gamero como vicepresidente de honor.

Asimismo el Consejo decidió nombrar vicepresidente a Antonio Basagoiti Amézaga, consejero del Banco desde 1974 y personalidad destacada en la historia de la entidad.

## CAMPAÑA BLANCA

### Simeón

## ULTIMOS DIAS BENEFICIESE

### Todavía es momento

ABIERTO TODA LA SEMANA

# Una partida de naranjas española, retirada del mercado en Alemania

# Segundo día de huelga en Iberia y Aviaco, con la cancelación de 96 vuelos

## Mayor incidencia en el paro de protesta en el sector textil

(Viene de primera página)

tañantes de proceder a nuevos análisis sobre todo los cargamentos de naranjas valencianas llegadas en los últimos días y en los futuros. Las autoridades alemanas estimaban ayer, sin embargo, que probablemente no encontrarían nuevos casos de contaminación debida al «pentaclorofenol».

El descubrimiento de ese elemento tóxico en los cítricos —no se especificó las variedades afectadas— provocó un cierto pánico no sólo en el Estado de Baden Wurtemberg, sino en la práctica totalidad de la República Federal de Alemania. La noticia pasó rápidamente las fronteras internacionales y el Ministerio del Interior de Baviera ordenó una exhaustiva investigación de todos los mayoristas. Por su parte el Ministerio de Asuntos Sociales del Estado de Hesse ordenó severos controles en todos los supermercados. A última hora de la tarde el Ministerio Federal de la Sanidad manifestó que las naranjas contaminadas sólo habían aparecido en Baden Wurtemberg.

Fuentes del Comité de Gestión y Exportación de Cítricos de Bruselas, consultadas por este diario a última hora de la tarde de ayer, señalaron una completa normalidad en la venta de naranjas en todo el territorio belga, holandés y en Luxemburgo.

### RECHAZADAS LAS IMPORTACIONES

Bonn (Efe). — La aparti-

ción en la localidad alemana de Baden Wurtemberg de naranjas españolas que, según las autoridades alemanas de Sanidad, están contaminadas con la sustancia cancerosa «pentaclorofenol» (PCF), ha sido criticado duramente por el Comité Español de Cítricos en Frankfurt.

El delegado del Comité en Alemania, Vicente Salor, dijo a «Efe» que en España no es una práctica habitual usar el «pentaclorofenol» para evitar el enmohecimiento de los cítricos.

En un comunicado que presentará Salor a los medios alemanes se indica que, además de no ser esta práctica habitual, en algunos casos usa el fabricante de envases de madera el «PCF» para evitar el enmohecimiento ya que las cajas están construidas con madera fresca.

Salor añade que «aún en el caso de que pequeñas cantidades de «pentaclorofenol» hayan podido llegar a la piel de los frutos, esto no significa ningún peligro para el consumidor ya que la piel no es comestible».

A la vez destaca el delegado del Comité de Cítricos que en las etiquetas de las naranjas está puesto en alemán que la piel de éstas no es comestible».

Salor subraya que el uso del «PCF» está permitido por la legislación mundial y también en Alemania está autorizado por la ley de conservación de alimentos del 24 de Junio de 1962.

Para cítricos, según señala el Comité español de Frankfurt, está permitido el 0,01 miligramos-kilo de pentaclorofenol y para cereales hasta el 0,03 mg.-k. para evitar el enmohecimiento.

Madrid (Efe). — En el segundo día de paro del personal de tierra de «Iberia» (17.000 trabajadores) y de «Aviaco» (1.200), convocados por UGT, CC.OO. y SITA, han sido cancelados 96 vuelos.

En «Iberia» se han producido paros de cuatro horas en el primer turno de la mañana, paros que han sido secundados por 7.572 trabajadores, según UGT. Las Compañías han aplicado de nuevo el decreto de servicios mínimos, que afecta principalmente a las zonas del aeropuerto. Con dicho decreto han trabajado 2.577 personas, aunque se han cancelado los vuelos con menos pasajeros de la Compañía Iberia.

En total se han suspendido 96 vuelos, de los que 68 son de «Iberia» (28 por la mañana, 38 por la tarde y 2 por la noche), y el resto, de «Aviaco».

Las huelgas están acompañadas por «trabajo a reglamento» y son para protestar por la situación de las negociaciones de los planes de viabilidad y contra la rescisión de contratos.

### LA HUELGA TEXTIL

Madrid (Efe). — Entre el 70 y el 80 por ciento de los trabajadores textiles, según CC.OO. y UGT, realizan hoy su segundo jornada de huelga para presionar en la firma del convenio del sector. El patronal textil, aunque ha reconocido que la participación en el paro de hoy ha sido algo superior a la de ayer, cifra entre un 35 y un 40 por ciento sobre el total, el número de obreros textiles que han secundado la huelga en Cataluña y un porcentaje algo superior en Valencia.

### FERRER SALAT ACUSA A LOS SINDICATOS DE FALTA DE SOLIDARIDAD CON EL GOBIERNO

Valladolid (Efe). — El presidente de la CEOE, Carlos Ferrer Salat, ha acusado hoy a los Sindicatos de falta de solidaridad con el Gobierno en los convenios colectivos.

Según Ferrer Salat, no se ha llegado a un acuerdo marco para la negociación colectiva porque no se ha respetado el programa económico del Gobierno, que gravea un 2 por ciento de inflación y un 6,5 por ciento de aumento salarial. La falta de solidaridad de los sindicatos con el Gobierno ha impedido este acuerdo.

El presidente de la CEOE ha señalado que el Gobierno no debe apuntarse un tanto político en detrimento de 38 millones de españoles, aceptando que la agricultura española entre en la CEE en inferioridad de condiciones a las del resto de los países comunitarios. «Europa teme la potencia agrícola de la España mediterránea y quiere poner unas cortapisas inaceptables», ha dicho Salat y ha añadido que «nuestra inferioridad industrial debe ser compensada con los productos agrícolas españoles».

José María Cuevas, aspirante a la presidencia de la CEOE, ha coincidido con Ferrer Salat al afirmar que es muy difícil que el Gobierno cree los 800.000 nuevos

puestos de trabajo prometidos en la campaña electoral.

### DESCONVOCADAS LAS HUELGAS EN RENFE DE LOS DIAS 29 Y 2

Madrid (Efe). — El Comité Intercentros de «Renfe» reunido esta tarde, ha decidido desconvocar las huelgas anunciadas para los próximos días 29 de Febrero y 2 de Marzo, han informado a «Efe» fuentes del Gabinete de Prensa de «Renfe».

Dicho Comité ha acordado también mantener la convocatoria de huelga prevista para el próximo día 9 y ha convocado para el próximo jueves una nueva reunión del Comité Intercentros y de

### BLOQUEADAS LAS NEGOCIACIONES DEL CONVENIO DE LA BANCA

Madrid (Efe). — Las negociaciones de Convenio de la Banca privada se encuentran bloqueadas al no ceder ni sindicatos ni patronal en sus posturas de principio.

Según UGT, esta mañana presentaron en la mesa un escrito, para que figurara en acta, en el que reconocían la imposibilidad de negociar y se incluía la protesta del sindicato por la irracionalidad de la actuación negociadora de la Asociación Española de la Banca Privada (AEB).

## EL DUQUE DE CADIZ FUE OPERADO AYER DE LA FRACTURA DE FEMUR

Madrid (Efe). — El Duque de Cádiz, Alfonso de Borbón, ha salido bien de la operación de fractura de fémur abierta, realizada esta tarde por el doctor José Palacios y Carvajal, en la clínica privada de Nuestra Señora de la Luz.

La operación ha durado una hora escasa y ha sido todo un éxito, según manifestó a «Efe» el doctor Palacios, quien mostró su satisfacción por el desarrollo de la intervención quirúrgica.

En el quirófano estuvo presente el Marqués de Villaverde, doctor Cristóbal Martínez Bordiú, aunque no ha participado directamente en la intervención.

La madre de don Alfonso, Emmanuela Dampierre, María del Carmen Martínez Bordiú;

su madre, la Marquesa de Villaverde, y su hermano Francisco Martínez Bordiú acompañados de su esposa, María Tamari, esperaron el resultado de la operación reunidos con el pequeño Luis Alfonso, que se recupera satisfactoriamente.

El niño recibe estos días las visitas de sus amigos y primos y esta tarde verá sus compañeros del equipo de jockey, del club «Las Encinas», de Bohadilla del Monte, que le traerán como regalo una maqueta para construir.

A la planta novena de la clínica, donde está la habitación del Duque de Cádiz, han llegado a lo largo de la tarde numerosas plantas y flores de sus amigos y familiares para desearle un feliz restablecimiento de esta operación.

## Entrega de la «declaración del Quito» al Gobierno español

Madrid (Efe). — El Gobierno español apoyó hoy la declaración de «Quito»; necesidades económicas de América Latina», con motivo de las entrevistas mantenidas en Madrid por el ministro de Exteriores ecuatoriano, Luis Valencia Rodríguez.

Tanto el presidente del Gobierno, Felipe González, como el ministro de Exteriores, Fernando Morán, se reunieron con el canciller Valencia para recibir el texto de la declaración y expresarle el respaldo de España a las tesis que recoge.

El ministro ecuatoriano expresó a «Efe», tras la entrevista con el jefe del Gobierno español, «la comprensión demostrada por el presidente González hacia el fenómeno de la crisis económica y financiera por la que atraviesa la región de Latinoamérica y el Caribe».

Fuentes diplomáticas españolas resaltaron que el encuentro del ministro Valencia con Morán fue «cordialísimo» y que recibió expresiones de apoyo del Gobierno de Madrid

para las tesis contenidas en la declaración de Quito.

Según el canciller Valencia, España puede desarrollar un importante papel en la solución de la crisis económica latinoamericana en virtud de su «nueva apertura política económica y de cooperación en la zona y por el afianzamiento de las estrechas vinculaciones ya existentes, tanto históricas como culturales, entre España y Latinoamérica».

En su diálogo con el ministro español Luis Valencia detalló la situación económica de su país y, en especial las perspectivas para la renegociación de su deuda externa.

Ambos ministros pasaron revista a la situación en la zona del Pacto Andino —en la que España es país observador—, desde el interés latinoamericano en establecer una nueva relación entre los países desarrollados y los que están en vías de desarrollo.

Luis Valencia será recibido mañana en audiencia por el Rey Juan Carlos.

## Primer trasplante de hígado realizado en nuestro país

### Localizado el fármaco que se buscaba para un niño de Martos

Barcelona (Efe). — En el hospital «Príncipes de España» de Bellvitge, se ha realizado un trasplante hepático que es el primero que se hace en nuestro país, señala el Departamento de Sanidad y Seguridad Social de la Generalidad.

El órgano fue trasplantado a un paciente cuyo hígado se hallaba con una lesión irreversible.

Según el Departamento de Sanidad, la primera parte

de la intervención quirúrgica en el trasplante hepático consistió en la extirpación del hígado enfermo, seleccionando todas las conexiones vasculares de la vena porta.

A continuación se procedió a implantar el hígado del donante, mediante unión de sus vasos sanguíneos y biliares a los vasos del receptor durando la operación ocho horas.

Al término de la intervención, que fue realizada por los doctores Margarit, Garriga y Marco Luque, y las enfermeras Maestre Suárez, el paciente mantiene sus constantes vitales y ha sido trasladado a la Unidad de Cuidados Intensivos.

## TOROS

### Antonio Ordóñez, operado en París

Málaga (Efe). — El ex matador de toros Antonio Ordóñez fue operado de la cadera izquierda en París el pasado día 14, según ha confirmado a «Efe» su mozo de espaldas, el popular «Carro».

La operación se llevó a cabo en secreto y el maestro se encuentra ya recuperado y restableciéndose en un domicilio particular de la capital francesa. Próximamente quizás este mismo fin de semana Antonio regrese a España para pasar unos días de descanso en Sevilla.

Madrid. El matador de toros estuvo acompañado de su esposa Pilar Leczano, quien no se movió de su lado primero en el hospital y después en su residencia particular.

### LOCALIZADO EL «ACTH»

Almería (Logos). — Gracias a un radioaficionado de la población almeriense de Albox ha sido localizado en una farmacia de dicha población el medicamento «ACTH» para aplicarlo a un bebé de siete meses, residente en Martos, provincia de Jaén que padece una grave epilepsia, conocida como «Síndrome de Wesp». Precisamente para la localización de este medicamento que tenía en situación al mencionado niño ingresado en el centro materno de la Seguridad Social de Jaén y cedido por el doctor Montilla Bono se habían puesto en marcha a través de Protección Civil a todos los radioaficionados de España.

1 SEMANA  
CICLO DE CINE  
"PARAPSIKOLOGIA  
Y CIENCIA FICCION"  
GRAN TEATRO  
¡¡HOY!!  
VIERNES ESTELAR  
A las 5.30, 8 y 11  
noche  
Y como colofón del  
ciclo  
presenta a:  
Paul Newman  
Jacqueline Bisset  
y William Holden

El día del fin del mundo

«EL DIA DEL FIN DEL MUNDO»  
Una colosal aventura del mismo autor de «El coloso en llamas» y «La aventura del Poseidón»  
En Tecnicolor  
Doblada al español  
(No recomendada a menores de 14 años)  
PRECIO UNICO ESPECIALISIMO:  
BUTACA 100 PSETAS

CAMPAÑA BLANCA  
**Simeón**  
ULTIMOS DIAS  
BENEFICIESE  
Todavía es momento  
ABIERTO TODA LA SEMANA

OTRO DURO GOLPE DEL TERRORISMO

# Asesinato del senador del PSOE, Enrique Casas

## Todos los partidos políticos decidieron suspender la campaña electoral en el País Vasco

### La capilla ardiente se instaló en la Casa del Pueblo y el funeral se celebrará esta tarde, en la Catedral del Buen Pastor

(Viene de primera página)

«Este asesinato se enmarca en la dialéctica de ETA, apoyada por «Herri Batasuna» y la actitud del Partido Nacionalista Vasco de no querer enfrentarse», declaró un portavoz del Partido Socialista de «Euzkadi» a la agencia «Efe» poco después del asesinato de Enrique Casas.

El portavoz del Partido Nacionalista Vasco en el Congreso, Marcos Vizcaya, declaró, también a «Efe»: «Esto se veía venir, porque hace tiempo que ETA y «Herri Batasuna» van acusando a los socialistas de estar detrás del «GAL».

Este asesinato marca el inicio de una etapa que puede calificarse de «terrorismo diabólico», agregó Marcos Vizcaya, que concluyó: «ETA ha cometido una nueva barbarie, el País Vasco se encuentra en una situación muy difícil, de salida también muy difícil, que puede provocar reacciones incontroladas».

La noticia del asesinato del senador socialista cayó como una bomba en el Congreso, que estaba a punto de iniciar el pleno de esta tarde. En el Senado, se suspendió inmediatamente el debate sobre la «LODE» que se estaba desarrollando.

«Que sepa ETA que a los socialistas no nos amedranan este vil asesinato. Que sepa ETA y que sepa «Herri Batasuna» que seguirán teniendo enfrente a un PSOE que lucha por asegurar la democracia en el País Vasco», manifestó el diputado socialista Pedro Bofill.

Gregorio Peces Barba, presidente del Congreso, calificó el atentado como «asesinato salvaje, como todos los realizados por ETA».

«Una vez más —comentó, por su parte, el diputado de Alianza Popular, José María Ruiz Gallardón— se demuestra que las llamadas vías de diálogo no sirven para nada».

El Pleno del Congreso se inició, por fin, con más de una hora de retraso con una declaración de su presidente, que pidió un minuto de silencio en recuerdo del senador asesinado.

En el País Vasco, el PSE-PSOE dio por terminada la campaña electoral y anuló todos los actos previstos para hoy y para mañana.

El partido tenía previsto celebrar esta tarde un mitin en el pabellón de deportes de Bilbao con la intervención del vicepresidente del Gobierno, y de su candidato a «lendakari» Chiki Benegas.

Guerra —que recibió noticia del asesinato al llegar al aeropuerto bilbaíno— se dirigió inmediatamente a entrevistarse con Benegas para estudiar la situación.

El PNV también suspendió todos sus actos electorales de cierre de campaña y el consejero del Interior del Gobierno vasco, Luis María Retolaza, dijo estar muy afectado por el asesinato, ya que había trabajado conjuntamente con Enrique Casas.

«Este asesinato —dijo Retolaza— es la culminación de una serie de actos bárbaros y no soy capaz de decir en estos momentos nada más. Estoy muy afectado».

El Partido Comunista de «Euzkadi», Coalición Popular y «Euzkadiko Ezkerra» dieron también por terminadas sus campañas electorales. A media tarde, el PNV propuso al resto de los partidos una reunión de sus máximos dirigentes para analizar y tomar una postura conjunta ante el asesinato que llenó de sangre el final de la campaña electoral.

#### REUNION DE POLITICOS Y REACCIONES

Bilbao (Colpisa, de nuestra enviada especial, Amalia S. Sampedro). — La actividad electoral ha quedado suspendida en todo el País Vasco, poco después de conocerse la noticia del asesinato del senador Enrique Casas. Alfonso Guerra, conoció la noticia nada más aterrizar en el aeropuerto de Sondica. El candidato de la Coalición Popular, Jaime Mayor Oreja, se encontraba en el mismo hotel que el vicepresidente del Gobierno, y ha hecho las primeras declaraciones condenando rotundamente el asesinato y dando a conocer que su partido no participará en el debate televisivo previsto para esta noche.

El vicepresidente, Alfonso Guerra se trasladó junto con el delegado del Gobierno, Ramón Jáuregui al Hotel Ercilla, donde inmediatamente celebraron una reunión de urgencia junto con Chiki Benegas.

Poco después se unieron a la reunión los comunistas Gerardo Iglesias e Ignacio Latorre.

Entre las especulaciones que han sucedido a la noticia, se insiste en que el presidente del Gobierno, Felipe González, podría desplazarse a San Sebastián para participar en los funerales de Enrique Casas, aunque este extremo no ha sido confirmado ni siquiera por el jefe de seguridad de La Moncloa, Manuel Céspedes, que también se encuentra en Bilbao acompañando al vicepresidente.

El candidato de Coalición Popular Jaime Mayor Oreja, que se encontraba almorzando en el restaurante del Hotel Ercilla recibió por teléfono la noticia del asesinato de Casas y se unió a la reunión de los socialistas. Minutos después, Mayor Oreja declaró que «vamos a suspender todos los actos electorales, para nosotros la campaña ha terminado. Tampoco voy a participar esta noche en el debate televisivo al que tenía

previsto asistir un representante de «Herri Batasuna». Me repugnaría en estos momentos sentarme con uno de estos asesinos que lo son tanto como los que matan. No hay democracia ni libertad en esta tierra. Ahora mismo siento un inmenso dolor, «abía e impotencia ante tanta barbarie; me es imposible hacer una valoración política porque sólo siento un profundo dolor que quiero transmitir a la familia Casas».

El secretario general del PCE, Gerardo Iglesias, que asistió durante unos minutos a la reunión con Guerra, confirmó la suspensión de actos electorales de los comunistas y no hizo ninguna valoración política de los hechos. «Estoy francamente impresionado porque lo que se persigue aquí —dijo— es destruir la democracia. Hemos expresado la solidaridad moral y material de los comunistas a toda contribución que pueda acabar con el terrorismo. Estamos dispuestos a apoyar cualquier iniciativa que salga de esta reunión».

#### CAPILLA ARDIENTE

Los restos mortales del senador socialista, Enrique Casas, han sido trasladados, tras serle practicada la autopsia en la Residencia Sanitaria, a la Casa del Pueblo de San Sebastián y posteriormente está previsto sea trasladado a la Diputación Foral de Guipúzcoa, ya que el presidente del Gobierno vasco Carlos Garaicoechea se ha dirigido a la primera institución de la provincia pidiendo que se rindan los máximos honores a este senador de la comunidad autónoma asesinada.

El dirigente socialista y candidato número uno de su partido por esta provincia recibió ocho impactos de bala.

La capilla ardiente con los restos mortales del senador socialista está siendo visitada por numerosas personalidades de todos los colores políticos.

Mañana por la tarde, en la Catedral del Buen Pastor de San Sebastián, se oficiará el funeral, al que asistirá la práctica totalidad del grupo parlamentario socialista del Congreso.

Las centrales sindicales UGT, ELA-STV y Comisiones Obreras han convocado una huelga general para mañana, viernes, en protesta por el asesinato.

Se da la coincidencia de que el rotativo donostiarra «Diario Vasco» en su edición de hoy publicaba una amplia entrevista con Enrique Casas en la que éste afirmaba, entre otras cosas, que el balance de estos primeros cuatro años de Parlamento y Gobierno vasco eran un «balance de cuatro años perdidos».

Sobre la «mesa por la paz» Enrique Casas afirmaba que «con esa mesa se produjo un situación que daba auténtica vergüenza ajena, al ver como el «lendakari» estaba a la defensiva frente a las condiciones que ponía «Herri Batasuna». ETA no estaba por la iniciativa. Se nos acusó a nosotros de boicotear —dijo Enrique Casas— porque dejamos bien claro que mientras hubiera terrorismo no habría diálogo».

Igualmente Enrique Casas afirmaba que «Herri Batasuna» no tiene una presencia fuerte en la sociedad vasca. Su fuerza se mide en las urnas, y ya está. «Herri Batasuna» lo que tiene es una arrogancia porque detrás tiene una organización que mata. Sino existe ETA —concluía Enrique Casas— «Herri Batasuna» desaparece en un año».

#### CONDENA MASIVA

Madrid, el Congreso y el Senado, donde Enrique Casas ocupaba un escaño interrumpieron sus sesiones para que diputados y senadores guardaran un minuto de silencio.

En el País Vasco «verguenza» y «asco» fueron las palabras más repetidas por los políticos al comentar la noticia.

El Gobierno emitió un comunicado pidiendo a los ciudadanos que colaboren para lograr la desaparición de ETA, a la vez que manifestaba su dolor ante el asesinato de Enrique Casas Vila.

«Es muy difícil aguantar el dolor y la rabia que produce un asesinato como éste», afirma el comunicado gubernamental, distribuido por la oficina del portavoz del Gobierno.

«El Gobierno no va a parar hasta terminar con la lacra del terrorismo que golpea a todos los sectores de la sociedad y la obligación de todos los ciudadanos es colaborar activamente en la desaparición de ETA», concluye el comunicado.

Todos los partidos políticos, organizaciones sindicales, comunidades autónomas y personalidades destacadas de la vida española se sumaron, de palabra, inmediatamente a ese llamamiento.

Todos los partidos políticos de «Euzkadi» condenaron el atentado, y hasta «Herri Batasuna» —que ha recibido el apoyo de ETA en estas elecciones— emitió un comunicado que afirma: «Condenamos de la forma más rotunda este hecho a través del cual, se busca un enfrentamiento artificial de guerra sucia».

Fraga Iribarne se enteró de la noticia en la localidad alavesa de Santa Cruz de Campezo, donde participaba en un acto electoral. «La violencia terrorista es el enemigo más grave de la democracia», proclamó.

«Este asunto —dijo refiriéndose al terrorismo— hay que tomarlo en serio de una vez; es un asunto de Estado y hay que tomar todas las medidas que sean necesarias y que nosotros apoyaremos siempre».

En Madrid, la Oficina Federal del PSOE emitió un comunicado de denuncia y condena por el asesinato de Enrique Casas, «representante de la soberanía popular, lo que supone un acto contra las instituciones vascas y un ataque contra el sistema democrático».

«El PSOE —añade el comunicado— hace un llamamiento a todos los ciudadanos vascos para que desde la serenidad sepan responder con firmeza a aquellos que mediante el miedo quieren coartar su libertad».

«Sepan los asesinos de ETA y sus colaboradores que sus acciones terroristas no conseguirán amedrentar a los socialistas ni al movimiento obrero en la defensa de la democracia y sus instituciones que son el soporte de una España en libertad», concluye el mensaje.

Prácticamente en términos similares se expresaron el resto de los partidos políticos nacionales.

El secretariado del Comité Central del PCE celebró una reunión de urgencia tras la que se declaró «todo su apoyo y solidaridad al PSOE». «El asesinato —se agregó— pone de manifiesto una vez más el carácter antidemocrático y profundamente reaccionario de quienes pretenden imponer sus propósitos por el terror».

Alianza Popular también emitió un comunicado en su sede madrileña, en el que afirmó: «La mayor condena que el pueblo vasco puede hacer ante el salvaje atentado es votar el próximo domingo mayoritariamente, oponiendo al salvajismo una conducta cívica y democrática».

«Parece como si, con el asesinato de este hombre público, especialmente respetable, hubieran querido asesinar las esperanzas del pueblo vasco», aseguró el presidente del Partido Demócrata Popular, Oscar Alzaga.

El Centro Democrático y Social y el Partido Liberal condenaron también el atentado y se solidarizaron con el PSOE.

El partido comunista prosoviético que lidera Ignacio Gallego proclamó que «condena toda manifestación terrorista y la espiral de violencia en que se está desarrollando la campaña electoral en el País Vasco propiciado en interés de los planteamientos de la «derecha».

El portavoz socialista en el Senado, Juan José Laborda intervino ante la Comisión de Educación, que discutía la LODE, para pedir que constara en el diario de sesiones que «hace tres años el fascismo armado quiso destruir la democracia y hoy ha terminado con la vida de un demócrata».

El presidente del Senado, afirmó, por su parte: «Los de ETA son los asesinos de la libertad, pero tendrían que matarnos a todos para que dejáramos de vivir libremente».

La central sindical UGT pide a todos los trabajadores que mañana guarden un minuto de silencio, en memoria de Enrique Casas, a las 12 de la mañana. Y Comisiones Obreras aseguró que «esta es la forma más despreciable de desestabilizar la democracia».

El obispo de San Sebastián, José María Setién, manifestó a «Efe» que siente «consternación estupor y pena ante el atentado que costó la vida al socialista Enrique Casas».

Por su parte, el «Guipuzku buru batzar», máximo órgano ejecutivo del PNV en Guipúzcoa ha hecho público un comunicado en el que señala, entre otras cosas, que «nada más conocer el criminal atentado que ha costado la vida al senador socialista, Enrique Casas, se une en el dolor a la familia y al Partido Socialista de Euzkadi-PSOE, al mismo tiempo que condena sin paliativos este vil asesinato».

«Se trata además añade de un claro intento involucionista desestabilizador que sólo puede favorecer a los profesionales del terror y del fascismo».

#### DOS «REIVINDICACIONES» DEL ASESINATO

Madrid (Efe). — Un grupo llamado «Mendeku» (verguenza) se ha declarado responsable del asesinato del senador Enrique Casas.

Este grupo que hasta el momento no había tenido actuaciones relevantes, aunque se había autoadjudicado el incendio de un camión francés en la localidad guipuzcoana de Lasarte, ha afirmado, en una comunicación telefónica, que «actuará contra todos los responsables de la guerra sucia».

Sin embargo, en medios políticos vascos se señala que es ETA quien se esconde detrás de «Mendeku».

Fuentes del PSE-PSOE han señalado también a «Efe» que «detrás de la organización «Mendeku» está ETA. Es lo mismo».

Chiki Benegas ha afirmado que «siempre que ETA hace un asesinato de este tipo, lo camufla después con reivindicaciones de otras siglas».

Una persona que dijo hablar en nombre de ETA (M), en llamada telefónica a la «DYA» de Guipúzcoa afirmó textualmente: «No nos hacemos responsables del atentado contra Enrique Casas».

«Enmarcamos esta acción —continuó— dentro de la guerra sucia iniciada por el propio PSOE en desprestio

(Pasa a la página siguiente)





## El tráfico francés está paralizado por la huelga de camioneros

### Holanda ha solicitado la reunión de ministros de Transporte de la CEE

(Redacción de Efe). — El bloqueo del transporte por camión, que se extiende desde el puerto de Brennero, en la frontera italiana, hasta el Sur de Baviera, es el tema más actual de las conversaciones que comenzaron esta tarde los jefes de Gobierno Alemán e italiano Craxi. Llegó a las últimas horas del jueves a Bonn, en compañía de su ministro del Exterior, Andreotti, para tratar con el Gobierno alemán los problemas europeos y, singularmente, los comunitarios.

Precisamente cuando la Comunidad adopta una ley reguladora del transporte por carretera, Europa Central ha vivido dificultades extremas por causa de la huelga de funcionarios italianos, lo que originó largas colas en los puestos de la frontera Norte italiana. Esta huelga ha sido ya solucionada, por lo que el transporte en Austria y zonas de la República Federal Alemana ha comenzado a normalizarse.

Por el contrario, treinta mil

camioneros impiden la circulación en prácticamente toda Francia, al formar barricadas o circular a baja velocidad con sus camiones. La situación ha empeorado desde que hace seis días se iniciara el conflicto en los Alpes. Ahora, absolutamente todos los centros neurálgicos de las comunicaciones francesas se encuentran bloqueados. La calamitosa situación ha provocado ya graves perjuicios tanto al sector público como a las empresas privadas. Se han registrado serios problemas de abastecimiento en algunas poblaciones del macizo central y el cerco se estrecha peligrosamente en torno a la capital.

El acceso por carretera a París es prácticamente imposible desde el Norte; los vuelos en el aeropuerto Charles de Gaulle han sido suspendidos.

Cientos de camiones circulan desde hace 48 horas a marcha lenta por la vía de circunvalación de París, impidiendo la fluidez del tráfico y colapsándolo en algunos

puntos. Interrumpidas las negociaciones y sin anunciarse fecha de reanudación, la desesperación de camioneros y automovilistas ha desembocado paulatinamente en enfrentamientos y actos de violencia.

Según informaciones llegadas a París, la acción de los huelguistas se ha propagado a Alemania Federal, donde se están registrando bloqueos de la autopista que une el Norte de Europa con Italia. Holanda, ante la situación, ha solicitado la urgente convocatoria del Consejo de ministros de Transporte de la CEE para examinar el problema.

Transportistas españoles con destino o en tránsito por Francia reclamarán a la Administración gala indemnizaciones por los daños sufridos a causa de las retenciones provocadas por las acciones de protesta de los camioneros franceses.

Estos transportistas evalúan en varios centenares de millones de pesetas las pérdidas ocasionadas por inmovilizaciones y deterioro de sus mercancías.

## WASHINGTON ASEGURA EL TRAFICO PETROLERO POR EL ESTRECHO DE ORMUZ

(Redacción de Efe). — Estados Unidos ha reafirmado su compromiso de mantener abierto el estrecho de Ormuz, ante la amenaza iraní de bloquearlo para de este modo impedir el tráfico petrolero hacia los mercados de Europa Occidental, Japón y América.

El presidente Reagan afirmó anoche en su rueda de Prensa que Estados Unidos «de ninguna manera va a permitir» que se cierre el estrecho de Ormuz.

Existe la creciente preocupación en Washington de que la guerra entre Irán e Irak pueda llevar a Teherán a rea-

lizar sus frecuentes amenazas de cerrar esa importante vía, por donde circula el veinte por ciento del petróleo del Mundo.

El portaaviones «Midway» y seis buques norteamericanos patrullan desde hace seis meses la entrada del estrecho. El punto de vista de la Administración Reagan es que la seguridad de los Estados Unidos y la estabilidad de la economía mundial peligrarían con la escasez de petróleo que provocaría el cierre de Ormuz. Portavoces del Pentágono han desmentido un informe periodístico procedente de Londres en el sentido de que

el portaaviones iba a atravesar el estrecho y entrar en el Golfo Pérsico.

Por otro lado, la guerra Irán-Irak ha entrado en una nueva escalada, y ahora se localiza a las mismas puertas del Golfo Irán con la pretensión de cortar la carretera que une Bagdad con Basora, ha reivindicado hoy la conquista de la ciudad de Qurna, a 70 kilómetros al Norte de Basora. Radio Teherán y la agencia iraní de noticias han insistido en que quince ciudades del país vecino fueron tomadas por las tropas iraníes, que han centrado su ataque en un frente de 90 kilómetros, en las provincias de Amasa y Basora.

La agencia iraquí reconoció que Basora, uno de los principales centros turísticos del país, había sido bombardeada por la artillería pesada, pero aseguró que todos los ataques habían sido repelidos. Las tropas iraníes han aprovechado el buen tiempo —escasez de lluvias en estas tierras pantanosas— para intentar romper el frente enemigo y así lograr su objetivo: derrocar el régimen «laico y satánico» de Husein y proseguir el camino hacia Jerusalén extendiendo las ideas del fundamentalismo islámico.

### En la primera rueda de Prensa de este año

## REAGAN MOSTRO SU DESEO DE REUNIRSE CON LOS SOVIETICOS

(Redacción de Efe). — El presidente Reagan expresó anoche —en su primera conferencia de Prensa del año— su deseo de mejorar las relaciones con la URSS y defendió su política sobre el Líbano.

Reagan dijo que su administración desea «sentarse» con los soviéticos y «tratar de resolver algunos de los problemas que tenemos». Calificó de fructífero el encuentro en Moscú del vicepresidente Bush con el secretario del PCUS, Chernomir y dijo: «Estamos esperanzados con su último anuncio de que estaba dispuesto a decidir una inspección in situ con relación a las armas químicas».

El presidente no reveló si se ha previsto ya algún encuentro inmediato para reanudar las negociaciones sobre desarme nuclear.

Mientras tanto, en la URSS, los mítines que se celebran con motivo de las elecciones al Soviet Supremo revelan la ratificación de los líderes en la política de Andropov. A pesar de que ciertos matices, en particular en los elogios a Andropov y Chernenko pueden percibirse en los discursos de los miembros de la jefatura del Kremlin candidatos a diputados, es visible que la continuidad es el credo de sus intervenciones.

Además, una nueva intervención, esta vez del ministro de Defensa Ustinov, ha vuelto a acusar a la Administración norteamericana de «no desear dar ningún paso concreto en materia de desarme».

En sus declaraciones a Pravda, Ustinov afirma que Estados Unidos hizo imposibles las negociaciones para limitar las armas nucleares. En un extenso artículo publicado con motivo de cumplirse hoy el 66 aniversario de la creación de las fuerzas armadas soviéticas, el mariscal subraya que la URSS sigue adoptando las «necesarias medidas de respuesta para incrementar su seguridad y la de sus aliados» y acusa tras un encendido elogio al ejército y su actual disposición a intervenir cuando sea preciso al «imperialismo estadounidense de estar cegado por el odio de clases. Ignorar las lecciones de la historia y haber proclamado una guerra contra la URSS y el socialismo mundial».

Dice que Estados Unidos actúa como principal organizador de la política imperialista de agresiones e intenta lograr el «dominio del Mundo».

Hace una referencia a la instalación de los euromisiles como una particular amenaza para la paz.

Finalmente hay que hacer constar el atentado producido ayer contra un complejo residencial soviético situado en Riverdale.

## SAN SALVADOR: ASESINATO DE UN DIPUTADO DERECHISTA EN PLENA CAMPAÑA ELECTORAL

San Salvador (Efe). — El diputado Roberto Ismael Ayala, del derechista Partido Auténtico Institucional salvadoreño (PAISA), fue asesinado hoy, lo que motivó una «honda consternación» en la Asamblea Nacional Legislativa.

Roberto Ayala fue acorralado a balazos esta mañana por varios hombres, cuando salía de su domicilio para dirigirse a una reunión de trabajo en la Asamblea.

Según declaró a la agencia «Efe» la presidenta del órgano legislativo y compañera de partido del asesinado María Julia Castillo, no «alcanza a comprender las razones de esta muerte».

Manifestó que Ayala «lo único que hizo en su vida fue luchar por el bienestar del país».

El asesinato de Roberto Ayala, de 46 años, se produce a 32 días de que se celebren las elecciones presidenciales.

### DENUNCIA UN COMLOT

Gorgetown (Efe). — El presidente de Guyana, Forbes Burnham, insinuó hoy que Estados Unidos está involucrado en un complot para asesinarlo.

Burnham acusó al Gobierno del presidente Reagan de intentar desestabilizar la economía de Guyana.

«Guyana no es Granada», dijo Burnham al recordar la invasión de Estados Unidos a dicha isla caribeña el 25 de Octubre de 1983.

### EN ARGENTINA DETIENEN A OTRO MILITAR

Buenos Aires (Efe). — El excomandante en jefe de la Fuerza Aérea Brigadier Lami Dozo, quedó detenido hoy tras prestar declaración ante el Consejo Supremo de las Fuerzas Armadas por sus responsabilidades en la guerra de las Mal-

vinas. Lami Dozo declaró ante el alto Tribunal durante tres horas y posteriormente se retiró a la primera Brigada Aérea con sede en El Mar, a las afueras de Buenos Aires para cumplir el arresto.

De esta forma los tres excomandantes en jefe de las Fuerzas Armadas que planificaron la guerra de las Malvinas se hallan detenidos y a disposición de la Justicia militar.

### «EL SINDICALISMO ARGENTINO ES COMBATIENTE»

Roma (Efe). — El ministro de Economía argentino, Bernardo Grinspun, dijo hoy que nunca calificó de «nazi o fascista» al movimiento obrero de su país.

Grinspun, que preside una delegación argentina de visita en Italia, se refirió a las informaciones distribuidas el miércoles por dos agencias de noticias, en torno a una rueda de Prensa que ofreció. «El sindicalismo argentino es combatiente, y una buena parte de la base, como los dirigentes peronistas, apoyan la reforma de la legislación y la democratización de los sindicatos», dijo.

### VUELTA DEL «MIR» AL PODER EN BOLIVIA

La Paz (Efe). — La próxima remodelación del Gobierno boliviano anunciada por el presidente, Hernán Siles Zuazo, significará el retorno al poder del «Movimiento de Izquierda Revolucionaria» (MIR), según fuentes oficiales.

El diputado del oficialista «Partido Comunista Boliviano» (PCB) Marcos Domínguez opinó que su agrupación lefiende la remodelación de la original «Unidad Democrática y Popular» (UDP).

## HA MUERTO DAVID, EL «NIÑO DE LA BURBUJA»

### Vivió doce años en un ambiente estéril

Washington (Efe). — David, el «niño de la burbuja» —cuya vida transcurrió en un ambiente estéril al padecer la enfermedad de deficiencia inmunológica— ha muerto al fallarle el corazón tras la operación de trasplante de médula ósea al que fue sometido.

David García había nacido hace doce años en el hospital San Lucas, de Houston, concretamente, el 21 de Septiembre del 71. Antes de nacer, los médicos predijeron que tenía un cincuenta por 100 de riesgo de contraer la misma enfermedad que causara la muerte de su hermano mayor. Por ese motivo, su nacimiento tuvo lugar en un medio completamente estéril para evitarle la muerte. Se convertía en el sexto niño del Mundo que nació en un medio esterilizado y más tarde creció y se desarrolló en tres habitaciones especiales de plástico que le aislaban del mundo exterior, libres de todo tipo de gérmenes.

David, definido por los médicos del Hospital Infantil de Texas —donde falleció— como un niño muy inteligente, respondió bien a su situación y se integró en el ambiente del centro.

Sentía pasión por todo lo relacionado con la televisión, motivo por el que fue entrevistado con frecuencia. David comenzó a estudiar este medio.

En 1977 los científicos de la NASA le fabricaron un traje especial que le permitió salir del hospital y vivir en su casa, pero creció tan rápidamente que pronto dejó de usarlo.

Su aislamiento no impidió que David siguiera los cursos normales a través de un sistema de comunicaciones telefónicas con sus profesores.

Todo iba perfectamente hasta que el pasado día 21 de Octubre el doctor Shearer —encargado de todo el proceso médico de David— decidió



Houston (Estados Unidos). — David García, el «niño burbuja», que pasó doce años de su vida encerrado en habitaciones esterilizadas, falleció esta madrugada en el hospital infantil «Baylor», de Houston, según informó un portavoz del centro. En la foto, David en el año 1977 durante un paseo que dio por el exterior, acompañado por su madre y su hermana, Katherine. — (Telefoto Efe-AP)

ra implantarle la médula ósea estabilización orgánica. Las para que consiguiera un sistema inmunológico vivo. A primeros de Febrero, dos meses y medio después del trasplante, David comenzó a sufrir fiebres altas, diarreas y vómitos que obligaron a sacarlo de la burbuja de plástico para lograr su con su vida.

*Lea siempre*

**Diario de Burgos**

Fundado en 1881

**BURGOS es cosa nuestra**

## NACIONAL

**UN NIÑO SALMANTINO, DEVORADO POR TRES PERROS****Atracador muerto y otro herido por un industrial**

Salamanca (Logos). — Un niño de seis años, llamado Antonio García de la Viuda, ha sido devorado por tres perros tipo «Bulldog», «Doverman» y «Pastor Alemán», en un chalet del pueblo de Cabrerizos, que se halla a unos cuatro kilómetros de la capital.

El sobrecogedor suceso conmovió a la pequeña comunidad del vecino pueblo, al comprobar que el niño, que había acudido al colegio con otros compañeros, se había rezagado, y a las seis de la tarde cundió la alarma en casa de sus padres.

Al ver que anochece, los vecinos del pueblo decidieron hacer una búsqueda del niño por todos los lugares próximos al lugar donde pensaban que se podía haber quedado. La noche siguió avanzando y, ante los resultados infructuosos de la búsqueda, acordaron seguir indagando por todo el pueblo, para intentar localizarle utilizando linternas y llegando a lugares en los que el niño podría haber sufrido algún posible accidente.

Uno de los niños compañeros de colegio confesó horas más tarde ante la ausencia de Antoñito, que le había quitado el gorro que llevaba puesto y que se lo había tirado al interior de las tapias del chalet de «Los Tres Pinos» que habitualmente se encuentra vacío, ya que los propietarios —unos propietarios peluqueros de Salamanca— viven en la capital. Al conocerse el dato del gorro unos familiares y vecinos del niño se dirigieron a los chalets próximos al colegio. Al observar la presencia de los perros en el mencionado chalet se decidieron a entrar por un callejón que conduce a la parte interior del propio chalet y que da a la entrada principal del mismo.

Ayudados por linternas, y ante los ladridos que los tres perros continuaban dando, sospecharon que el niño podría estar sumergido en la pequeña piscina existente en aquel lugar. Sin embargo, tras rastrear el agua de dicha piscina no encontraron nada. Pero al retornar para salir del chalet y enfocar la linterna, pudieron ver el cuerpo del niño, que se hallaba boca abajo en posición de defensa, con las manos unidas sobre el rostro. Los pantalones que vestía aparecieron totalmente destrozados, así como el jersey y la camiseta que cubría la parte superior del cuerpo sin ninguna prenda, zona en la que los animales se

cebaron, hasta dejarle absolutamente al descubierto los riñones y parte del paquete intestinal. Un pantalón de pijama que el niño vestía bajo los pantalones sirvieron de protección para las zonas inferiores de su cuerpo como muslos y piernas. Toda la carne de la zona tumbar fue devorada por las dentelladas de los perros. En otros lugares de su cuerpo, como la cabeza y el pecho aparecían también marcadas las señales de los colmillos de los perros. Los vecinos que descubrieron el cuerpo del niño sacaron el cadáver hasta la parte posterior del chalet, quedando tapado con una manta hasta que llegó el juez.

Se ha podido conocer que los tres perros, que se hallaban solos en el chalet, estaban sueltos, a diferencia de cómo suele ocurrir en otras ocasiones, en que aparecen atados por gruesas cadenas.

**ATRACADOR MUERTO Y OTRO HERIDO POR DISPAROS DE UN JOYERO**

Madrid (Efe). — El propietario de una joyería madrileña causó esta tarde la muerte a un delincuente e hirió a otro, cuando éstos intentaban atracar su comercio, informa la Jefatura Superior de Policía.

El fallecido es Francisco Vindel Espolio, de 22 años, natural de Madrid, que recibió un impacto de bala en región pectoral.

El otro presunto atracador, cuya identidad corresponde a las iniciales J. S. R., de 24 años, resultó herido levemente en la cara, consiguió huir pero fue detenido por la Policía en una calle cercana.

Dos jóvenes, uno armado con un revólver simulado y el otro con una pistola antigua, entraron en el establecimiento, pero el propietario les hizo frente con un revólver, del que tiene la correspondiente licencia, e hizo cinco disparos.

Francisco Vindel tiene antecedentes por hurto, en Marzo de 1978, su compañero fue detenido en cinco ocasiones, dos por tráfico de drogas y las otras por atraco, hurto y robo.

**EL INFORME SOBRE LIBERTAD DE BARDELLINO LA PROXIMA SEMANA**

Madrid (Efe). — La investigación de las circunstancias que han rodeado la puesta en libertad del mafioso italiano Antonio Bardellino está terminada la próxima semana, ha sabido «Efe» de fuentes judiciales.

## LOCAL Y PROVINCIAL

**Un camión cayó ayer por la Autovía de Ronda****Robo con intimidación a la dueña de una carnicería**

Un espectacular accidente de tráfico se produjo a las ocho y cuarto de la mañana de ayer en la Autovía de Ronda, junto al ferrocarril Santander-Mediterráneo.

Debido a que había algunos vehículos detenidos, el camión articulado matrícula VI-0986-E conducido por José Luis Bartolomé Devesa, vecino de Bilbao, fue frenado. A causa del hielo patinó y fue a estrellarse contra la valla de protección de la calzada, derribando unos treinta metros y yendo a caer junto a la vía del ferrocarril.

El vehículo presenta grandes destrozos y el conductor fue trasladado a la Residencia Sanitaria «General Yagüe» donde quedó internado con heridas de pronóstico menos grave.

Una grúa de la firma «Moisés» procedió más tarde a la retirada del vehículo que se hallaba sobre el camino.

La Policía Municipal practicó las diligencias correspondientes.

Los bomberos intervinieron para sacar el depósito del camión que estaba en el río y se estaba derramando sobre las aguas en el Camino Cadenillas. También tomaron las medidas precisas en la valla de la carretera que había sido derribada.

**ROBO CON INTIMIDACION**

Un robo con intimidación se produjo en la tarde del pasado miércoles en nuestra ciudad. Dos individuos, esgrimiendo uno de ellos una navaja y tapados los rostros con capuchas, esperaron a la propietaria de una carnicería a la puerta del ascensor de su casa donde le abordaron.

Se apoderaron del dinero que llevaba una 150.000 pesetas y emprendieron la huida.

Se ha presentado denuncia en la Comisaría del Cuerpo Superior de Policía.

**ROBO EN UNA ANTIGUA FABRICA**

En la misma Comisaría se ha denunciado un robo registrado en el Barrio de San Pedro de la Fuente en una antigua fábrica denominada «Campeador». Autores desconocidos se llevaron un instrumento musical electrónico valorado en 200.000 pesetas y siete mil pesetas en cambios.

**La explosión de Barcelona****LA POLICIA HA DETENIDO A UN INDIVIDUO**

Barcelona (Efe). — El Ayuntamiento de Barcelona ha hecho pública una nota en la que descarta la posibilidad de que la explosión producida ayer en un inmueble de la calle Cinca se produjera por un escape de gas ciudad o natural.

La nota municipal señala que en las labores de desescombro se hallaron numerosos documentos particulares de un militante de un grupo anarquista.

Y, en este sentido, Joaquín Pascual, conocido por «Quiémet», ha sido detenido por la Policía, por presunta implicación en la explosión.

Joaquín Pascual, de 37 años, había pertenecido a la Federación Local de Barcelona de la CNT, y en el periodo comprendido entre el 80 y el 82, ocupó la secretaría del Comité regional de CNT en Cataluña.

Fuentes anarquistas han asegurado a «Efe» que el acusado impartió clases en las «Escuelas Pegaso» de Barcelona y desde hace años estaba totalmente desvinculado de la FAI y de la CNT.

Tres personas resultaron muertas en la explosión y doce, heridas. Dos de los fallecidos serán enterrados mañana, mientras que la tercera víctima lo será el sábado.

Las familias afectadas han sido instaladas provisionalmente por los servicios sociales del Ayuntamiento en unos apartamentos de la Avenida Meridiana.

## INTERNACIONAL

**DRAMATICO RESCATE DE 76 TRABAJADORES****Misteriosa muerte de un marino británico, en España**

Ottawa (Efe). — Han sido rescatados con vida los 76 trabajadores de una plataforma de perforación submarina en las costas de Nueva Escocia, tras permanecer diez horas en lanchas salvavidas.

Con la excepción de uno de los tripulantes, que padeció un ataque al corazón y tuvo que ser evacuado en helicóptero, los otros 75 tripulantes de las lanchas fueron recogidos por barcos de aprovisionamiento.

La plataforma tuvo que ser abandonada como medida de precaución, tras producirse una gran explosión en la bolsa de gas natural que perforaban.

**MISTERIO EN TORNO A LA MUERTE DE UN MARINO BRITANICO**

Londres (Efe). — La Marina Real británica desmintió esta tarde que la muerte de uno de sus oficiales, ocurrida en España hace dos meses, tuviera alguna relación con actividades secretas que estuviera realizando, como insinúa hoy el «Daily Express».

«No tenemos ninguna razón para suponer que su muerte tuviera implicaciones de seguridad», dijo un portavoz de la Marina real en la base de submarinos de Gosport, en el Suroeste de Inglaterra.

El oficial John Anthony Black, de 25 años, fue hallado muerto hace dos meses en el baño del apartamento que ocupaba con su novia, una secretaria británica, en la localidad de San Luis de Sabivillas, cercana a Gibraltar.

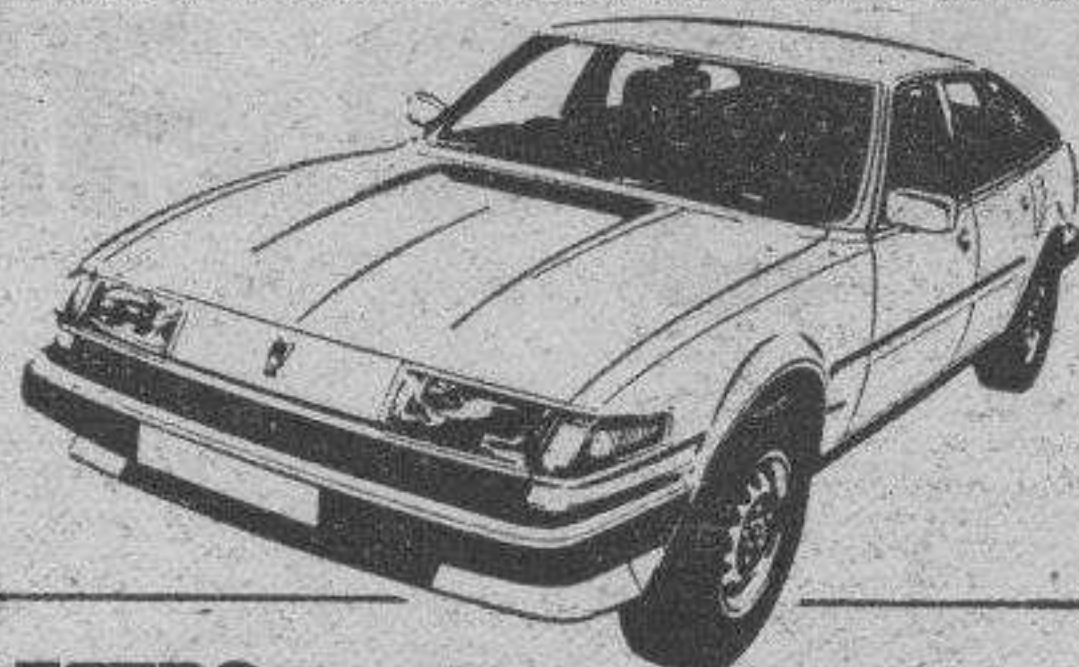
Según el corresponsal del «Daily Express» en Málaga, Edward Owen, la novia de Black, Patricia Jeffs, declaró que informó a la Policía española sobre la muerte del marino dos días después de haberse producido, porque la inteligencia británica le impuso una «promesa de silencio».

La información del diario londinense dice que una de las teorías que está investigando la Policía es la de que Patricia Jeffs se puso en contacto con un oficial de la Marina británica retirado en Gibraltar, y que, a raíz de ello, la inteligencia naval «limpió» el apartamento antes de permitirle a ella que informara a la Policía española.

Según el «Daily Express» la autopsia realizada en el cadáver de Black reveló que en su sangre había un 70 por ciento de monóxido de carbono y que, según la Policía española, no había ni rastro de ese veneno en el apartamento.

**GAMA AUSTIN ROVER 84: GRAN CLASE.****ROVER**

El diseño aerodinámico del Rover es más avanzado que el de cualquier otro automóvil del mundo. Es un automóvil seguro, con una combinación de prestaciones sorprendente y un consumo muy bajo. —Rover 2600. S., Rover Vanden Plas, Rover Diesel Turbo y el nuevo Vitesse con 190 c.v. Vea la Gama Rover - 4 modelos gasolina y turbo diesel.

**MG MAESTRO**

Un coche realmente avanzado. El MG es el primer Coche Europeo dotado de síntesis de voz-habla desde el salpicadero con el conductor. Sistema de control del motor mediante microprocesadores. Encendido sin contactos. Instrumentación electrónica de estado sólido. 102 CV y motor 1600.

**TRIUMPH ACCLAIM**

Un automóvil compacto, completo y con un increíble nivel de equipo. Su avanzada ingeniería le convierte en un vehículo dinámico y de muy bajo consumo. —Manual de cinco velocidades y también en versión automática.

**RANGE ROVER**

En carretera abierta o fuera de ella. Donde el terreno sea de verdad difícil, la super-comodidad del Range Rover resplandece. Versátil, potente, confortable y seguro. Un tablero de controles e instrumentación de lo más completo y un avanzado sistema de suspensión. Modelos de 2 y 4 puertas.

**MG METRO**

Su motor de 1.300 c.c. le permite alcanzar una velocidad superior a los 160 km/h. Ruedas de aleación super anchas, dirección de cremallera y piñón, y spoiler trasero para una conducción más precisa. Interior perfectamente acabado, amplio, confortable y lujoso, además el MG Metro es un coche de importación que asombrosamente no resulta caro. Y ahora vea el nuevo Metro Turbo. Gama Metro desde 760.000.

**AUSTIN ROVER**

AUSTIN ROVER ESPAÑA, S. A.  
Apdo. de Correos nº 14845 - Tel. 676 82 11 - MADRID

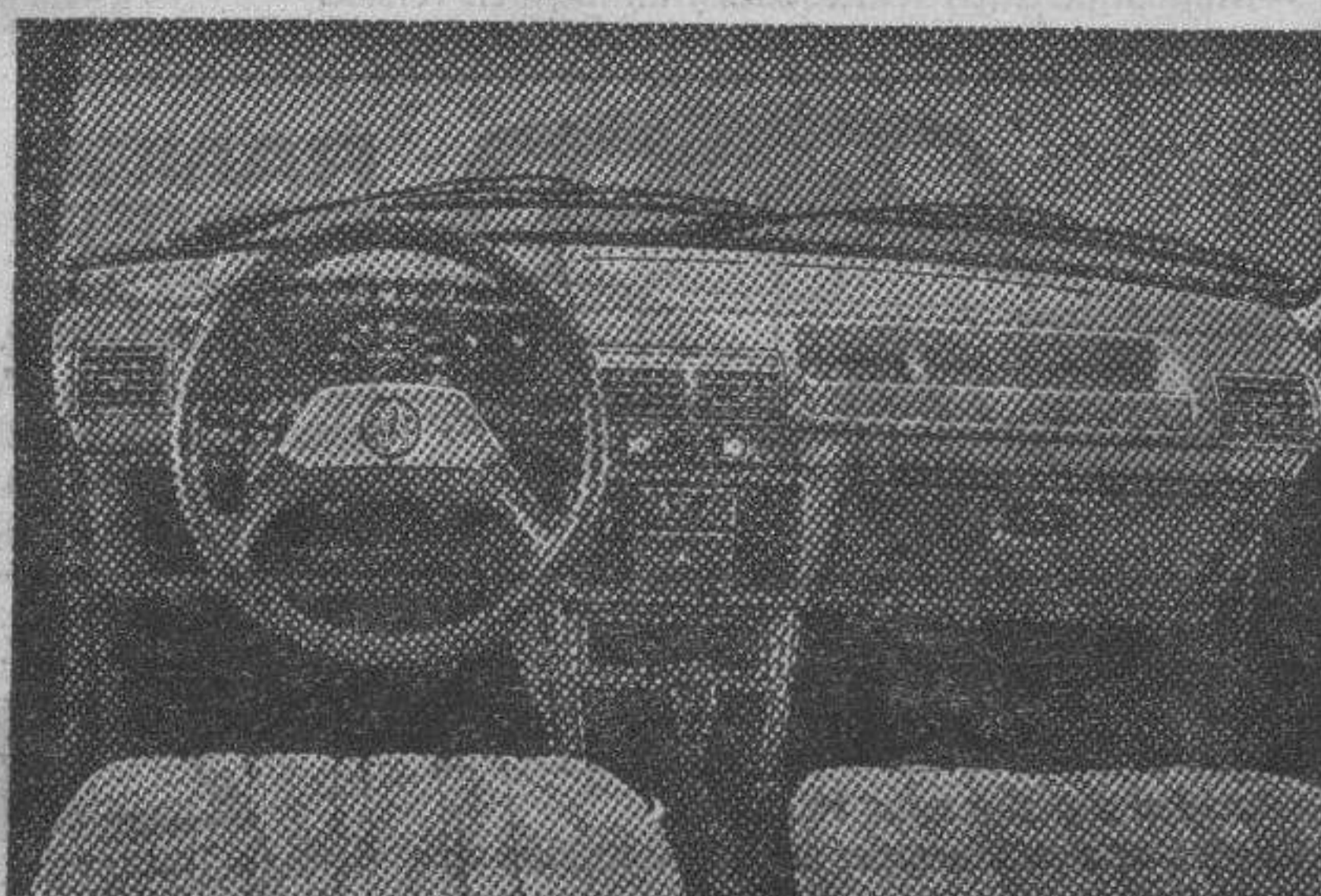
Concesionario para BURGOS y su provincia:  
TALLERES FAUSTO  
Ctra. de Logroño, 5. Tel. 22 35 44  
Burgos.



# Peugeot 205. Contigo al fin del mundo.

**Por tu amplitud,  
agilidad y fuerza.**

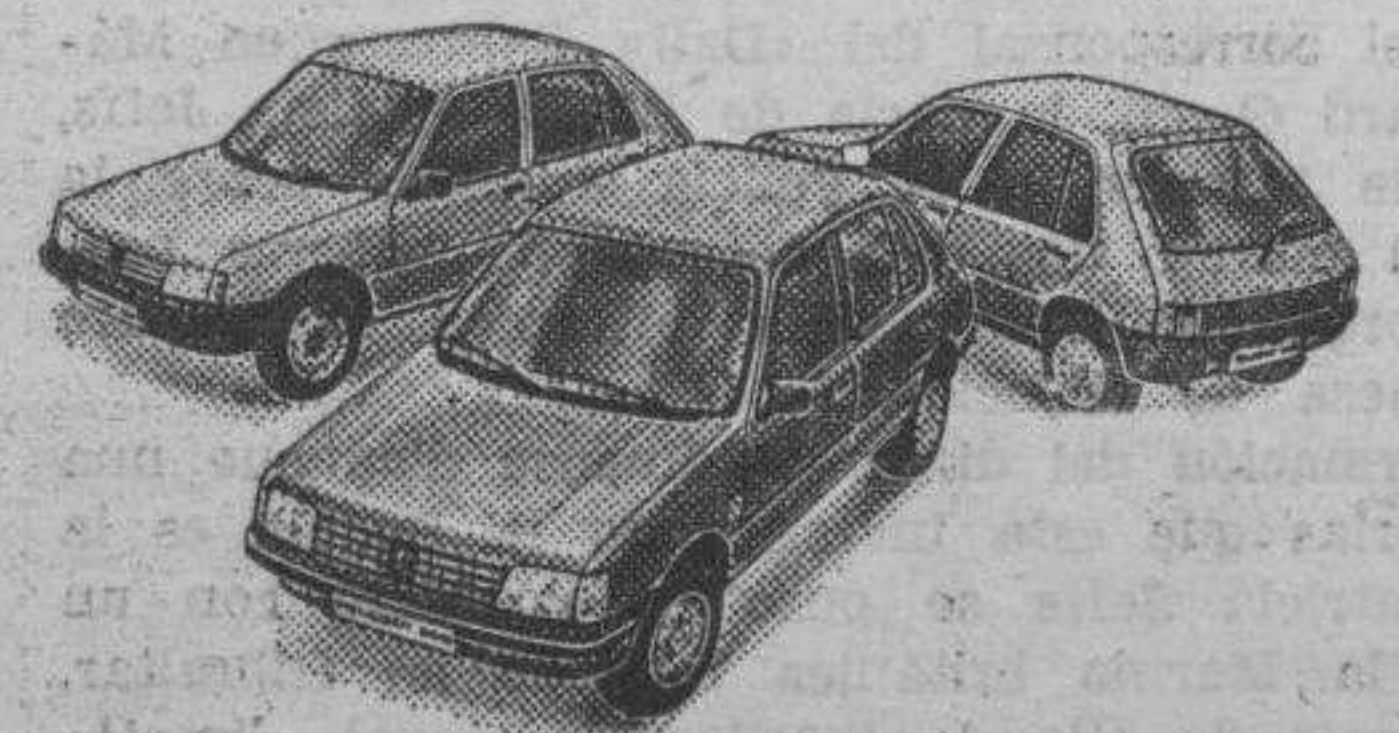
¡Sorprendente 205! Vienes dispuesto a ir muy lejos. Donde quieras llegar. Vienes con ganas y puedes con todo. Sin cansarte nunca y sin pedir casi nada a cambio. Si quiero capacidad, en ti la tengo. **290 dm<sup>3</sup> de maletero y asiento trasero abatible en dos partes.** Si quiero agilidad, a ti te sobra. **0-100 Km/h. en 11,7 segundos.** Si quiero fuerza, siempre te encuentro en forma. **Hasta 83 CV. de potencia.** Si quiero autonomía, tú me la das. **1.000 Kms. sin repostar.**



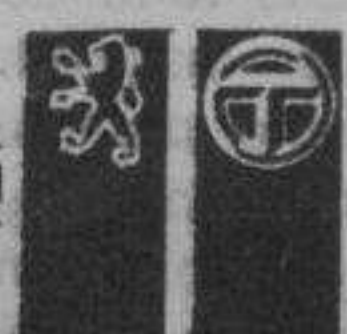
**PEUGEOT 205**

Siempre adelante. Siempre dispuesto a darlo todo. Que es mucho. Se puede confiar en ti, tanto como para ir **contigo al fin del mundo.**

Tres terminaciones y tres motores: **GL, GR Confort y GT.**



Utilizamos sólo lubricantes **CEPSA**



**PEUGEOT TALBOT FUERZA DINAMICA**

LOS BARRIOS DE BUREBA

# NUESTROS PUEBLOS ENVEJECEN

El lunes pasado tuve que desplazarme desde Bilbao al pueblo. Un familiar había fallecido y el deber me obligaba a estar presente en su sepelio. La Sra. María, después de una larga y penosa enfermedad, debió rendir tributo a la muerte. Ella había vivido en el silencio, en el trabajo y en la renuncia. Durante varios años, ni siquiera podía salir de casa. Allí recluida e su cuarto y en la cocina, pasó sus últimos años aquejada de diversos males, atendida por sus abnegadas hijas e hijo. Ellas y él, la mimaron y cuidaron con cariño y esmero. Además las frecuentes visitas y acompañamientos de los vecinos y vecinas del pueblo, hicieron más leve y llevadera su larga enfermedad.

quién será el próximo. El silencio del cementerio, el frío intenso que se metía hasta lo más íntimo de nuestros

corpos, la soledad de las calles y plazas, la muerte y de tristeza. Qué contraste con las calles y plazas,

atravesadas horas antes en la gran ciudad. Con la tristeza que el campo va a poder subsistir. Será bueno para los turistas, veraneantes o amantes de la ecología y de los animales, pero no para los que tienen que vivir del trabajo. Ellos no quieren ser como sus padres, esclavos de la tierra, de la sociedad, de los que mandan y mangonean a su antojo.

ven en sus padres, es inútil que nos hagamos ilusiones de que el campo va a poder subsistir. Será bueno para los turistas, veraneantes o amantes de la ecología y de los animales, pero no para los que tienen que vivir del trabajo. Ellos no quieren ser como sus padres, esclavos de la tierra, de la sociedad, de los que mandan y mangonean a su antojo.

A la vez que sentimos pena y tristeza por nuestros seres queridos que nos van dejando sentimos más porque nos damos cuenta que con ellos van poco a poco desapareciendo nuestros pueblos con su historia y tradiciones. Ellos son los últimos vestigios del pasado, después de ellos, ruinas, silencio, muerte. Triste fin, para tantos que intentaron levantar sus pueblos, que intentaron dar vida y fertilidad a sus tierras.

¿Habrá soluciones para nuestros pueblos? Mientras la agricultura y sus problemas, sigan siendo los últimos problemas de la sociedad industrial no se ve horizonte de ningún tipo. Mientras a nuestros jóvenes, no se los dé alguna esperanza de que el vivir y estar en el campo es algo distinto a lo que ellos

van quedando. Es necesario cambiar la faz de nuestros campos, de la agricultura, si queremos que nuestros campos vuelvan a tener juventud, ilusión, vida, de lo contrario seguiremos en un continuo funeral, en que día a día iremos enterrando los últimos vestigios de vida que

Despertemos nuestra imaginación y busquemos el modo de buscar remedio a estos males. Tal vez esté en nuestras manos salvar de la ruina y de la muerte, algunos de estos pueblos de nuestra Bureba.

JOSE A. LARREATEGUI

**CAMPAÑA BLANCA**  
**Simeón**  
**ULTIMOS DIAS**  
**BENEFICIESE**  
**Todavía es momento**  
**ABIERTO TODA LA SEMANA**

Hoy ya nos ha dejado, para ella nuestro recuerdo y nuestra oración; para sus hijos y familiares, nuestro pésame y nuestro cariño humano y cristiano.

No hace muchas semanas, el Sr. Isidro Barrio, también nos dejó no hace mucho, otros y otros... Nuestros pueblos están envejecidos y poco a poco, pero en un constante fluir, van desapareciendo hombres y mujeres, dejando más vacíos y tristes a nuestros pueblos.

Al funeral, llegaron de varios pueblos. Navas, La Parte, Rojas, Lences, Las Vegas... Todos eran mayores, personas curtidas por los años y por los duros trabajos del campo. Su piedad y fe era palpable, sencilla, pero arraigada en lo profundo de su ser, recia como la tierra que año tras año labran con fe en su fecundidad. Pero faltaba la juventud, los nuevos retoños, que podían d un poco de esperanza e ilusión a aquellos campos, que seguirían cultivando al ir desapareciendo sus mayores. Pero es inútil, tal ilusión. Nuestros pueblos están poblados de ancianos, de hombres y mujeres maduros en el límite del más allá. Mi pena, no era tanto por la persona querida fallecida, como el ver y contemplar, cómo aquellas personas que estaban allí, irían en corto plazo rindiendo sus vidas ante la marcha implacable de la muerte y que al acabar ellos esa muerte, llegará también a nuestros pueblos, a sus casas, a sus calles, a sus tierras.

Cuando en la Homilía, oíamos aquellas palabras de que la «Muerte es resurrección y vida», comprendíamos que cristianamente eso es verdad, pero que humanamente, en nuestros pueblos no se realizaría esa realidad. Pueblos que cada vez que unos nos deja, se van acercando a su muerte definitiva. A su desaparición. Pueblos en que los que mueren, no son substituídos por nuevos retoños. Pueblos en que se vive con el miedo, de que

## OPEL CORSA '84

Ingeniería alemana a su alcance.

# NO SE PIERDA NI UN SOLO DETALLE.

Conozca de cerca un Opel Corsa y descubra todo su valor.

Disfrute su economía de mantenimiento y consumo. Sólo 4,7 litros a 90 kms. hora.



Su gran autonomía. Hasta 893 kms. sin repostar.

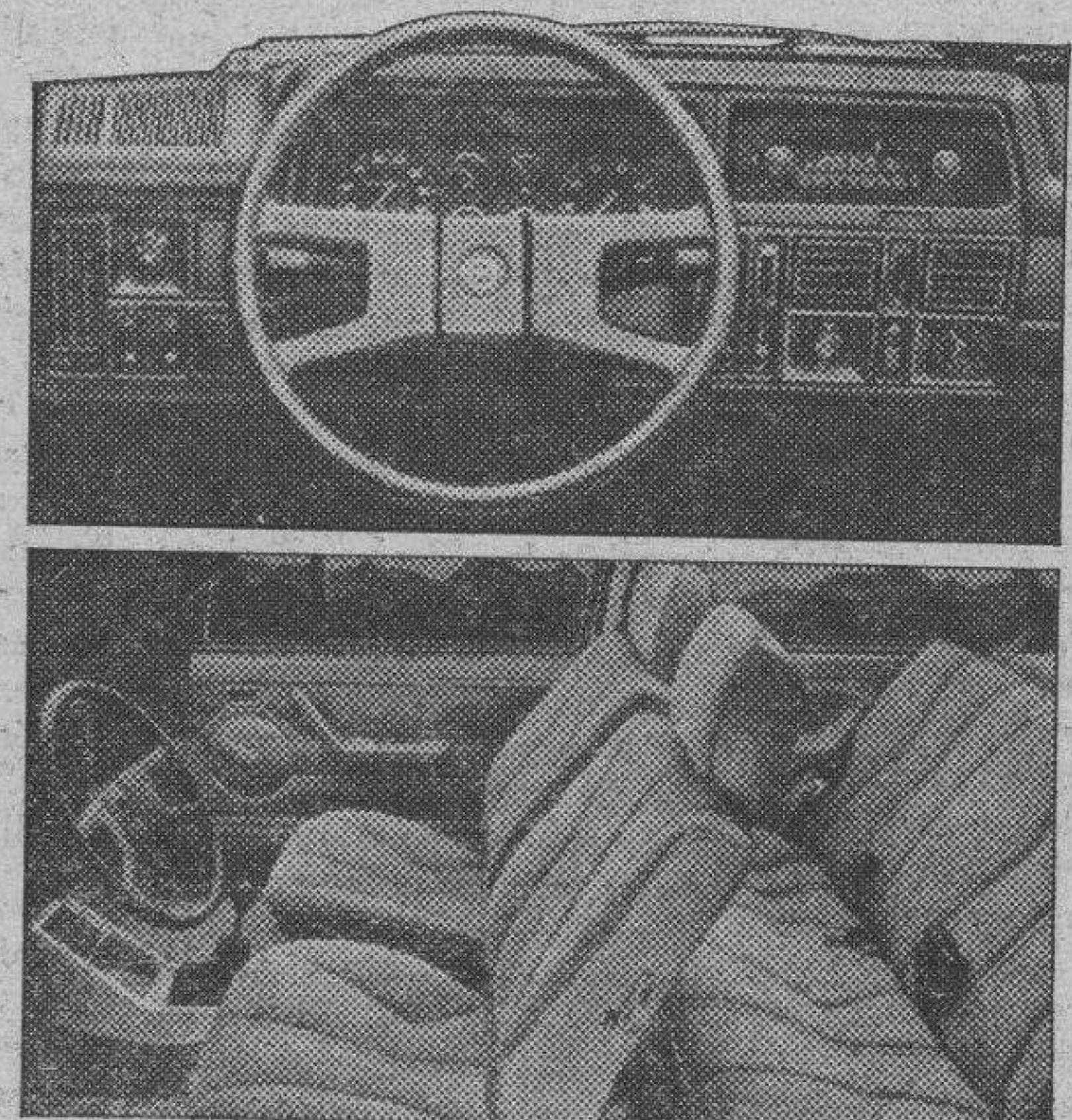
Su seguridad a toda prueba. Y, por supuesto, su más completo equipamiento.

Los Opel Corsa le ofrecen todo un mundo de detalles. ¡No se los pierda!

Le esperamos en nuestra amplia red de Concesionarios Oficiales. Tenemos para Vd. condiciones especiales de financiación.



Innovaciones en marcha.



DESDE 511.488 PTAS. FF.

**Lea siempre**  
**Diario de Burgos**  
**BURGOS**  
**es**  
**cosa**  
**nuestra**

McNARY

## ARANDA DE DUERO

EL MONTE DE «LA CALABAZA»,  
UNA NOVELA POR ENTREGASExito del festival gastronómico  
del mar, en el «Mesón de la Villa»

Aranda de Duero (De nuestra corresponsal, MERY VARRONA).

Cuando en el Pleno ordinario celebrado e la noche de ayer se sacó a debate el tema del Monte de «La Calabaza», se estaba escribiendo otro de los ya numerosos capítulos de una larga historia que tiene como protagonista a este monte de propios uno de los que ya en el siglo XV figuran como bienes concejiles, y que son, además del ya mencionado, el de «Montehermoso», de encina, roble y enebro; de «Arandilla», lindando con el Puente Conchuea y a lo largo del río Duero; el de «Torremilanos», en los límites con la tierra de Haza y comprendiendo lo que ahora se conoce como el castillo, próximo al término de Castrillo de la Vega; el «Carrascal» o «Cañal», de encina y enebro, entre el camino real de Valladolid y el cauce del Duero; de «Costaján» en las proximidades de la ermita de la Virgen de las Viñas de encina, roble y enebro; el «Pinar» de pino y enebro, lindando con los términos de Gumiel de Hizán, Hontoria y Baños de Valdearados, el de «Villalba», entre ésta y el Duero

De aquellos montes, como se ve, Aranda ha perdido algunos en su totalidad y otros en buena parte de su antigua extensión. Entre éstos últimos, el de «La Calabaza» que nos ocupa y que lo era de encinas, pinos y enebros. Aranda perdió la propiedad del monte de «La Calabaza», a beneficio de la entonces pujante villa de Quemada, en el año de 1640 debido a las dificultades económicas que la villa arandina hubo de soportar como consecuencia de los privilegios de fielazgo, el peso de comunes y la corredería del vino, comprados a Felipe III. Aranda consideró injusta no sólo la pérdida del monte sino la de los privilegios de villa realenga no enajenable sino por el Rey, de manera que este sentimiento de agravio y enemistad hacia Quemada perduraba un siglo después, en 1756, a la llegada del Corregidor don Alfonso Isidro Narváez. Así pues, el nuevo Corregidor se aprestó a crear una comisión que solucionara de una vez por todas los problemas de lindes, mediante nuevo amojonamiento. Como recuerda en sus memorias el Obispo Velasco «como viese que Quemada en ello iba dando largas se presentó él mismo en el pueblo y no salió de él hasta que no tuvo nombrada dicha comisión». Y así los comisionados «se personaron en el pago de Valdecobo a la ribera del Arandilla y subiendo por el camino de San Esteban y de Aldéa del Monte, entrando en la Calabaza por junto al charco de la cuesta de la Suelta pasando junto a las peñas de Valdecobo y por una majada hasta el alto de la Casa, y desde

allí bajando y volviendo a subir casi siempre hacia el Oriente y pasando la senda que va desde Quemada al Chorriño y la maja de la Rafz, y desde allí revolviendo un poco al Norte y otra vez al Oriente alrededor de los Becerriles y orientándose por Cabañabarda hasta el camino de Quemada a Vadocondes, y finalmente llegado por la ladera de las Peñuelas hasta el mojón de Zazuar, pusieron cuarenta y siete mojones, que fue buena tarea para un día». Afirmación de la que puede dar fe cualquiera que intente seguir el recorrido.

El amojonamiento de entonces es el que sigue estando en vigor actualmente en cuando a los límites con Quemada. Y también como entonces no son pocos entre los conocedores del monte de «La Calabaza», que afirman a media voz que los de Quemada en cuanto pueden cargan con la leña que corresponde al término de Aranda. Argumento que, empleado por las gentes de Quemada, vienen aplicando a los de Aranda. En cualquier caso, no parece que ese sea el mayor de los problemas que afronta actualmente «La Calabaza», cuya superficie se encuentra consorciada desde el año 1958 —renovado en 1963— con ICONA en 900, de las escasas 1.200 Has. que abarca su extensión completa.

Precisamente el consorcio suscrito tras un estudio que, según parece, analizaba la calidad del suelo y el tipo de plantaciones que habían de realizarse, pero de cuya existencia actualmente nadie parece tener conocimiento, el consorcio, decía, está siendo cuestionado desde distintos frentes, a la vista del escaso provecho que, según esta visión, estaría produciendo, tanto al monte como al municipio. Se fundamentan estas objeciones, de una parte, en la escasa vigilancia de que goza «La Calabaza», lo que permite acciones incontroladas de cualquier desaprensivo, y de otra la dudosa eficacia desde el punto de vista ecológico y económico de las siembras de piñón efectuadas, en tanto se están levantando grandes extensiones de enebros, con el riesgo de su desaparición total. Los cazadores, por su parte, añaden como agravante el repelente utilizado para proteger los pequeños plantones y que ahuyenta a los animales del monte, singularmente a los conejos.

Por si todo ello fuera poco, sería preciso añadir el abandono casi total que este monte ha sufrido en los últimos años, con la ignorancia, el olvido o el consentimiento de quien estaba obligado a velar por una propiedad que ha sido de los arandinos, como se ha indicado, desde el siglo XV. En cualquier caso, y a lo que se ve, se trata de un capítulo más de una larga his-

toria que parece escrita por entregas.

## FESTIVAL GASTRONOMICO DE LA MAR

Un extraordinario festival gastronómico está, efectivamente, teniendo lugar en nuestra villa desde ayer hasta el domingo y cuyo protagonista es, además del propio director Jesús Santovenia, la mar. Porque Jesús, uno de los más famosos restauradores cántabros a quien recientemente le ha sido concedido el IX Trofeo Internacional de Turismo y Hostelería, se ha traído con él una variada y a veces insospechada muestra de la riqueza de la mar. De la mar cántabra, a cuya orilla se encuentra el restaurante «Boga-Boga», de San Vicente la Barquera, desde donde Jesús Santovenia imparte doctrina, saber y amor a un trabajo, que él convierte en una mezcla de arte e investigación, con resultados sorprendentes.

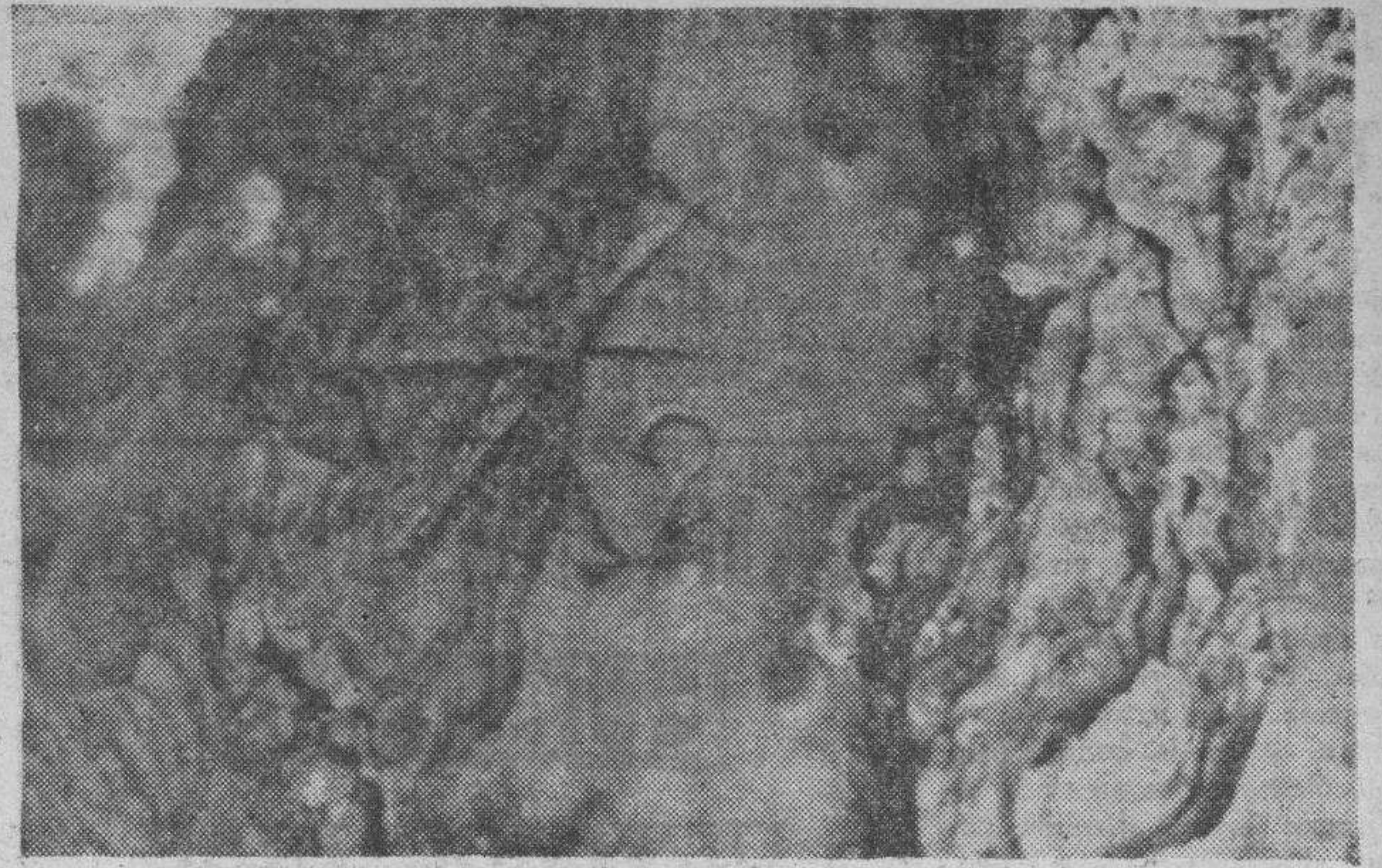
Defensor a ultranza de la cocina sencilla, que busca su riqueza más en la imaginación que en los componentes exóticos, Jesús Santovenia ha traído al Mesón de la Villa, escenario de este festival, el resultado de algunas de sus investigaciones. Y ahí está, por ejemplo, las alubias a la marinera, las albóndigas de pescado, las anchoas barquereñas, una sorpresa por su misma sencillez, el pastel de bonito, o el paté de anchoas. Todos ellos y algunos más, los ofrece Jesús a manera de aperitivos, para ir abriendo boca. Los platos fuertes serán el besugo barquereño, protagonista ayer, el rape a la marinera, plato de hoy, el lenguado al horno, que ofrecerá mañana, y la caldereta barquereña, a modo de fin de fiesta. Para aliviar la digestión, el té del puerto, con orujo de Liébana, que es, sencillamente, un hallazgo.

La presentación de estas jornadas gastronómicas tuvo lugar el pasado miércoles en el Mesón de la Villa, acto al que asistieron, además de los medios de comunicación, el alcalde y los concejales señores Santibáñez y Camarero. Don Rafael de las Heras hizo entrega al señor Santovenia de una placa que recordaba este festival gastronómico, que se proponía «fomentar lo que nos une, ya que de lo que nos separa se encargan otros». Jesús, visiblemente emocionado, agradeció el recuerdo mencionando la historia común de cántabros y castellanos, afirmando «he nacido castellano, aún naciendo en San Vicente de la Barquera».

El festival gastronómico de la mar, se presenta como una buena oportunidad para los amantes de la buena cocina.

## INCENDIO EN SAN MARTIN DE RUBIALES

En la madrugada de ayer fue requerido el servicio de los bomberos arandinos desde el pueblo ribereño de San Martín de Rubiales donde por causas que se desconocen, se había declarado un incendio en dos casas propiedad de don Fermín Domínguez, que re-



Arboles señalados para su tala. Otra precaución que tampoco se ha seguido en la Calabaza, en todos los árboles talados. — (Foto Florentino Lara)

sultaron totalmente destruidas.

El servicio se prolongó por espacio de más de tres horas. Las pérdidas se consideran elevadas.

## CAMPEONATO DE FUTBOL «LA RIBERA»

## Grupo A. Resultados:

Trebol Toisi, 1; Charlot, 3. Cervera, 1; Neptuno, 5. Aygon, 0; Discoteca Troial, 0. Mesón La Perla, 1; Autojesa Renault, 0.

## Clasificación:

Charlot, 10 puntos. Aygon, 9. La Perla, 8. Neptuno, Discoteca Troial, Trebol Toisi, 6. Cervera, 0. Autojesa Renault, 1 punto (-2).

## Grupo B. Resultados:

Peloduro, 2; Milagros, 2. Asarra Canari, 2; Baños de Valdearados, 1. Vadocondes, 0; Boutique Coco-Coco, 5. At. Nevada, -2; Peluquería Gayubo, 5.

## Clasificación:

Boutique Coco-Coco, 11 puntos. Asarra Canari, 9. Peluquería Gayubo y Peloduro, 7 puntos. Milagros, 4. Baños de Valdearados y Vadocondes, 3. Atlético Nevada, 0.

## MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

## Nacimientos:

Alberto Abajo González,

Pedro Vicente Martín Baños, María Angeles Guijarro Barbadillo, Cristina Izquierdo Crespo, Alvaro de Blas Serrano, Laura Serrano Muñoz y Natum de la Cal García.

## Matrimonios:

Teógenes Alcalde Rampérez, con María Milagros Martínez Hermán y Agustán Esteban Martín, con María Amparo Córnejo Sanz.

## Defunciones:

Juana Merino Buisson, 72 años.

## FARMACIA DE GUARDIA

Don Antonio Prada, Parcela, 24 del Polígono Residencial.

## TRESPADERNE, EN OBRAS

¡Albricias!, por lo que supone el título. Obras significa trabajo y si el comentario que sigue hace una década sería una vulgaridad, hoy es un deseo, una esperanza. El tiempo todo lo cambia. El anatema del Paraíso a nuestro padre Adán, «ganarás el pan con el sudor de tu rostro», hoy es una bendición. Trabajar es el mayor deseo de 2.000.000 españoles. Por su puesto de trabajo o por no perderlo son frecuentes manifestaciones impresionantes. El Gobierno cabalea con empresarios, con la Banca, con el capital extranjero en busca de soluciones. El «pegale un tiro al trabajo del cantar», quedó muy atrás. El que se sienta con fuerza para crear 1.000 puestos de trabajo será un héroe nacional. Hasta los niños van tomando conciencia del significado del trabajo. Acaso esto sea bueno para valoraciones futuras.

Trespaderne por circunstancias que no son del caso, también sufrió el trallazo del paro de forma brutal. Por eso es más sensible al anuncio de obras. Existen algunas ya comenzadas y otras que speran su iniciación inmediata. Para efectos de este comentario vamos a clasificar en tres grupos: de carácter estatal, de carácter municipal y de iniciativa privada.

## OBRAS DEL ESTADO

Dependen de dos Ministerios: Ministerio de Obras Públicas y Ministerio de Educación y Ciencia. El primero tendrá a su cargo la reforma y consolidación del Puente de Hierro, o acaso también la construcción de uno nuevo. La opinión general vería muy complacida la segunda solución por dos razones muy poderosas; una que reduciría en un cincuenta por ciento la pronunciada curva existente a la salida del puente dirección Burgos - Trespaderne. La segunda además permite la conservación de un puente de

hierro que es toda una institución, porque los muchos puentes del entorno, son todos de piedra y en la comarca abunda la piedra y nadie conoce los motivos de que se admitió la curvatura de hierro. Además, a menos de 200 metros, se encuentra el puente de piedra, de estilo poco definido, con gran semejanza al puente romano, y que acaso por su gran longitud (tiene 7 u 8 ojos) no admitió la curvatura turística en un paraje maravilloso propiciado por el río Nela. Para la conservación del Puente de Hierro, no estaría demás un intento ante la Delegación Provincial de Bellas Artes, porque los puentes servirían también para marcar tres épocas y tres estilos.

## ESCUELAS NACIONALES

Suponemos que con las obras del Ministerio se trata de suprimir las aulas prefabricadas que hace años se colocaron provisionalmente, o para concentrar nuevos pueblos. En todo caso servirá para una mejor estética del conjunto escolar.

## OBRAS MUNICIPALES

En primer lugar se trata de

la segunda fase de las referidas al Ayuntamiento, edificio de cuatro plantas con capacidad suficiente para admitir todas las dependencias administrativas, judiciales y culturales y otras más secundarias de ocio y esparcimiento. Claro, supeditado todo a los proyectos de los municipios y a los imperativos económicos.

Otra importante obra municipal es la ampliación del Cementerio. Es una obra costosísima por causa del terreno accidentado. Acaso la ampliación suponga una inversión de 4 a 5 millones, pero el desenso eterno de quienes un día tengan por morada, tiene que ser un lugar digno por lo que significa: nos hace a todos iguales.

Las obras promovidas por iniciativa privada se reducen a un par de chalés y a un grupo de siete u ocho viviendas.

Verdaderamente, no es mucho lo proyectado, pero son obras de distinto matiz y servicios que merecen esta pequeña reseña, en todo caso pienso, que la proporción por obrar y habitantes puede estimarse de forma positiva.

Paulino LOPEZ GONZALEZ

Diario de Burgos

DELEGACION EN ARANDA DE DUERO

C/. Ronda, 8 - Teléfono 50 32 81

CAMPAÑA BLANCA

Simeón

ULTIMOS DIAS

BENEFICIESE

Todavía es momento

ABIERTO TODA LA SEMANA

MIRANDA DE EBRO

Los vecinos del casco viejo (Aquende) trataron con el alcalde sobre los difíciles problemas del barrio y posibles medidas urgentes

Unas setecientas representantes de catorce localidades de la provincia se reunieron en el I Encuentro de Asociaciones de Amas de Casa y Consumo

Premios a 32 trabajadores de ENCE, a sus 20 y 25 años de servicio

El pasado lunes, en salones del Club de Jubilados de la CAMB se celebró el I Encuentro Provincial de Asociaciones de Amas de Casa y Consumo Familiar. Junto a la presidenta de Amas de Casa, Mari Carmen Portillo, estuvieron presidentas y representantes de Burgos capital, Aranda de Duero, Briviesca, Lerma, Medina de Pomar, Villarcayo, Trespaderne, Busto de Bureba, Villadiego, Roa de Duero, Pancorbo, Belorado y Salas de los Infantes. Unas setecientas personas asistieron a los actos, de ellas, doscientas cincuenta interviniendo activamente en las sesiones que dieron comienzo por la mañana con una mesa redonda en que intervino principalmente el concejala de Miranda Luis de Río, presidente de la Comisión de Bienestar Social, Sanidad y Consumo. Muy interesante el debate y también la sesión de trabajo que se improvisó después en el Ayuntamiento con participación del Sr. Alcalde Simón Romanillos al que acompañaban el procurador de las Cortes de Castilla-León, Simón de la Torre diputada de zona, Iciar Sáenz de Buruaga; la abogada de Gabinete jurídico de la Asociación de Amas de Casa de Burgos, María Teresa Hernández y la presidenta de la de Miranda, Mar Carmen Portillo.

Como se sabe el Ayuntamiento tiene algunos pequeños solares de propiedad municipal en los que se pretende construir esas treinta viviendas pero hay otros varios de propiedad privada, en los que se quiere construir también y es evidente que el grave problema de conservación y recuperación del casco antiguo precisa de toda clase de ayudas y con carácter de urgencia, labor demasiado amplia y complicada para cargar solamente sobre la Corporación, por lo que los vecinos opinan que siempre con la colaboración total del Ayuntamiento es labor de todos la conservación y recuperación. Bien está la iniciativa municipal y las ayudas que el caso requiere, pero hay que ayudar a la iniciativa privada si se quiere conseguir el fin propuesto.

BOLOS MODALIDAD TRES TABLONES

Patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento y bajo la organización del Club de Bolos Aquende, del uno a cuatro de Marzo se celebrará este interesante Campeonato de Ferias del Ángel, que alcanza ya su décima edición. Está dotado de importantes premios en metálico y trofeos y los diez primeros clasificados recibirán asimismo obsequios de la Caja del Circulo.

Las tiradas clasificatorias se celebrarán del uno al cuatro, cerrándose la inscripción a las 17 horas. La tirada final se celebrará el día cuatro, tras finalizar la fase clasificatoria. La inscripción será de 250 pesetas por jugador, que recibirá como obsequio una participación de lotería de 50 pesetas.

EL ALCALDE SE REUNIO CON LA ASOCIACION DE VECINOS DEL CASCO VIEJO

El pasado lunes a las siete y media de la tarde, en los locales de la Asociación de Vecinos del Casco Viejo (Aquende) se celebró una reunión a la que asistió el alcalde de la ciudad, D. Julián Simón Romanillos y los concejales D. Luis Moro y D. Luis de Río.

Se trataba de que por parte municipal se informara a los vecinos del populoso barrio sobre las gestiones llevadas a cabo, situación de las mismas y soluciones sobre la problemática del barrio, así como de exponer al Sr. Alcalde y concejales, toda serie de problemas que aquejan al Casco Viejo.

Como se sabe el Casco Viejo está sujeto a un tratamiento especial en cuanto a urbanismo se refiere y de otra, sobre la conservación de algunos edificios, declarados histórico artísticos.

El alcalde escuchó y tomó nota de los problemas más urgentes, prometiendo total colaboración en su mejor solución, mientras que los señores Del Río y Moro —en particular éste— informaron de gestiones realizadas, de logros conseguidos y de otras posibles soluciones.

Entre lo expuesto por nuestros corporativos, destaca, de una parte la ayuda municipal en cuestión de recuperación de viviendas, que irá compaginada con la que va a recibir de parte gubernativa, para la construcción de cinco edificios —se habló de treinta viviendas— que se pretende sean ocupadas en régimen de arrendamiento. Se dijo también que se comenzaría por construir en la esquina de la plaza de Santa María. En cuanto a conservación y arreglo de viviendas, también prometieron ayuda municipal, aparte de la nueva Ley que ha salido, de la que prometerán información amplia y definitiva.

Como se sabe el Ayuntamiento tiene algunos pequeños solares de propiedad municipal en los que se pretende construir esas treinta viviendas pero hay otros varios de propiedad privada, en los que se quiere construir también y es evidente que el grave problema de conservación y recuperación del casco antiguo precisa de toda clase de ayudas y con carácter de urgencia, labor demasiado amplia y complicada para cargar solamente sobre la Corporación, por lo que los vecinos opinan que siempre con la colaboración total del Ayuntamiento es labor de todos la conservación y recuperación. Bien está la iniciativa municipal y las ayudas que el caso requiere, pero hay que ayudar a la iniciativa privada si se quiere conseguir el fin propuesto.

Sucede que las empresas constructoras importantes no están interesadas en esa labor de conservación y recuperación del Casco Viejo y los vecinos opinan que si efectivamente hay ayudas para emprender la tarea hay que recurrir a los pequeños contratistas muchos de ellos en desempleo, con los que se conseguirían dos finalidades: construir viviendas y crear puestos de trabajo.

La situación del Barrio de Aquende, en su parte antigua, es decir, la denominada Casco Viejo, es gravísima. Varias edificios han tenido que ser derribados, otros están en ruinas y la mayoría casi inhabitables. Sucede que las casas que están mejor conservadas, a estar «emparedadas» entre otras en ruinas o deshabitadas, reciben toda clase de humedades y acaban infectadas de ratas sobre todo las más próximas al río Ebro. Así el barrio además de hundirse, se va despoblando de forma alarmante. Baste el dato de que en poco más de diez años de unos ocho mil habitantes que tenía se ha quedado en menos de tres mil. Es evidente que si no se toman medidas urgentes el deterioro seguirá aumentando y el éxodo del vecindario también.

Como puede apreciarse el problema tiene varias vertientes. De una parte el valor histórico que tiene el Casco Viejo. De otra la escasez de viviendas en condiciones de habitabilidad. También los focos de infección que producen las casas abandonadas o en ruinas, lo que redundará a la vez en el languidecimiento del comercio de la zona, que poco a poco va cerrando sus puertas.

Naturalmente ésta es una situación casi desesperada que nuestra Corporación actual ha heredado de las anteriores, a causa del total abandono que ha habido por parte de todos. Pero todavía tiene solución si se adoptan medidas rápidas y convenientes que permitan la conservación y recuperación. Es fácil comprender que las treinta viviendas nuevas de que se habla, son simplemente una pequeña parte de lo que se precisa hacer. Buenas son, claro.

Y por algo se empieza, mas si se quiere solucionar el problema en mayor escala, hay que atender prioritariamente a las casas habitadas que precisan de reparación a las no habitadas que hay que reparar, para que volver a ser ocupadas y a la construcción de viviendas en los solares disponibles. El problema es que hay unas normas a seguir —y que por el bien del barrio hay que respetar a rajataba— que a la hora de edificar constriñen la construcción en forma que la inversión no es lo rentable —o no lo es en absoluto— que puede serlo en otras zonas en las que se permiten mayores alturas. Entonces está claro que el Ayuntamiento tiene que aportar ayuda en todo aquello que esté de su parte.

Al margen de este gran problema que exponemos sucintamente, se le presentaron otros al Sr. Alcalde, como el de la limpieza viaria, zonas verdes, recuperación del antiguo templo de San Juan, grupos de drogadictos y de prostitución infantil —ya denunciados— que suelen aprovechar para sus actividades las casas deshabitadas.

Finalmente se consideró por unos y otros, la posibilidad de formar una cooperativa de vecinos para comenzar la recuperación del Casco Viejo. La verdad es que nuestra primera autoridad municipal y los dos concejales citados comprenden perfectamente el problema —o los problemas— y desde luego están en la mejor disposición para colaborar activamente y con eficacia, en la difícil empresa que tiene que abordar cuanto antes el Casco Viejo. En esa esperanza quedamos, pues de lo contrario dentro de muy poco tiempo, sólo quedarán fotografías de esta zona, la más mirandesa de todas.

DONACION DE SANGRE

La Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social de Burgos, en colaboración con la Cruz Roja Mirandesa realizará una nueva extracción de sangre, el domingo día 26 de Febrero de 1984 desplazando a Miranda de Ebro, un equipo completo de Hematología, que atenderá amablemente a cuantos generosos donantes se seen entrega su sangre (desde los 18 hasta los 60 años).

Se necesitan muchos donantes de sangre anímata. La extracción de sangre, se efectuará a partir de las diez y media de la mañana en la sede de Cruz Roja, instalado en prolongación de Anduva. «Ofrece tu brazo a esta llamada».

La Hermandad de Donantes de Sangre, agradece, la magnífica ayuda prestada por la Cruz Roja mirandesa, y la colaboración de la Prensa y Radio local.

AJEDREZ

Una mirandesa en la selección nacional. — Con motivo de celebrarse el encuentro internacional de ajedrez, la jugadora mirandesa, Srta. María del Carmen González Soto perteneciente a la Peña Mirandesa de Ajedrez campeona provincial de Alava, ha sido seleccionada para formar parte del equipo nacional femenino. El encuentro se celebrará durante los días 27 de Febrero al 1 de Marzo en la ciudad de Alicante. En esta ocasión el equipo contrario será la selección nacional de Portugal.

Viaje a Portugal. — La Peña Mirandesa de Ajedrez ha recibido de la Federación Nacional Portuguesa de Ajedrez, invitación para participar en el Gran Premio Internacional de ajedrez «Club Tap air Portugal». Este torneo se celebrará durante los días 17 al 24 de Marzo próximo, en la ciudad de Lisboa. Queda por dilucidar quién será el jugador que represente a la Peña Mirandesa en esta competición aunque podemos adelantar que la elección será entre el campeón local (versión Federación Alavesa) D. Francisco José González Barcina y D. José Alfredo García Moreno.

este Campeonato, la clasificación es la siguiente: J.A. García Moreno (Peña Mirandesa de Ajedrez), 5 puntos; Apellániz, 4 puntos y medio; Roldán, 4; Ramos y medio; Landa y Marquínez, 3; Cuesta, 2; Cerve (P.M.A.) y Blanco, 1 punto y medio.

Teniendo en cuenta que en la próxima ronda, se celebrará mañana, sábado, el jugador de la P.M.A. Sr. García Moreno se enfrentará al Sr. Roldán, podemos adelantar que en caso de lograr tablas, el jugador mirandés se puede proclamar campeón absoluto de Alava-84.

CAMPEONATO LIBRE «OPEN 84»

En el domicilio social de la Peña Mirandesa de Ajedrez los sábados las cuatro de la tarde se viene celebrando este Campeonato, siendo el siguiente el cuadro correspondiente a la primera ronda:

Pozo gana a Cordero; A. Lopez gana a Vallejo; Cascales pierde con G. González; J. C. González gana a Yarritu; A. Campo pierde ante A. Cervel. En esta jornada descansó J.M. Domínguez. Este campeonato se rige por el sistema «suizo».

LONJA AGROPECUARIA DE LERMA

22 DE FEBRERO DE 1984 COMISION DELEGADA DE LAS JUNTAS DE PRECIOS

COTIZACIONES AL CIERRE

Table with 2 columns: CEREALES and prices. Cebada 2 carreras ... 23,- Ptas./Kg. Cebada 6 carreras ... 23,- Id.

Table with 2 columns: PORCINO CEBADO and prices. Selecto ... 144,- Ptas./Kg. vivo Normal ... 140,- Id. Graso ... 136,- Id. Cerdas desvieje ... 100-107 Id.

Table with 2 columns: LECHONES and prices. 20 Kgs. selecto ... 235,- Ptas./Kg. vivo 20 Kgs. corriente ... 225,- Id. Diferencia sobre 20 Kgs. 100,- Id. Lechón comercial (zona de Lerma) ... 3.750,- Ptas./unidad

Table with 2 columns: GANADO VACUNO and prices. Añejos extra ... 465,- Ptas.\*Kg. canal Añejos primera ... 450,- Id. Añejos corriente ... 425,- Id. Vacas extra ... 305,- Id. Vacas primera ... 275,- Id. Vacas segunda ... 210,- Id. Vacas industria ... 150,- Id. Terneras carne blanca ... 600,- Id.

COMENTARIO

- Mercado poco activo a los precios fijados en cereales. - En porcino cebado, mejoría en los precios con un mercado más animado que en semanas precedentes. - En lechones, también se acusa una mejoría en las cotizaciones, apreciándose buenas perspectivas en el mercado. - En vacuno, mercado firme. - Habrá sesión de Lonja, el día 7 de Marzo.

MEDALLAS A 32 PRODUCTORES DE ENCE

Como viene sucediendo desde hace bastantes años, días pasados se celebró el acto de entrega de medallas del INI a los productores que han cumplido ya 20 ó 25 años de servicios en ENCE. Medallas que van acompañadas de un premio en metálico. En concreto en esta ocasión han sido treinta y dos los productores distinguidos, en

En doce partidos disputados

# EL GUARDO SOLO GANO TRES ENCUENTROS EN SU FEUDO

¿Se modificará la indumentaria del Burgos?

La nieve se dejó ver en la jornada de ayer y también en Guardo. Circunstancia que abre la incógnita de cómo estará por aquellos pagos mineros la condición meteorológica, de forma especial, en el terreno de juego donde actúa el once guardo. Restan varias horas para el partido Guardo-Real Burgos y, por lo tanto, habrá que esperar a la evolución de las condiciones climatológicas. Mientras tanto, a título de recordatorio dejar apuntado para el lector la trayectoria de este adversario en ambiente propio. En doce partidos disputados tan sólo ganó en tres ocasiones. Dos de ellas a equipos burgaleses, Arandina (1-0) y Salas (5-1); ha sumado tres empates y sufrido seis derrotas.

Por aquellos lares ya pasaron «gallitos» del grupo. A saber, el Astorga se adjudicó los dos puntos, al vencer por la mínima; el Bemibire (1-2) mientras que La Leonesa goleó a domicilio (1-4). Tres directos rivales del Burgos Ahora, dentro de unos días, corresponden al líder llenar sus alforjas. No es nada cómodo porque cuando el cuadro burgalés sale de «El Plantío», todos quieren ganarlo. Además las «primas» se multiplican y el arte de «jornada económica» en el orden del día. Tiene gancho este Real Burgos.

Por ejemplo, desde Aguilard de Campoo se anuncian la salida de dos autocares. Se quiere ver en acción al

once «carmesí» que tantos recuerdos dejó su antecesor en el Torneo de «La Galleta». Como ya apuntamos, cada aficionado en el acceso a «La Camareta» podrá degustar las galletas «Gullón». Y es que, el líder y máximo goleador del fútbol en categoría nacional, posee atractivo no sólo para el aficionado también para las directivas del grupo.

## ¿SE MODIFICARA LA INDUMENTARIA DEL REAL BURGOS?

Ha entrado en estudio la probable modificación en la indumentaria del Real Burgos, concretamente en la camiseta. En la actualidad, esa franja, trae a mal traer a más de un fabricante. Es tan especial y contiene un color tan «difícil de sacar» que el interrogante quedó servido. Nos constan las negociaciones sobre este tema y, a lo mejor, cuando venga el buen tiempo tenemos nuevos equipajes. Sobre este asunto, un asiduo lector (prefiere silenciar su nombre) abordó el asunto como especialista en la materia.

Ahora, su razón ha llegado hasta las más altas esferas de la directiva. Una directiva integrada por once miembros. Uno de ellos, Fernando Martín acudirá a Guardo en calidad de delegado con la expedición burgalesa. Habrá nuevo autocar y hasta video para hacer más agradable la salida.

No quisiéramos concluir el comentario sin enviar ánimos al jugador Goyo, después de haber pasado por segunda vez consecutiva, en la presente campaña, por la sala de operaciones. Ha dicho adiós a la temporada. Una temporada donde sus compañeros siguen luchando con humildad para esa meta: estar en la fase de ascenso, jugar la liguilla y... Seguro que acertó. Ascender a Segunda «B».

LOPEZ OCHOA

## ESGRIMA

### Exhibición de sable y florete

El domingo, a las 12 del mediodía, en el Club Esgrima, ubicado en la calle San Gil, 4; se llevará a cabo una exhibición de sable y florete a cargo del maestro internacional Rafael Manrique García.

En esta exhibición colaborarán sus mejores alumnos con entrada gratuita. Este acto coincide con la reapertura de la sala de armas del «Club Esgrima», donde se destaca la colaboración y patrocinio de la Caja de Ahorros del Círculo Católico. La entrada para esta competición tendrá el cartel de gratuita.

## TENIS DE MESA

### SEGURIDAD SOCIAL, CAMPEON DE EMPRESAS

Se ha jugado la última jornada del II Campeonato de Empresas de tenis de mesa, con los siguientes resultados:

Telefónica, 9 - Cerámicas Gala, 1; CAM, 3 - Banco de España, 7; Parque de Bomberos, 6 - Ubisa, 4; Cirtubo, 2 - Seguridad Social, 8.

#### CLASIFICACION FINAL

Seguridad Social, 26 puntos; Telefónica, 25; CAM, 15; Banco de España, 13; Cirtubo, 13; Parque de Bomberos, 10; Ubisa, 8; Cerámicas Gala, 2.

Destacada de este Campeonato, la gran deportividad demostrada por parte de todos los equipos participantes, lo que ha contribuido al mejor desarrollo del mismo y con ello afianzando la base para el próximo año.

## Federación Burgalesa de Baloncesto

### Partidos de la jornada correspondientes al I Trofeo Diputación Provincial

Partidos de baloncesto correspondientes al I Trofeo Diputación Provincial que se disputarán mañana y el domingo:

#### Categoría senior masculino:

Podium - Gromber, el día 25, a las 17,30, en Pistas de «El Plantío».

Firestone-Briviesca, el día 26, a las 10, en Pistas de «El Plantío».

Discóbolo-Velomoto, el día 25, a las 18,30, en Gimnasio C. A. M.

RENFE-Deportiva, el día 26, a las 10,30, en Gimnasio Ciudad Deportiva Militar.

Medinés-Velomoto, el día 26, a las 11,30, en Medina de Pomar.

#### Categoría junior masculino:

Tizona-Discóbolo, el día 25, a las 19, en Pistas de «El Plantío».

Tizona-Aranda, el día 26, a las 11,30 en Gimnasio CAM.

#### Categoría juvenil masculina:

La Merced-Diego Porcelos, el día 26, a las 11, en La Merced.

Gromber-Aranda, el día 25, a las 16,30, en Instituto Femenino.

Tizona-Cronos, el día 25, a las 16, en Pistas de «El Plantío».

Tempus-Cronos, el día 25, a las 16,30, en Polideportivo Briviesca.

Dealco-Visitación, el día 26, a las 10, en Gimnasio CAM.

Gromber-Cosmos, el día 26, a las 11, en Colegio Esclavas Juventud-Sar Julián, el día 26, a las 11, en Polideportivo de Aranda.

Burgos-Aranda, el día 25, a las 17, en Gimnasio CAM.

## PELOTA

### Piden la dimisión del presidente de la Federación Burgalesa

En reunión celebrada ayer por la Directiva de la Federación Burgalesa de Pelota, los asistentes invitaron al presidente de la misma a presentar su dimisión. Los propios directivos alegaron, según noticias llegadas a nuestra redacción, que tanto los pelotaris como los clubs disienten de su gestión.

El señor Camarero declinó la invitación, recordando a sus directivos que él es el presidente. Ante esta respuesta, los directivos acordaron que en la próxima asamblea general se ponga en marcha el mecanismo del voto de censura.

# COSECHADORAS JOHN DEERE: ALTO NIVEL DE EXPERIENCIA



### Una línea con probados records mundiales de venta

Desde 1935, John Deere ha vendido en todo el mundo más de 700.000 cosechadoras; una cantidad que supera con ventaja a cualquier otra marca del mercado. Todos nuestros modelos rentabilizan cualquier cosecha cualesquiera que sean las condiciones atmosféricas. Es más, el concepto de diseño de John Deere asegura un trabajo sencillo, una facilidad de acceso a todos los puntos y un mantenimiento rápido. Nuestras cosechadoras son sinónimo de fiabilidad por lo que alcanzan excelentes precios de reventa.

Esta es nuestra línea: Para recolecciones a gran escala, las John Deere 1065, 1075 y 1085. Todas ellas disponen de la cabina exclusiva SG2, la más silenciosa y cómoda de todas las existentes

(80 db (A)). Las 1075 y 1085 pueden disponer opcionalmente de la transmisión Hydro-4 para una marcha más suave. Las tres máquinas (más la 955, de capacidad media) tienen sacapajas de alto lanzamiento y agitador transversal "Cross-Shaker", que evitan los apelmazamientos y someten los materiales a un continuo movimiento tridimensional.

Y para trabajar en laderas cuenta con la 1068 H. Su nivelación lateral automática mantiene la eficacia de la cosechadora en laderas con una inclinación de 20% ó 12°.

La nueva 1072 con 5 sacapajas se ofrece como una máquina económica y de alta producción, ideal para explotaciones de medio a gran tamaño.

Todas las cosechadoras John Deere, disponen de una unidad de trilla con un sólido cilindro de 610 mm. de diámetro y un cóncavo envolvente

de gran cobertura; una gran capacidad de limpieza de grano; una amplia disponibilidad de plataformas de corte y cabezales para maíz que pueden incluso trabajar con mieses caídas y enmarañadas; y unas mínimas necesidades de mantenimiento diario.

Con John Deere siempre dispondrá de un rápido suministro de repuestos, reforzado en plena campaña de recolección. Visite cuanto antes a su Concesionario John Deere más próximo y conozca nuestra línea de experiencia.



**AGRICOLA DEL DUERO, S. A.**  
Polígono Ind. p. 51. Tel. 50 33 54  
ARANDA DE DUERO  
(Burgos)

**AGROTECA, S. A.**  
Avda. Castilla la Vieja, s/n. Tel. 11 08 66  
MEDINA DE POMAR  
(Burgos)

**EMILIO GIL PERALTA Y CIA., S.R.C.**  
Dr. Albiñana, 1. Talleres: Calle 8  
Polígono Ind. Gamonal-Villimar  
Tels. 22 49 72 - 20 89 41 BURGOS

**BRAULIO GARCIA E HIJOS**  
Barrio Estación. Tel. 16 10 69  
VILLAQUIRAN DE LOS INFANTES (Burgos)



## DEPORTE ESCOLAR

## Se estudian innovaciones para el próximo curso

Continúan las reuniones de la Comisión para el estudio del deporte bajo la organización de José Luis Ollero, delegado Territorial de Educación y Cultura. En uno de los trabajos destaca, según fuentes competentes, las innovaciones que se proyectan para el próximo curso dentro del deporte escolar burgalés. Al parecer, se estudian tres ciclos con tres meses para la preparación de los niños, otros tres para juegos y un tercer ciclo con una duración de también tres meses destinado a Campeonatos. La filosofía, dentro de esa innovación anunciada, se basa en intundir el aprendizaje educativo antes que el competitivo. En estos trabajos se encuentran amplias representaciones de la Junta. Educación Diputación Ayuntamiento, Colegios Públicos, representante de Federación y Colegio de Profesores de Educación Física.

## OPTICA UNSAIN

JOYERIA - REGALOS

\*\*\*

GRADUACION GAFAS - ADAPTACION DE LENTILLAS BLANDAS Y RIGIDAS Y AHORA TAMBIEN DE USO PROLONGADO

-OPTICO OPTOMETRISTA-

ADAPTACION DE AUDIFONOS PARA SORDOS

## EDICTO

DON FRANCISCO JAVIER CAMBON GARCIA, MAGISTRADO-JUEZ DE PRIMERA INSTANCIA NUMERO TRES DE LA CIUDAD DE BURGOS Y SU PARTIDO

HAGO SABER: Que en providencia dictada con esta fecha en autos del artículo 131 de la Ley Hipotecaria número 670 de 1983 seguidos a instancia de la Caja de Ahorros Municipal de Burgos, contra don Luis Haro de Pablo y doña Juliana Alvarez Sanza, de Aranda de Duero, para efectividad de un crédito hipotecario, he acordado anunciar a venta en pública subasta, por primera vez, plazo de veinte días, de los bienes objeto de hipoteca que al final se describirán, de acuerdo con las siguientes condiciones:

Para el acto del remate se han señalado las doce horas del día VEINTICUATRO DE ABRIL PROXIMO, en la Sala Audiencia de este Juzgado, previniendo a los licitadores:

1.º Que para tomar parte en la subasta deberán consignar previamente en el Juzgado el diez por ciento del tipo que sirve de base para la subasta, sin cuyo requisito no serán admitidos.

2.º Que servirá de tipo para la subasta el pacto en la escritura de constitución de hipoteca que fue el de CUATRO MILLONES CIENTO SESENTA Y CINCO MIL PESETAS, y no se admitirán posturas inferiores a dicho tipo, pudiéndose hacer a calidad de ceder a tercero, siempre que se indique en el mismo acto.

3.º Que los autos y certificación del Registro a que se refiere la regla 4.ª del artículo 131 de la Ley Hipotecaria, están de manifiesto en la Secretaría del Juzgado, que se entenderá que todo licitador acepta como bastante la titulación y que las cargas y gravámenes anteriores y los preferentes, si las hubiere, al crédito del actor quedarán subsistentes, entendiéndose que el rematante los acepta y queda subrogado en la responsabilidad de los mismos, sin destinarse a su extinción el precio del remate.

## BIENES QUE SE SUBASTAN

Piso 1.º tipo B, ubicado en la primera planta alta del edificio situado en la calle de Pizarro, señalado con los números 1 y 2 bis, en Aranda de Duero, con entrada por el portal número 2 bis. Ocupa una superficie construida de 107,50 metros cuadrados. Se compone de recibidor, pasillo, comedor-estar, cuatro dormitorios, cocina, dos baños y tendedero. Linda: derecha entrando, con patio de luces y en parte con el piso tipo B de esta planta del portal número dos; izquierda, con el piso tipo A de esta misma planta y portal; fondo con patio de luces posterior y frente, meseta de escalera y con la calle de Pizarro o de su situación. Lleva como anejo el apartamento número 4 de esta vertical que ocupa una superficie de 13,1 metros cuadrados y linda: derecha entrando, con el apartamento 1 de la vertical del portal número 2; izquierda, con el apartamento número 3 de esta vertical.

Tiene una cuota de participación en el valor total del inmueble de 4,3 por 100 y se encuentra libre de arrendamiento.

Dado en Burgos, a dieciocho de Febrero de mil novecientos ochenta y cuatro - E/ (ilegible). - El Secretario (ilegible)

## Triunfos del Barcelona en baloncesto y balonmano

Barcelona (Efe). — El Barcelona ha encido al Limoges por 113-94 en partido de baloncesto correspondiente a la Copa de Europa de baloncesto, disputado en el Palau Blaugrana.

BARCELONA. — 113 (52+60): Sibillo (25), Polozabal (9), Ansa (4), Starks (25), De la Cruz (4), Davis (15) y Epi (31). Eliminado Davis.

LIMOGES. — (49+45): Senegal (4), Murphy (35), Dobbels (8), Fave (14), Douglas (26) y Brostehaus (7). Eliminado Murphy.

El Barcelona ha tenido más problemas para vencer a Limoges de los que puede dar a entender el resultado final, ya que únicamente en los últimos minutos del partido pudieron los azulgranas desoegarse en el marcador.

## TRIUNFO EN BALONMANO

Tel Aviv (Efe). — El Barcelona ha derrotado a Maccabi de Tel Aviv por 18-26 en partido de balonmano de ida de la se-

mifinal de la Recopa de Europa. El Barcelona se ha asegurado con este resultado el pase a la final de la Recopa de Europa de balonmano, en un partido que ha significado además el debut internacional del nuevo entrenador azulgrana Valero Ribera.

## PASO ATRAS DEL JOLLY-COLOMBANI

Madrid (Efe). — El Jollycolombani Cantú derrotado en su propio cancha por el Banco Roma (71-79), no sufrió un serio traspiés en sus aspiraciones de proclamarse finalista de la Copa de Europa de baloncesto en tanto que siguen firmes las esperanzas barcelonistas de obtener una plaza para la final de Ginebra el 29 de Marzo.

## OTROS RESULTADOS

Bosna Sarajevo, 90; Maccabi de Tel Aviv 85; Jollycolombani, 71; Banco Roma 79.

## García Traid, molesto con la multa impuesta

Valladolid (Efe). — José Luis García Traid, entrenador del Real Valladolid, ha declarado a «Efe» que «yo no he atentado contra el buen orden deportivo» refiriéndose al motivo aducido por el Comité de Competición para multarle por sus declaraciones tras el encuentro que disputó su club frente al Salamanca.

El técnico vallisoletano declaró públicamente tras este partido, en el nuevo estadio José Zorrilla, que había aconsejado a sus dos jugadores extranjeros, Yáñez y Da Silva que provocaran la cuarta tarjeta amarilla.

García Traid está visiblemente contrariado aunque acepta la sanción que le ha sido impuesta: «No me parece una decisión justa pero la acepto. Todavía no se ha comunicado nada al

club, cuando esto suceda, obraré en consecuencia».

La cuantía de la multa que le sea impuesta será el factor determinante que marque la conducta a seguir por García Traid: «Lógicamente, si la multa es pequeña no pienso recurrir, pero si es una cantidad alta sí lo haré».

El entrenador del Real Valladolid es bien conocido por su política de «la verdad por delante» lo que ya le ha costado más de un disgusto.

A partir de ahora, García Traid parece que va a dar un sesgo a su actitud frente a las cosas: «No voy a cambiar en lo que se refiere a decir siempre la verdad. Pero lo que voy a tener que hacer es callar cuando ésta pueda acarrearme problemas de este tipo».

## BOXEO

## Piñero y no Cruz, en el hospital

Milán (Italia) (Efe). — El pugil puertorriqueño Roberto Piñero fue ingresado hoy en el hospital policlinico de Milán, como medida cautelar, tras sufrir ayer un K.O. en su combate contra el tunecino Bou Kamell.

En un principio, los médicos afirmaron que se trataba del dominicano Leo Cruz, que también perdió anoche por K.O. técnico en el duodécimo asalto, frente al italiano Loris Stecca, con el título mundial de los supergallos en juego.

El error, según fuentes del hospital, se debió a que los servicios administrativos escribieron el nombre de Cruz, en lugar del de Piñero que era el verdadero paciente.

Roberto Piñero permanecerá internado en observación durante tres días, ya que fue derribado de un gancho de izquierda, cayendo sobre la lona y golpeándose en la nuca.

## GOLF

## Ballesteros fija su residencia en la República Dominicana

Santo Domingo (Efe). — En una rápida visita de 24 horas a la República Dominicana, Severiano Ballesteros, acompañado de su abogado, el dominicano Luis Cedeño, fijó su residencia en ese país.

Tras la obtención de sus papeles como residente en Santo Domingo, Ballesteros salió hacia Miami, donde se preparará para participar en los clásicos Honda y Doral.

Antes de viajar hacia Miami, «Seve» dijo que vendría pronto al país para vivir junto a los dominicanos desde Santo Domingo viajar a los diferentes países donde tenga que disputar torneos.

Justificando su decisión de hacerse residente dominicano, Ballesteros dijo que había influido en ello el clima, el ambiente, la cordialidad y la hospitalidad de los dominicanos, entre otras razones.

Sin embargo y a pesar de ser esta su tercer viaje a la República Dominicana, «Seve» no conoce todavía los más famosos campos de golf de este país.

## VOLEIBOL

## Difícil situación para el Diego Porcelos

## Está obligado a ganar mañana

Mañana, sábado, en el Polideportivo municipal «El Plantío», el equipo de Diego Porcelos se enfrenta al Mier de León, en partido correspondiente a la novena jornada de Campeonato nacional de Segunda División masculina.

En este encuentro, el representante burgalés tiene la obligación de ganar como mínimo por tres sets a uno, si no quiere verse en el último puesto de la tabla clasificatoria lo cual conlleva el posible descenso de categoría.

Para este partido, el Diego Porcelos necesita el total apoyo de la afición dada la importancia y trascendencia del mismo. El «mister» local cuenta para esta confrontación con los siguientes jugadores: Laguna, Barbero Urbaneja, Melchor, Subiñas, Martínez, Miense, Ahedo, Llorente, Macfán, Ibañez (estos cuatro últimos juveniles), no pudiendo jugar en esta ocasión Mediavilla. Así que esperamos que tengan mucha suerte los muchachos de Casa Ortega, y sepan demostrar su hacer en este campo de voleibol.

## CICLISMO

## Dejonckheere y Gastón, ganadores en las etapas a la región valenciana

Valencia (Efe). — El belga Noel Dejonckheere ha sido el vencedor del primer sector de la segunda etapa, disputada entre Denia y Gandia de 120 kilómetros de recorrido, invirtiendo 3 horas 19 minutos y 50 segundos, a una media de 36,030 kilómetros - hora.

Por otra parte, el corredor Iñaki Gastón, con un tiempo de 1 hora, 24 minutos y 32 segundos, se ha adjudicado el segundo sector de la segunda etapa de la Vuelta Ciclista a la Comunidad Valenciana, disputado esta noche en un circuito urbano de Gandia de 2.400 metros y al que los corredores han tenido que dar 25 vueltas para cubrir 60 kilómetros.

## Clasificación del primer sector:

1. Noel Dejonckheere (Bél. Feka), 3 h., 19-50.
2. Jesús García Cuevas (Hueso), m.t.
3. Bernard Hinault (Fra. La Vie Claire), m.t.

## Clasificación del segundo sector:

1. Iñaki Gastón (Reynolds), 1 h., 24-32.
2. Paul Verscheure (Bél. Europdecor), m.t.
3. Mariano Sánchez (Kelmé) m.t.

## TRIUNFO DE ROCHE, EN LA NIZA-ALASSIO

Alassio (Italia) (Efe). — El corredor irlandés Stephan Roche se ha adjudicado la sexta edición de la clásica Niza-Alassio, de 152 kilómetros de recorrido y en los que ha invertido un tiempo de 3 horas y 58 minutos.

El ciclista irlandés llegó en solitario a la ciudad italiana después de conseguir demarrar de un grupo de nueve corredores cuando faltaban todavía 50 kilómetros para la pancarta de llegada.



**H. SANTEMAR**  
SANTANDER★★★★

Joaquín Costa, 28 (El Sardinero)  
Teléf. 27 29 00. Tlx. 35963  
350 habitaciones  
Salones: Convenciones, reuniones

Con la garantía de



DIRECCION COMERCIAL CONTRATACIONES:

Grupos / Convenciones / Reuniones de trabajo, etc.  
Pº Reina Cristina, 9. Madrid-7  
Teléf. 252 43 40 - 252 26 20.  
Tlx. 45248

ATLETISMO

CAMPEONATO DE ESPAÑA DE CAMPO A TRAVES EN MADRID

El próximo día 10 de Marzo, en el Hipódromo de la Zarzuela (Madrid) se disputará el Campeonato Nacional Absoluto de campo a través, que contará de los siguientes campeonatos: LXV. de España senior, XXIX para juniors, XX para seniors (mujeres) y VI para juniors (mujeres) Estas pruebas estarán organizadas por la Agrupación Deportiva Marathon con ocasión de su vigésimoquinto aniversario y por Delegación de la Real Federación Española según la nota cursada a esta sección de atletismo, acreditada en el máximo organismo del atletismo español.

En total participarán cincuenta y dos Federaciones Provinciales y Territoriales existentes. El marco: el Hipódromo de la Zarzuela, ubicado a siete kilómetros de la capital de España, en la zona denominada «Monte del Pardo».

Está programada la retransmisión del Campeonato en directo por la segunda cadena, a partir de las 17 horas del sábado día 10 de Marzo, con lo que se podrá contemplar la salida y desarrollo de la carrera senior femenina, y la salida y desarrollo de la competición senior masculina, finalización y entrega de trofeos, concluyendo el Campeonato sobre las 18,45 horas. Habida cuenta de que TVE tiene prevista la retransmisión hasta las 19,30 horas, hasta completar dicho horario se pasará el video de las pruebas celebradas anteriormente, junior-masculino y junior-femenino.

Además de la retransmisión en directo, se contará con la cabida informativa en los programas deportivos anteriores y posteriores a la celebración de la competición.

CARRERA POPULAR

Con la denominación de 6,6 hacia el 66, se organizará una carrera popular que partiendo de Francos Rodríguez se dirija por la Dehesa de la villa, hasta el Puente de San Fernando para llegar al Hipódromo haciendo coincidir la llegada de la misma con media hora antes del comienzo del Campeonato. Tendrá una distancia de 6 Km 600 m. (6,6) siendo la salida a las 15 horas, y dirigiéndose su recorrido al hipódromo donde se celebra el 66 Cto. de España absoluto de campo a través.

FUTBOL INTER-PEÑAS

SIN CAMBIOS EN AMBAS CATEGORIAS

Resultados de los encuentros correspondientes a la jornada 18; Peña Recreativa Fátima, 18; Peña Cidiana, 17; Peña San de V Campeonato de Fútbol Pedro la Fuente, 15; Peña Regalos, 13; Peña San Vicente, 12; Peña San Adrián, 10; Peña Peñas, Sociedad y Casas Regionales, con el patrocinio de la Excm. Diputación Provincial y la colaboración del Consejo Superior de Deportes.

Peña El Salvador, 4; Peña Regalos, 4; Peña San Vicente, 2; Peña Recreativa Fátima, 0; Peña San Pedro de la Fuente, 0; Peña Trompas, 6; Peña El Pedernal, 2; Peña Cidiana, 4; Peña Asociación Veteranos, 5; Peña Blues Capiscol, 1.

Segunda Categoría. — Peña Alfareros, 2; Peña Atlético Burgales, 5; Peña Orfeón Burgales, 1; Peña Recreativa Castellana, 1; Peña Ángel de la Guarda, 0; Peña Los Verbenas, 1; Peña La Farra, 1; Peña San José, 1.

CLASIFICACIONES

Primera categoría. — Peña Asociación Veteranos, 22; Peña Trompas, 20; Peña San Julián,

PARTIDOS PARA LA JORNADA

Primera categoría. — Peña Regalos - Peña San Julián, a las 10 en Zaluendo; Peña El Salvador - Peña Recreativa Fátima, a las 10 en Villafría. Peña San Vicente - Peña Trompas, a las 10 en Haimbahr; Peña El Pedernal - Peña Blues Capiscol, a las 10 en Villagonzalo; Peña Asociación Veteranos - Peña San Adrián, a las 10 en Tardajos.

CALENDARIO DE LA SOCIEDAD CICLOTURISTA DE LERMA

La Sociedad Cicloturista de Lerma ha editado su calendario social para el presente año, que comprende un total de 40 marchas con un total de 3.358 kilómetros.

Prácticamente todos los domingos se desarrollarán esas marchas, a partir del próximo día 26; esto si «el tiempo no lo impide», en razón de la fuerte nevada que está cayendo sobre toda la provincia. De cualquier forma, hemos de señalar que dichas marchas se iniciarán en principio, en la fecha indicada y continuarán hasta el 4 de Noviembre.

El itinerario previsto para el domingo es el siguiente: Lerma - Torduelles - Puente de Lerma, con un total de 32 kilómetros. Esta distancia se irá incrementando en jornadas sucesivas pues en principio hay que ir desentumeciendo los músculos y buscando la forma física óptima.

ACUERDO LIGA PROFESIONAL-TELEVISIONES AUTONOMICAS

Dieciséis millones pagará la Televisión catalana y cuatro la vasca

Madrid (Colpisa). — El Comité ejecutivo de la Liga profesional y las Televisiones autonómicas catalana y vasca han llegado hoy a un acuerdo para que éstas puedan meter sus cámaras en los campos de fútbol y emitir los domingos un programa resumen de la jornada liguera. Este acuerdo era necesario, aunque para conseguirlo ambas partes hayan tenido que ceder bastante de sus posturas negociadoras iniciales.

Según este acuerdo, logrado hoy tras más de tres horas de reunión, entre las televisiones catalana y vasca deberán pagar a la Liga profesional 20 millones de pesetas por las jornadas que restan de Liga (algo menos de la tercera parte) y las de la Copa de la Liga, salvo la final de esta última competición que, lógicamente, la Liga profesional desea negociar aparte, negociación en la que entraría también RTVE. De esos veinte millones de pesetas la televisión catalana pagará 16 millones (el 75 por 100) y la vasca 4 millones de pesetas (el 25 por 100 restante). A esta división se ha llegado teniendo en cuenta la audiencia de cada uno de los canales de televisión autonómicos.

Las negociaciones no han sido fáciles ni mucho menos como lo demuestra el que la reunión de hoy haya durado más de tres horas entre Vega Arango y Pérez Gascón, presidente y vocal, respectivamente, del Comité ejecutivo de la Liga profesional y los representantes de TV-3 y TB. Inicialmente la Liga profesional pedía a los canales autonómicos cerca de 50 millones de pesetas, mientras que éstos ofrecían solo unos cuatro millones. Las diferencias se han partido para llegar al acuerdo que ambas partes deseaban.

Recaudación prevista del Madrid ante el Barcelona: 50 millones

Madrid (Colpisa). — El Real Madrid hará una recaudación cercana a los 50 millones de pesetas en el partido que disputará mañana, sábado, en el estadio Santiago Bernabéu, frente al Barcelona, partido que comenzará a las ocho y cuarta de la noche y que será televisado en directo. Con ser importante esta recaudación no batirá el record del estadio madridista, establecido hasta ahora en 60 millones de pesetas en partido de Liga. Los 5 millones de pesetas que piensa recaudar el club blanco incluyen la recaudación propia de la venta de entradas, la publicidad estática y los 22 millones por derecho de Televisión. En el seno del Real Madrid estiman que se habría batido el record de no haberse televisado el partido frente a los azulgrana dada la expectación que ha despertado.

Mientras tanto el ambiente sigue caldeado de cara a este importante encuentro que si no decidirá la Liga, sí al menos puede clarificar las posiciones de los aspirantes al título. En el seno del Real Madrid creen que desde Barcelona se ha hecho un montaje para caldear el ambiente preparativo a la vista de que la temporada pasada les dio buenos resultados. Hasta ahora De Carlos Casaus, Menotti... han entrado en liza con diversas manifestaciones con el tema arbitral de fondo y los posibles favores arbitrales al equipo madridista.

El colegiado del partido de sábado, Ramos Marcos, no entra en este tipo de polémicas. Por cierto, Ramos Marcos ha dirigido en lo que va de Liga seis partidos dándose la circunstancia de que en ninguno de ellos ha vencido el equipo de casa. En cuatro de ellos la victoria fue para el equipo visitante y en dos partidos el resultado final fue de empate.

Por otro lado, en el Real Madrid preocupa el número tan elevado de jugadores de su plantilla que están lesionados de cara al encuentro con los azulgrana. Además de Lozano, con fractura de peroné, están en manos de los médicos Stielike, Gallego, Camacho, Chendo, M. Angel, Pardeza y Del Bosque. Aunque no han viajado a La Coruña, Juanito y Sanchis, están en perfectas condiciones. Ocorre que Di Stéfano les ha querido dar descanso para recibir al Barcelona. De todos los lesionados parece que Stielike, Gallego y Miguel Angel estarán en condiciones de jugar el sábado. Según el doctor Herrador, médico del Real Madrid, Stielike y Gallego habrán superado para mañana sus problemas musculares, y lo mismo ocurrirá con Miguel Angel y su esguince cervical. El resto, incluido Camacho, parecen bajas seguras para el partido con los azulgrana.

ENRIQUE PARADINAS

VALDIVIELSO Y CIA. - SUCESOR

TABLEROS RECHAPADOS EN MADERAS FINAS: SAPELLY - EMBERO - BOBLE - NOGAL HAYA - MUKALY - PINO VALSAIN UKOLA - CALABO.

Calle Madrid, 17 - Teléfono 231329 - BURGOS.

BALONMANO

ESTA NOCHE, EN «SAN AMARO» VILLADIEGO - BEJARANO

Esta noche, a partir de las 8,30, se juega en «San Amaro» el partido aplazado entre el Villadiego y el Bejarano. Difícil encuentro para el cuadro burgalés ante un Bejarano que, a lo mejor, se convierte en el «juez» de la competición. Hoy, actúa ante el Villadiego y, el domingo, a partir de las 12,30, frente al Autocid, en el Polideportivo Municipal. Instalación que ya no puede albergar a los compromisos de cuadros burgaleses.

PRIMERA PROVINCIAL

Gromber Aranda, 17; C.B. Tardajos, 13. Michelin-La Casera (suspendido por accidente). Mirandés Pumply, 1; Marathón, 0. A. Ford Cid, 18; C.B. Villadiego, 15.

Table with 7 columns: J, G, E, P, F, C, P. Rows include Gromber Aranda, Michelin, Tardajos, Auto Cid Ford, La Casera, Miranda Pumply, Marathón, Villadiego.

(\*) Auto Cid Ford, Marathón y Villadiego figuran con dos puntos menos por sanción.

PRIMERA JUVENIL (FASE FINAL)

La Salle, 24; Auto Cid, 19.

Table with 7 columns: J, G, E, P, F, C, P. Rows include Gromber Aranda, Liceo, La Salle, Auto Cid Ford.

PRIMERA CADETE

Padre Arámburu, 12; Liceo, 9. San José Artesano, 7; Safa, 16. Auto Cid, 8; La Salle, 13.

Table with 7 columns: J, G, E, P, F, C, P. Rows include Safa, Auto Cid Ford, La Salle, Liceo C, F. Rojas, S. Artesano, P. Arámburu.

PRIMERA PROVINCIAL F.

O. Jomsa, 12; I.N.B./3, 2.

Table with 7 columns: J, G, E, P, F, C, P. Rows include Auto Cid Ford, C. Burgos, Capiscol, I.N.B./3, O. Jomsa.

PRIMERA INFANTIL (GRUPO 1.º)

Fernando R., 4; Juan XXIII, 18. Juan Vallejo, 0; La Salle, 1. A. San Pablo, 1; Safa, 17.

Table with 7 columns: J, G, E, P, F, C, P. Rows include Safa, Juan XXIII, Juan Vallejo, A. San Pablo, F. Rojas, La Salle «B».

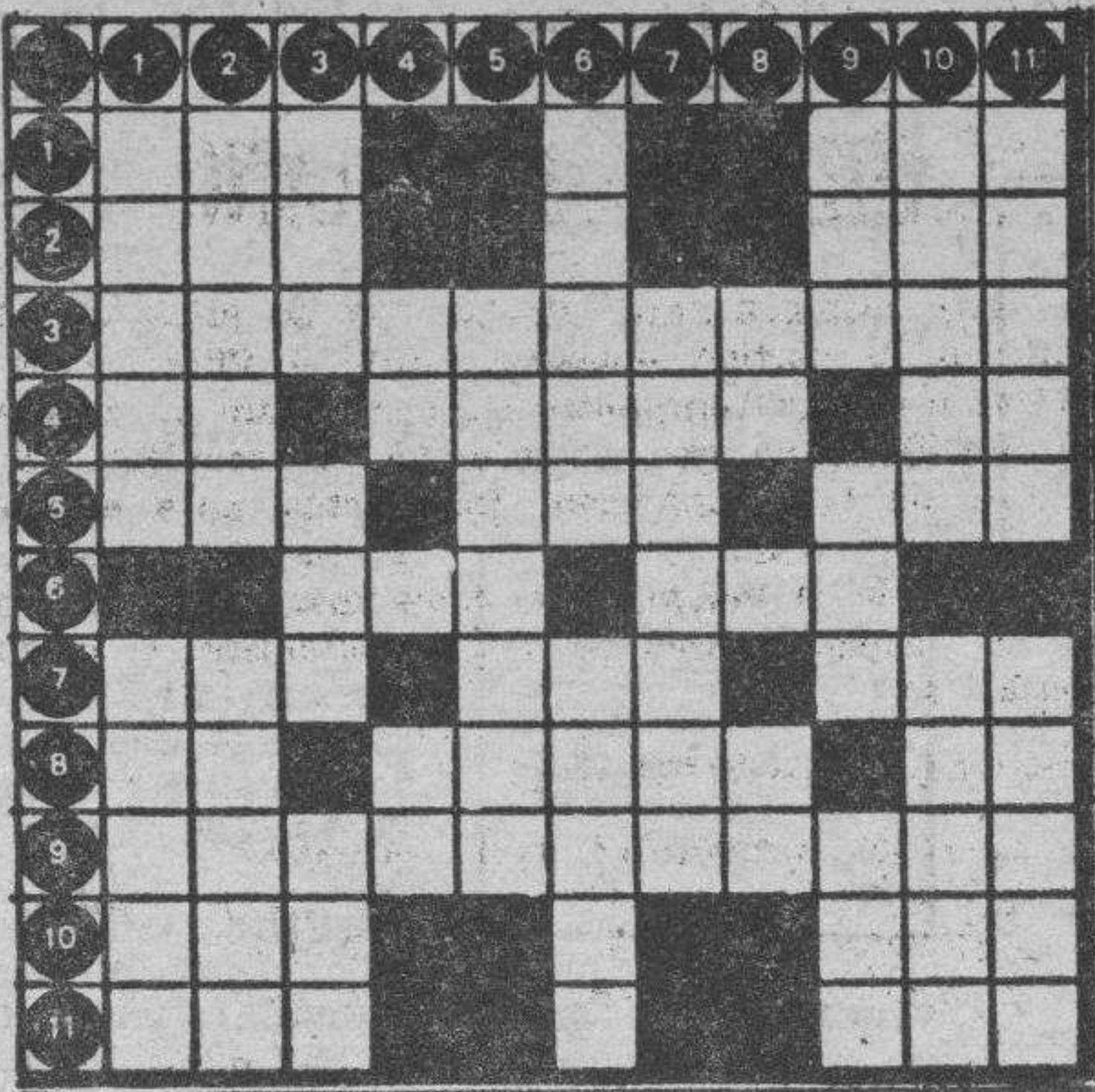
(\*) Juan Vallejo figura con dos puntos menos por sanción.

(GRUPO 2.º)

C. N. San Pablo, 2; Safa, 48. Auto Cid, 4; La Salle, 24.

Table with 7 columns: J, G, E, P, F, C, P. Rows include La Salle «A», Safa, Liceo, F. Auto Cid, C. N. San Pablo.

Advertisement for Bar RESTAURANTE El Atrio in VALLADOLID. Includes an illustration of the bar and text: 'Un marco clásico para una cocina de actualidad. ATRIO DE SANTIAGO 7 - 33 1843'.



**HORIZONTALES.** — 1. Igual. Aumentativo del pronombre. — 2. Poema. Ave trepadora americana. — 3. Que piden. — 4. Pronombre Pueblo de la provincia de Sevilla. Símbolo químico. — 5. Gracia. Río que nace en el Tirol. Tratamiento. — 6. Escuchar. Enredo. — 7. Valle santanderino. Juguete. Substancia cristalina. — 8. Del verbo ser. Aduca. Símbolo químico. — 9. Libertarios. — 10. — Dios mahometano. Arco de puente. — 11. Ciudad de Persia. Pueblo de Burgos.

**VERTICALES.** — 1. Mamíferos insectívoros. Árbol frutal. — 2. Apoya. Tuéstala. — 3. Artículo. Acusativo de pronombre. Pueblo de La Coruña. — 4. Interjección con que se llama al perro (al rev.) Negación. — 5. Utilizárala. — 6. Estado normal del organismo. Desafiar. — 7. En femenino; similar. — 8. Repetido. canción de cuna. Terminación verbal. — 9. (al rev.) Semejante Par. (al rev.) Nómima. — 10. Pico del Pirineo catalán. En la parte inferior. — 11. Hurtan en la compra. Cansados.

**Solución al anterior:**

**HORIZONTALES.** — 1. Pae. Ten. — 2. Eco. Ora. — 3. Continentes. — 4. Ar. Adela. Ba. — 5. Sol. Ere. Rol. — 6. Ira. Cal. — 7. Ica. Lot. Ojol. — 8. Da. Rejón. — 9. Amansaría. — 10. Haz. Vos. — 11. Osa. Ene. **VERTICALES.** — 1. Pecos Idaho. — 2. Acoro. Camas. — 3. Son. Lia. Azá. — 4. Tan. Rn. — 5. Keales. — 6. Tener. Oplá. — 7. Elector. — 8. Na. Ni. — 9. Tot. Río. Ave. — 10. Erebo. Jalón. — 11. Nasol. Osase.

**Y VA DE CUENTO...**

**FALTA DE RECURSOS**

El emir del petróleo se jactaba ante uno de sus amigos de la nueva y lujosa casa de campo que había adquirido y en la cual, según dijo, tenía tres piscinas.

—¿Y por qué tres piscinas? —preguntó el amigo.

—Pues, verás—dijo el petrolero muy orgulloso—, una tiene agua caliente; la otra agua fría y en la tercera no hay agua.

—La piscina con agua fría es comprensible; la que tiene agua caliente, también... Pero, ¿para qué demonios sirve la piscina sin agua?

—Te sorprenderías—dijo el emir rápidamente si supieras el gran número de amistades que tengo que no saben nadar.

**ENVIDIA**

También se llama crítica constructiva.

**FERRO MUNDO**

Berúez lleva a su hijo al zor y se detiene ante unas hermosas gallinas de Gonchinchina.

—Di, papá—pregunta el chico—, esas aves pertenecen a la familia de las gallináceas, ¿verdad?

—No, hombre—contesta Berúez—, pertenecen al Ayuntamiento.

**MERIDIANO RURAL**

El Melecio se encuentra con un antiguo amigo, al que pregunta qué tal le van las cosas:

—Así, así—responde el amigo sin concretar.

—He oído decir que tu mujer ha pedido el divorcio—dice El Melecio.

—Sí, a verdad—contesta el amigo—, pero yo también lo he pedido por mi parte.

—Entonces—responde El Melecio, filósofo—, si estáis los dos de acuerdo ¿por qué queréis divorciaros?

*La chispa de Olmo*



*Don Celes*

Por Olmo



**ANUNCIOS GENERALES CLASIFICADOS**

Los anuncios de esta Sección se reciben de 8,30 a 20,30 en DIARIO DE BURGOS (c. S. Pedro Cardena, 34), de 8,30 a 14 y de 16,30 a 19,30 en TAGRA (c. Vitoria, 13) Teléf.: 211511 y 202882 y en Agencias de Publicidad. — Precio 30 Ptas. milímetros anchura columna. Mínimo 30 m/m. En recuadro. Nota. — Deberán tener entrada antes de las 2 de la tarde del día anterior a su publicación.

**Ofertas de Empleo**

**OFICINA DE EMPLEO**

Servicio gratuito de ofertas de trabajo efectuado con datos proporcionados por el Instituto Nacional de Empleo, INEM. Más información, en la Oficina de Empleo, calle San Pablo, 8, Burgos.

Viajante maquinaria agrícola, 35.059. — Experto informática y contabilidad, 35.089. — Ingeniero técnico electrónico, 35.137. — Camarera PUB, 35.164. — Tractorista, 35.177. — Farmacéutico, 35.193.

**JOVEN**

¿NO TIENES TRABAJO?  
¿HAS CUMPLIDO EL SERVICIO MILITAR?

Tenemos un puesto para ti, dentro de nuestra organización.

Preséntate en:

SAN PABLO N.º 41 BAJO  
DE 10 A 12 DE LA MAÑANA

**ANUNCIANDOSE EN ESTA SECCION, SE SORPRENDERA DE SUS RESULTADOS**

**Inmobiliaria**

**VENDO LOCALES CENTRO CIUDAD**

de 50, 100, 223, 346 y 546 metros cuadrados con o sin sótanos

ACONDICIONADOS PARA SU ENTRADA INMEDIATA BUEN PRECIO, CON FACILIDADES.

Teléfono. 20 94 24.

De 2 a 4 y de 7 a 9.

**GARAJES VILLA PILAR 2 3 PLAZAS**

TELEFONO 23 69 12. (DE 11 A 2)

**OPORTUNIDAD**

VENDO PISO, SAN PABLO, 12

Nuevo, servicios centrales, salón-comedor, 4 habitaciones, 2 baños, garaje opcional, buen precio. Teléfono 23 46 65.

**VENDO PISO ZONA RESIDENCIAL**

300 METROS CUADRADOS PISCINA, TENIS, SAUNA, DOS PLAZA GARAJE TRASTERO TELEFONO 20 85 10. PARDES

**Motor**

**VENDO CITROEN A - K 400**

MATRICULA BU D. FACILIDADES PAGO TELEFONO 21 60 81

**Servicios**

**TAPICERIA DE COCHES ARAHUETES**

- FUNDAS A MEDIDA
- FUNDAS FANTASIA
- LABEZALES GRADUABLES
- TAPICERIA EN GENERAL

San Isidro, 13 — Teléfono 20 73 27

**ESTUDIO DE ARTE**

CLASES DE GUITARRA, SOLFEO, DIBUJO, PINTURA Y ESMALTES. CALLE SAN JUAN 20 TELEFONO 20 98 93

**EXPOSICION DE ARTE**



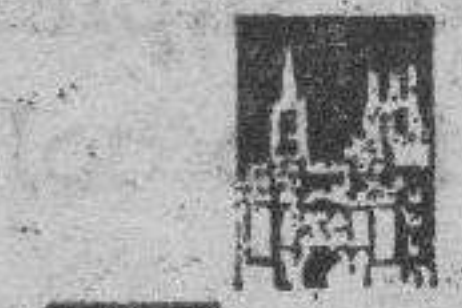
OLEOS EXPONE

**JOSE ROSALES**

Horas de visita: Del 18 de Febrero al 1 de Marzo de 1984  
Festivos: de 12 a 2  
Laborables: de 12 a 2 y de 7 a 9

- REPRODUCCION DE PLANOS
- FOTOCOPIAS
- PLASTIFICADOS

Al momento en:



Vitoria, 13 - BURGOS

**Varios**

**GRACIAS ESPIRITU SANTO por los favores concedidos**

D. G.

**Diario de Burgos, S. A. TALLERES GRAFICOS**

- Etiquetajes
- Formularios
- Cartelería
- Libros
- Fotograbado
- Folletos
- Papelería
- Revistas
- Memorias
- Pegatinas

*Pidanos presupuesto*

S. Pedro Cardena, 34 Apdo. 46 Telf. 21 73 58





La Bolsa

REALIZACIONES CON ALGUNAS REACCIONES

Madrid. — (Colpisa, por JAVIER IRIONDO).

Ha continuado el proceso de realizaciones con la variante de una mayor valentía y decisión por parte del dinero. Aún dentro de los distintos corros, ha predominado la irregularidad, sobre todo en el sector eléctrico que, dentro de unos movimientos cortos las oscilaciones han sido encontradas. Por un lado Hidroeléctrica del Cantábrico después de varias sesiones con dinero sin operación hoy lo hace a 121,75 con prorrato para las compras. Asimismo Hidrola, Sevillana, Fecsa, Hidruña y Nansa mejoran posiciones, especialmente es-

ta que sube 11 puntos, mientras Reunidas 9-3,50 Unión e Iberduero 9-0,50 ceden algo. También se da este comportamiento en construcción con Cristalería +3 y Dragados, Huarte y Vacesa +2, mientras Encinar -15, y Cementos Alba -8 se conducen negativamente. Uniformemente mal Alimentación con descensos en Aguila y Koipe -9, Azucarera -6,5 y Savin -4, y en los demás valores industriales a reseñar los avances en Petróleos +3,5 y Duro-Felguera +7.

Hoy el saldo vendedor de Bancos ha disminuido con relación a ayer, apenas llegaban a los cincuenta mil títulos, de los que casi la mitad correspondían a Banesto. De todas formas apenas se producen diferencias, concretamente Popular y Central ceden 4 enteros, Banesto tres, mientras Valencia cotiza a 150 (+3). Al cierre surgía dinero para Bancos y eléctricas mientras todavía había papel para valores industriales. Índice general 117,97 (-0,22).

Crónica de Televisión

Madrid. — (Colpisa, por MERCEDES RODRIGUEZ)

José María Iñigo intentó entrevistar en «Estudio Abierto» a Vicente Parra, pero lo que trataba de ser una charla más en este veterano espacio se transformó únicamente en una descarada publicidad de las «memorias» del actor, estas historias escritas por distintos famosos que proliferan en las «revistas del corazón».

Por mucho que Iñigo intentó reconducir la entrevista, Vicente Parra mostró una torpe obstinación. Cualquiera pregunta que se le dirigía el actor alegaba que la respuesta la tenían los telespectadores en sus «memorias» indicando siempre la revista concreta donde se publican semanalmente. «¿Es verdad que estuviste a punto de casarte en tres ocasiones?», pregunta Iñigo, y el actor se remita tozudamente a sus memorias. «¿Pero si podrás decirnos por qué no te casaste con Natalia Figueroa?», insistía inútilmente el director

de «Estudio abierto», ya que Vicente Parra volvía a referirse a sus dichas «Memorias». Tampoco tuvieron suerte los telespectadores que, siendo la costumbre de este programa, llamaron a Televisión para hacer unas preguntas al invitado.

Ante esta testardez, esta bochornosa y torpe forma de hacer publicidad sobre su producto, un director menos paciente que José María Iñigo habría cortado la entrevista en cuestión, y a otra cosa Vicente Parra recibió en «Estudio Abierto» un tratamiento elegante de que él no hizo precisamente gala.

«UN, DOS, TRES»: LOS CUPLES

«Un, dos, tres», el veterano concurso de Chicho Ibáñez Serrador agota sus últimos cartuchos. El próximo mes de Marzo el programa desaparecerá de la programación por un largo período y Chicho Ibáñez está presentando en las últimas semanas una airosa despedida.

«LA CLAVE»

«La clave» lleva hoy a debate los recursos del subsuelo y sus posibles riquezas aún no explotadas. Participarán en el estudio José Luis Niño de Olaz, presidente de la Empresa Nacional «Adaro», Santos Ruesga, economista y ecologista, Alfo Bonassoli, investigador, Brian Martus, ejecutivo de una empresa minera en Sudáfrica, Lev Vozeonski, experto en recursos minerales en Siberia y Felipe Fernández Pompa, geólogo.

Antes del debate se proyectará la película de Henry Levin «Viaje al centro de la Tierra» (1959), basada en la novela de Julio Verne y protagonizada por James Mason, Arlene Dahl, Pat Boone y Diane Baker. En los años cincuenta las novelas de Julio Verne fueron utilizadas para grandes producciones cinematográficas. La habilidad del escritor para construir aventuras sorprendentes era una materia perfecta para el cine de Hollywood. Sin embargo, las novelas de Verne tenían el inconveniente de obligar a crear costosos decorados, siguiendo la fantasía del novelista. En «Viaje al centro de la Tierra» la labor de su productor, Charles Brackett, fue imprescindible para conseguir esa majestuosa ambientación que requería la historia. Charles Brackett también participó en la adaptación de la novela consiguiendo eficaces resultados, no en vano había aprendido bien su oficio junto con maestros del cine como Billy Wilder, director para el que escribió los guiones de «Días sin huella» o «El crepúsculo de los dioses», y colaboró después con Orson Welles en varios filmes.

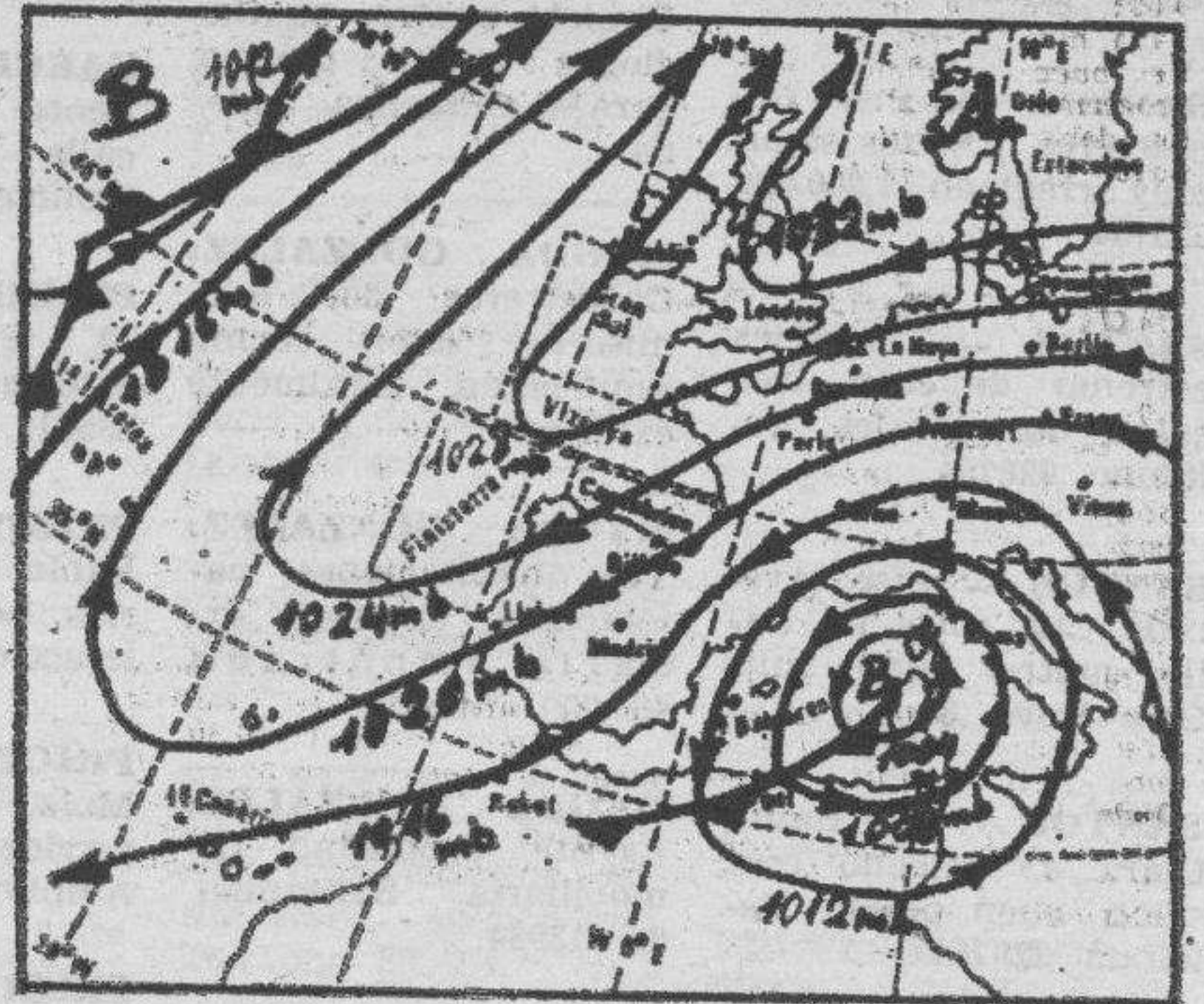
Crónica del tiempo

SITUACION DEL NORTE

Madrid. — (Colpisa, por C. MEDINA LOPEZ)

SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE

Se establece una típica «situación del Norte» sobre España, con borrasca en el Mediterráneo y cuña anticiclónica al Oeste de la Península. Los vientos soplarán del Noreste, excepto en el valle del Ebro donde, en estos casos, sopla siempre el «clerzo» o Noroeste. Las temperaturas bajarán algo más, con ambiente frío, excepto en Canarias.



EL TIEMPO PARA HOY

Chubascos irregulares en el Cantábrico, alto Duero y alto Ebro, con las cordilleras Pirenaica y Central, en Baleares, y débiles o muy débiles, en puntos dispersos de Cataluña, regiones de Valencia y Murcia, Melilla y Canarias. Claros y nubes en las demás regiones. Nieve por encima de 700 metros.

EL TIEMPO PARA MAÑANA

Chubascos en el Cantábrico, alto Duero, alto Ebro, cordilleras Central y Pirenaica, Cataluña, Norte de Valencia, Baleares y lugares aislados de Canarias. Los chubascos serán de nieve en altitudes superiores a 700 metros. Ambiente frío, con descenso de las temperaturas mínimas.

TENDENCIA PARA EL DOMINGO

Chubascos en Galicia, Cantábrico, alto Duero, alto Ebro, Pirineos y otros lugares más dispersos del resto de la mitad Norte de la Península y Baleares, siendo la precipitación de nieve por encima de 700 metros. Intervalos nubosos y algún chubasco débil en el Norte de las Canarias. Predominio de claros en el resto de España.

TEMPERATURAS A LAS 13 HORAS DE AYER

Burgos, 1; Bilbao, 9; Santander, 8; San Sebastián, 7; Vitoria, 1; Pamplona, 2; Logroño, 7; La Coruña, 11; Valladolid, 7; Avila, 3; Soria, 3; Zaragoza, 7; Barcelona, 6; Valencia, 15; Madrid, 8; Sevilla, 15; Málaga, 16; Palma de Mallorca, 11; Las Palmas, 19.

TEMPERATURAS EN EL RESTO DE EUROPA

Estocolmo, -1; Copenhague, 1; Londres, 5; Bruselas, 4; Ginebra, 5; Zurich, 4; Paris, 7; Burdeos, 8; Lyon, 6; Lisboa, 14; Frankfurt, 3; Roma, 12; Milán, 4; Helsinki, -5; Moscú, -7.

BURGOS HACE 30 AÑOS

Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al miércoles, 24 de Febrero de 1954. ● EL único pliego presentado al concurso de arriendo de la plaza de toros ha pasado a estudio de la Corporación ● LA temperatura máxima de ayer fue de 15,4 grados y la mínima de 0,4 bajo cero. ● LA O.A.R. ha sugerido que el campeonato local de fútbol se haga extensivo a la provincia.

RESTAURANTES

**CASA ALONSO** Especialidades: cordero asado, y mientos rellenos Plaza Santo Domingo de Guzmán 10 Teléfono 20 73 54 Cerrado miércoles

**CASTILLO DE JHOMON** Bodas Banquetes Especialidades a la carta Carretera de Valladolid kilómetro 2 Telf 20 06 48 Cerrado domingos tarde

**CHAPARRAL** Especialidades: cocinas francesas Fondue Crepes Barric de Cortes s/n Telf 23 28 44

**COUPS** Banquetes bodas y convenciones Avenida Reyes Católicos Telf 20 78 12

**EL PEREGRINO** Especialidad Rape de la Casa y solomillo C/ Hospital Militar 12 Telf 20 61 12

**FON LAI** Auténtica selecta comida china Precio económico Ha comida para llevar Avenida de España s/n Telf 23 00 06

**GAONA** — Especialidad: pescado y mariscos Calle Paloma 41 Telf 20 61 31

**LANDILLA** — Especialidad: chuletas asadas al sarmiento Ctra. Madrid, Km 235. Teléfono 20 90 03. Cerrado los martes.

**LA UEVA** — Especialidad: sopa serrana merluza donostiarra Plaza Santa María 7 Telf 20 86 71 Cerrado domingos noche

**LA PEDRAJA** Especialidades olla podrida y sopas caseras Ctra Logroño 114 Telf 21 00 27 Cerrado miércoles tarde

**LA VARGA** Especialidad entremeses y pescados recretera Madrid-Irún kilómetro 232 A 5 kilómetros de Burgos Telf 20 16 7

**MESON DEL CID** — Restaurante Hotel Príncipe de Asturias principal Catedral Telfa 20 87 2 20 59 71 cerrado restaurante dominicos noche

**MESO DE LOS INFANTES** — Especialidades olla podrida lentejas medievales Corral de los Infantes Teléfono 20 59 82

**MESON DEL VENA** — Menú diario: 400 pesetas Especial: 800 pesetas Al muerzo económico Plaza del Vena Telf 22 15 51 Cerrado miércoles

**PAPAMOSCAS** — Llana de Afuera s/n Telf 20 45 65

**PARRYS** Lado Calvo 6 Junta Plaza Mayor Teléfono 20 59 09 Cerrado miércoles

**PINEDO** — Especialidades: merluza donostiarra, buco burgalés Espolón 1 Telfs 20 61 68 y 20 73 35 Cerrado martes

**MARISCOS PINEIRO** — Menú diario (mediodía) Seis variaciones de marisco y rescado Precio económico Morco 6 frente a Bernardas Telf 23 52 13

**RINCON DE ESPAÑA** — Especialidades: Platos típicos de cocina castellana Nuncio Rasura 11 Teléfono 20 59 53

**SAN CER** — Especialidad: chuletitas asadas al sarmiento y pollos asados Avenida del Cid 47 Telf 22 50 90 Cerrado miércoles

**FORRES** — Especialidad: cordero asado al horno de leña Comunion y banquetes Esquina calle Vitoria, núm 228 (Gamonal) Teléfono 22 01 32

**VITA** — Selecta cocina de mercado Menú diario (mediodía) 600 pesetas Plaza Bernardas s/n Teléfonos: 22 74 19 y 23 61 17

**ARANDA DE DUERO** CREVA — Cordero asado, todos los días Carretera Madrid-Irún (frente jardines de Don Diego) Telf 50 10 19

MAÑANA

ANTENA T V.

REVISTA A TODO COLOR. CON SU DIARIO Y A SU MISMO PRECIO

Diario de Burgos

Los resultados reconocen la EFICACIA de nuestra Publicidad



Anecdótico político

## EL HORMIGUERO

Madrid. — (Cópisa, por ALARICO)

Dos libros. Uno de don Luis Solana, presidente de la Telefónica, sorpréndanse, «Rota ha entrado en guerra», es el título. «La definitiva conflagración mundial puede iniciarse en España», es el mensaje. Escrito como una novela, es en realidad un análisis técnico y riguroso de la hipótesis de un ataque atómico sobre Rota. A pesar del libro, don Luis Solana, un socialdemócrata entusiasta de la UGT, según sus íntimos, es optimista sobre el futuro del género humano.

### ● TORRENTE BALLESTER

Gonzalo Torrente Ballester, excelente amigo y compañero, formidable novelista y escritor, acaba de concluir una nueva obra «Auíz nos lleve el viento al infinito», que lanza ahora mismo Plaza y Janés. Se trata, me dice Torrente Ballester, de una novela de espionaje que le ha salido un poco metafísica. Lo del título, eso de que sea un perfecto endecasílabo, ha sido sólo un azar del lenguaje, no algo especialmente buscado. Le digo que me parece más el título de un poema, y se encoge de hombros. «No tengo la culpa, las palabras son así».

### ● CABALLO PARA EL EQUIPO OLIMPICO

«Marco Polo» se llama el equino. Ha sido cedido por el Ministerio de Defensa al Comité Olímpico Español, para el equipo que representará a España en las próximas Olimpiadas de Los Angeles. El caballo ha sido calificado por el presidente de la Federación Hípica Española, Alfredo Boyeneche, como un magnífico ejemplar y ha puesto de manifiesto la colaboración que una vez más presta el Ejército al deporte hípico.

### ● LOS SASTRES

¿Sabían ustedes que son 60.000 las personas que en España conforman la profesión sartorial? Desde el próximo lunes los sastres españoles se reúnen en lo que llaman el Consejo español de Sastres, organismo que no cuenta con subvención oficial alguna. En el Consejo se darán a conocer las calidades, dibujos y colores de los tejidos, el diseño y aplicación de los complementos que deciden las nuevas tendencias del vestir de los elegantes.

## NOTICIAS AL CIERRE

### ● DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana entre otras las siguientes disposiciones: **Economía y Hacienda** — Real decreto por el que se dispone la emisión de deuda del Estado, interior y amortizable, por un importe máximo de 176.000 millones de pesetas. Orden por la que se dispone la emisión de deuda del Estado, interior y amortizable, formalizada en obligaciones del Estado, con fecha de emisión 28 de Marzo de 1984. Real decreto por el que se especifica la tarifa general del impuesto sobre la renta de las personas físicas para los sujetos pasivos acogidos a la declaración simplificada y se determinan los límites de aplicación de dicha declaración. — **Defensa**. — Reales decretos por los que se nombran, director general de asuntos económicos a don Jesús Palacios Rodrigo; director general de personal al general de División del Estado Mayor, general del Ejército del Aire, don Federico Michavila Pallarés y comandante general de la flota, al vicealmirante don Eliseo Alvarez-Arenas Pacheco.

### ● ANTONIO BASAGOITI, VICEPRESIDENTE DEL HISPANO-AMERICANO

Madrid (Efe). — Antonio Basagoiti Amézaga es desde hoy el nuevo vicepresidente del Banco Hispano Americano, en sustitución de Pedro Gamero del Castillo, según acuerdo adoptado por el órgano de gobierno del Banco. Fuentes de la entidad informaron a «Efe» que Pedro Gamero, vicepresidente en los últimos siete años y consejero del Banco desde hace 22 años, presentó su dimisión por razones de edad y salud. El Consejo aceptó la dimisión y acordó la designación de Gamero como vicepresidente de honor.

### ● ESPAÑA CONDENA LOS TOTALITARISMOS

Ginebra (Efe). — España pidió a la Comisión de Derechos Humanos de la ONU que evite las consideraciones históricas sobre los totalitarios y se concentre en el análisis de sus manifestaciones y características actuales. La delegación española intervino hoy en los debates sobre «medidas contra todas las ideologías y prácticas totalitarias, incluidas las de carácter nazi, fascista y neofascista, basadas en el exclusivismo o la intolerancia racial o étnicos, el odio y el terror». La breve declaración leída por el representante español contenía «un voto de confianza en toda sociedad abierta, libre, plural y solidaria».

### ● RELACIONES MEJICO VATICANO

Méjico (Efe). — «El establecimiento de relaciones entre Méjico y el Vaticano estimularía el diálogo entre ambos Estados», ha declarado hoy en la capital mejicana el Cardenal Angelo Rossi, encargado de la evangelización en varias regiones del Mundo. Rossi comentó que el Estado vaticano mantiene un diálogo provechoso con muchos países, pero que desconoce la razón por la cual no existen relaciones con Méjico. Las relaciones diplomáticas entre Méjico y el Vaticano se interrumpieron hace más de cien años, cuando el entonces presidente Benito Juárez dictó la separación entre la Iglesia y el Estado. Por otra parte, el Cardenal Rossi, quien se encuentra en Méjico, presidiendo un congreso misionero, criticó a los teólogos (de la liberación), que convirtieron los preceptos del Evangelio en conceptos de economía, política y sociología».

### ● LA «PROGRESS-19» SE ACOPLA AL COMPLEJO SALIUT-SOYUZ

Moscú (Efe). — La nave soviética de transporte de carga «Progress-19» se acopló hoy a las 08,21 horas GMT a la estación orbital «Saliut-7» y la nave «Soyuz-T-10» en las que trabajan hace quince días tres

cosmonautas soviéticos. Según fuentes del Centro de dirección de vuelos cósmicos de la URSS el acoplamiento de la «Progress-19» transcurrió sin dificultades y los cosmonautas comenzarán a trasladar a la «Saliut-7» los materiales y equipos que transportó.

### ● SUICIDIO DE LEVINSON EN ISRAEL

Jerusalén (Efe). — La vida política y económica de Israel ha quedado semi-paralizada hoy por el suicidio de Jacob Levinson, cerebro de las empresas de la confederación obrera «Histadrut» y personalidad del Partido Laborista. «Desde hace un año me están bebiendo la sangre gota a gota, y ahora a chorros», escribió Levinson en su carta de despedida, antes de dispararse un tiro de revólver en el vientre, en su hogar de la localidad de Ramat Gan. Levinson, acusado por supuestas irregularidades legales como director y presidente del Banco Obrero «Hapoalim», al que había situado entre los primeros del Mundo, reitera en su carta que es totalmente inocente. Su abogado confirmó su inocencia después de leer la carta a la Prensa.

### ● ECOLOGISTAS ESPAÑOLES PROTESTAN ANTE LA CONVENCION DE LONDRES

Londres (Efe). — Mientras la convención de Londres sobre vertidos al mar ultima sus acuerdos, grupos de ecologistas españoles se manifiestan ante sus puertas contra todo tipo de almacenamiento de residuos radiactivos en el lecho marino. Los asistentes a la convención fueron recibidos esta mañana por un grupo de la Asociación para la Defensa Ecológica de Galicia (ADEGA) que desplegó una gran pancarta, escrita en inglés y gallego, como protesta contra los vertidos. Otra asociación ecologista española, la Federación de Amigos de la Tierra (FAT) situará un barco en los muelles del Támesis, justo enfrente de la sede de la convención.

### ● ESPIAS SOVIETICOS ABANDONAN BONN

Bonn (Efe). — Dos ciudadanos soviéticos, pertenecientes al personal de la Embajada de Moscú en Bonn, abandonaron discretamente la República Federal Alemana tras ser desmascarados como espías por los servicios secretos germanos. Según círculos diplomáticos, los dos agentes del Este no han regresado a la capital federal después de sus vacaciones en la Unión Soviética.

### ● «SOLIDARIDAD» PIDE EL BOICOT A LAS ELECCIONES


Varsovia (Efe). — El disuelto sindicato polaco «Solidaridad», a través de su más destacado líder en la clandestinidad, Zbigniew Bujak, ha pedido hoy el boicot a las elecciones para los consejos populares, a celebrar el 16 de Junio. Bujak, en una emisión clandestina de «Radio Solidaridad» escuchada hoy en Varsovia, pidió a sus compatriotas que se enfrenten a las disposiciones gubernamentales.

## El nuevo Documento Nacional de Identidad

FRANCISCO JAVIER MUÑEZ DE ANCE Y FERNANDEZ DE LOS RIOS 38426826

ESPAÑA

COAD RODRIGO SALAMANCA 30-12-46 V. E. C. C. S. S. S. AB- JOSE JAVIER Y MARIA GRACIA DR. INGENIERO TELECOMUNICACION MONTE DE ERREQUENEA, 1154 LAS ARMAS VALLADOLID 27-12-1983 VA 347-C 34.678-2




MINISTERIO DEL INTERIOR

Madrid. — Reproducción fotográfica del anverso (arriba) y reverso del nuevo Documento Nacional de Identidad, aprobado el miércoles por el Consejo de ministros. El tamaño del nuevo documento de identificación personal es similar al del actual D.N.I. Nota: Los datos que aparecen en este documento son ficticios. — (Foto Efe)

## MAÑANA, sábado



Desde el martes 28 y en seis capítulos

MOVIOLA: TRES HISTORIAS DE PELICULA

- En PORTADA. Tres historias de película «MOVIOLA».
- CINE a domicilio. NUEVO CICLO Y CIERRE CON ESTRAMBOTE DEL QUE LE PRECEDIO. Antena TV. recomendamos «EL PODER DEL MAL».
- La RADIO en antena. Radio 80, de aniversario. Radio Salud se hace nocturna.
- La PROGRAMACION semanal nacional y regional de TVE.

SUMARIO de nuestra revista semanal de TV., a color que mañana podrá adquirir con su DIARIO en su quiosco habitual y sin aumento de precio.

## EL EJERCITO LIBANES SE DESPLEGO POR BEIRUT - OESTE

(Redacción de Efe). — La actualidad libanesa está marcada hoy por algunos hechos destacados: en primer lugar, la intervención del presidente norteamericano en su primera rueda de Prensa de este año; luego, la entrada del ejército regular libanés en el sector Oeste de Beirut; además, el ataque de la aviación israelí sobre las posiciones drusas.

En la Casa Blanca, Reagan hizo un relato de los acontecimientos desde hace año y medio en el Líbano y explicó que «se quería evitar una guerra entre Siria e Israel». Refirió la mediación aún activa del enviado Rumsfeld y apuntó la posibilidad de volver a enviar a los «marines» a Beirut si con ello ayudase a resolver la crisis. Reagan defendió al secretario de Estado, Shultz, cuando se le preguntó «si había fracasado su política en el Líbano».

En la intervención, el presidente volvió a resaltar la necesidad de que el Estrecho de Ormuz esté abierto al tráfico marítimo. El ejército regular libanés ha vuelto al sector Oeste de Beirut, tras acuerdo alcanzado con el líder del movimiento chiíta Amal, Nabih Berrí. La sexta brigada del ejército se desplegó por el barrio Oeste, donde se encargará de la seguridad y el orden, a partir de hoy. No obstante, han seguido los enfrentamientos en la línea divisoria. Al mismo tiempo, la aviación israelí bombardeaba las posiciones drusas en el Chuf. Los enfrentamientos de la noche se extendieron hacia el Sur de Beirut, cerca del campo de refugiados de Chatila. Los bombardeos ocasionaron daños en edificios y, según fuentes de la Policía, resultaron muertas 14 personas, entre ellas un soldado francés, y 70 heridas.